

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΚΕΝΤΡΟ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΩΝ ΜΕΛΕΤΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΕΩΣ
ΤΜΗΜΑ ΜΕΣΗΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ



ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΘΕΜΑΤΟΓΡΑΦΙΑ

Β' ΛΥΚΕΙΟΥ

ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ
ΑΘΗΝΑ 1979

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

1924ο

ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΘΕΜΑΤΟΓΡΑΦΙΑ

Μέ απόφαση της Έλληνικής Κυβερνήσεως τά διδακτικά βιβλία του Δημοτικού, Γυμνασίου και Λυκείου τυπώνονται άπό τόν Οργανισμό Εκδόσεως Διδακτικῶν Βιβλίων και μοιράζονται ΔΩΡΕΑΝ.

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΚΕΝΤΡΟ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΩΝ ΜΕΛΕΤΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΕΩΣ
ΤΜΗΜΑ ΜΕΣΗΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ

ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ
ΘΕΜΑΤΟΓΡΑΦΙΑ

Β' ΛΥΚΕΙΟΥ



ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ
ΑΘΗΝΑ 1979

ΕΞΩΦΥΛΛΟ—ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ: ΤΑΣΟΥ ΜΟΥΣΤΑΦΕΔΛΟΥ

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Στό νέο (μεταβατικό) ώρολόγιο πρόγραμμα της Β' Λυκείου ή πρώτη δύμαδα μαθημάτων επιλογής περιλαμβάνει και τά Άρχαια Έλληνικά, γιά τά δυοπια έχουν διατεθεῖ δύο εβδομαδιαίες διδακτικές ώρες. Στό άντιστοιχο αναλυτικό πρόγραμμα προσδιορίζεται δτι οι ώρες αυτές θά άφιερωθοῦν κυρίως στή γλωσσική κατάρτιση τών μαθητῶν, μέ τή βοήθεια άρχαιών ελληνικῶν θεμάτων πού προσφέρονται γιά τό σκοπό αύτό.

Τό Τμῆμα Μ.Ε. τού ΚΕΜΕ κλήθηκε νά βοηθήσει στήν πρώτη αυτή έφαρμογή τούς φιλολόγους πού θά διδάξουν τό μάθημα στή Β' Λυκείου, ώστε νά έξασφαλιστεῖ ή στοιχειώδης και άπαραίτητη δμοιογένεια της υλης πού θά διδαχτεῖ και νά καταστεῖ εύκολότερο τό έργο τών συναδέλφων στήν έπιλογή τών κατάλληλων άρχαιών ελληνικῶν θεμάτων. Συνέταξε λοιπόν τό σύντομο αύτό βοήθημα, τό δυοπιο περιέχει:

1. Μεθοδολογικές δδηγίες γιά τή διδασκαλία της θεματογραφίας.
2. Κατάλογο συντακτικῶν φαινομένων πού πρέπει νά μελετηθοῦν μέ τή βοήθεια άρχαιών ελληνικῶν θεμάτων.
3. Θέματα άρχαια ελληνικά (μέ σύντομα εισαγωγικά σημειώματα), τά δυοπια κρίθηκαν κατάλληλα γιά τήν άποδοτική διδασκαλία τοῦ μαθήματος.
Ο φιλόλογος πού θά διδάξει θεματογραφία δέ δεσμεύεται:
 - α) Στήν έπιλογή, άνάμεσα άπό περισσότερα θέματα πού προορίζονται γιά τή διδασκαλία ένός συντακτικοῦ φαινομένου, έκείνων πού θεωρεῖ αύτός καταλληλότερα.
 - β) Στή διδασκαλία θέματος δικῆς του έπιλογῆς, πού δέν περιλαμβάνεται στή συλλογή πού παρουσιάζει τό βιβλίο αύτό, έφόσον κρίνει δτι αύτό είναι καταλληλότερο γιά τή μελέτη ένός συγκεκριμένου συντακτικοῦ φαινομένου.

Σημειώνουμε άκομη δτι τά θέματα πού προτείνονται θά άποκλειστούν κατά τίς κοινές πανελλήνιες έξετάσεις τών μαθητῶν της Β' Λυκείου.

**ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑ
ΤΗΣ «ΘΕΜΑΤΟΓΡΑΦΙΑΣ» ΣΤΗ Β' ΤΑΞΗ ΤΟΥ ΛΥΚΕΙΟΥ**

1. Ή διδασκαλία τῶν ἀρχαίων θεμάτων στή Μ.Ε. ἔχει σημαντική διδακτική παράδοση καὶ διαμορφωμένη σὲ γενικές γραμμές μεθοδολογία. Ἐπειδή δυνάμεις ή «θεματογραφία» ἀποκτᾶ μὲ τὰ νέα μέτρα ἴδιαίτερη σημασία ὡς μάθημα ἐπιλογῆς στούς πανελλήνιους διαγωνισμούς τῶν Β' καὶ Γ' τάξεων τοῦ Λυκείου, κρίνουμε ἀπαραίτητο, μὲ κίνδυνο νά ἐπαναλάβουμε γνωστά πράγματα, νά συστηματοποιήσουμε καὶ νά συμπληρώσουμε τήν πείρα μας στήν προκείμενη περίπτωση, δύστε τά ἀρχαῖα θέματα νά διδάσκονται στό μέλλον κατά τρόπο δύστο τό δυνατόν περισσότερο ἐνιαῖο καὶ ἀποδοτικό.

2. Γιά νά βοηθηθοῦν οἱ καθηγητές στό ἔργο τους, πρέπει νά ἔχουν διπωδή ποτε υπόψη τους τή σχετική περικοπή τοῦ ἀναλυτικοῦ προγράμματος πού εἶναι ἡ ἀκόλουθη:

2.1. *Σκοπός* (τῆς διδασκαλίας τῆς θεματογραφίας): Νά δόδηγηθοῦν οἱ μαθητές στή γνώση τῆς δομῆς τῆς ἀρχαίας ἐλληνικῆς καὶ νά μελετήσουν τά συνθετότερα συντακτικά φαινόμενα πού ἡ λειτουργία τους εἶναι σημαντική στόν ἀρχαῖο ἐλληνικό λόγο. Νά συνειδητοποιηθοῦν οἱ δομοιότετες καὶ οἱ διαφορές (στό λεξιλόγιο, στό τυπικό καὶ στή σύνταξη) τῆς νέας ἐλληνικῆς (δημοτικῆς) μὲ τήν ἀρχαία ἐλληνική καὶ νά ἐνισχυθεῖ ἡ ἱκανότητα τῶν μαθητῶν στή μεταφορά (μετάφραση) ἀρχαίων ἐλληνικῶν κειμένων στή νεοελληνική γλώσσα.

2.2. *Τίτλος*. Θά διδαχθοῦν περίπου 30 θέματα ἀπό πεζά κείμενα τῆς ἀρχαίας διαλέκτου τῆς κλασικῆς ἐποχῆς. (Η διδασκαλία κάθε θέματος δέν πρέπει νά ξεπερνᾶ τίς δύο διδακτικές ὥρες.) Τά θέματα πού θά ἐπιλεγοῦν πρέπει νά πληροῦν τίς ἔξης προϋποθέσεις:

2.2.1. Νά περιέχουν τήν ἀνάπτυξη μᾶς ἐνδιαφέρουσας ἰδέας ἡ τήν περιγραφή ἐνός αὐτοτελοῦς περιστατικοῦ (Ιστορικοῦ εἴτε τῆς δημόσιας ἡ ἴδιωτικῆς ζωῆς τῶν Ἀρχαίων Ἑλλήνων), χωρίς νά ξεπερνεῖν τούς 20 στίχους.

2.2.2. Νά προσφέρονται γιά τή μελέτη ἐνός συνθετότερου συντακτι-

κοῦ φαινομένου ή γιά τή συμπλήρωση έλλειψεων τῶν μαθητῶν στή γραμματική.

2.2.3. Νά παρουσιάζουν ένδιαφέρον αίσθητικό, ώστε άπο γραφής νά μήν ύστεροιν άπό τά διδασκόμενα στήν τάξη κείμενα. Καλό είναι τά διδασκόμενα θέματα κάθε φορά νά έχουν περιεχόμενο συγγενικό μέ έκεινο τοῦ διδασκόμενου στήν τάξη ἀρχαίου κείμενου καί μάλιστα νά άνήκουν στό ίδιο γραμματολογικό είδος ή καί στόν ίδιο συγγραφέα.

3. Ἡ διδασκαλία κάθε θέματος καλό είναι νά γίνεται σέ δύο συνεχόμενες ὥρες, χωρίς νά άποκλείεται οἱ δύο ὥρες νά άπέχουν χρονικά μεταξύ τους.

3.1. Γιά λόγους οίκονομίας χρόνου τό κείμενο μοιράζεται πολυγραφημένο ή γράφεται στόν πίνακα πρίν άρχισει τό μάθημα. Στήν περίπτωση αυτή ή ἀσκηση στήν δρθογραφία ἐπιδιώκεται μέ διλγόλεπτη συζήτηση πάνω σέ δρισμένα σημεῖα πού παρουσιάζουν ίδιαίτερο ένδιαφέρον καί πού τά ύπογραμμίζει δ καθηγητής δπως νομίζει καλύτερα. "Ομως μιά τουλάχιστον φορά τό μήνα τό θέμα θά γράφεται «καθ' ύπαγόρευσιν» στόν πίνακα, ώστε οἱ μαθητές νά έξοικειώνονται συστηματικότερα μέ τά προβλήματα τῆς δρθογραφίας.

3.2. Πρίν άσχοληθοῦν διεξοδικότερα μέ τή γλωσσική ἐπεξεργασία τοῦ κείμενου, οἱ μαθητές τό διαβάζουν γιά λίγο καί καλούνται νά άποδώσουν τό περιεχόμενό του σέ γενικές γραμμές. Καθώς προσπαθοῦν νά συλλάβουν τό νοηματικό πυρήνα τοῦ θέματος, δ καθηγητής βρίσκει τήν εύκαιρια νά τούς δώσει μέ πολλή συντομία τίς ἀπαραίτητες πληροφορίες γιά τό ἔργο άπό τό δποϊο αυτό προέρχεται, τοποθετώντας ταυτόχρονα τό κείμενο στό εύρυτερο νοηματικό του πλαίσιο. Δέν άποκλείεται δμως καί ή ἀντίστροφη πορεία, νά προηγηθεῖ δηλαδή ή γενική κατατόπιση τῶν μαθητῶν σχετικά μέ τό θέμα καί στή συνέχεια νά ἐπιχειρηθεῖ άπό αυτούς ή ἀκατέργαστη άπόδοση τοῦ περιεχούμενου του.

3.3. Ἀκολουθεῖ ή ἐπισήμανση καί ή έξομάλυνση λεξιλογικῶν, γραμματικῶν κτλ. δυσχερειῶν. Ειδικότερα καταβάλλεται προσπάθεια νά ἐμπειρικά φαινόμενα καί γίνονται σύντομες παρατηρήσεις γύρω άπό τή σημαντικά καί τήν ἐτυμολογία τῶν λέξεων.

3.4. Ἐν ή δεύτερη δρα έχει δριστεῖ γιά ἄλλη ήμέρα, ἐπισημαίνεται τό κύριο συντακτικό φαινόμενο πού ύπάρχει στό θέμα καί παραπέμπονται οἱ μαθητές στίς σελίδες τοῦ συντακτικοῦ δπου τό φαινόμενο αυτό ἀναπτύσ-

σεται διεξοδικά. Όμως αυτό δέν άπαλλάσσει τόν καθηγητή άπό τήν υποχρέωση νά δώσει δίδιος διευκρινίσεις σχετικά μέ τό συντακτικό αυτό φαινόμενο ή καί νά τό παρουσιάσει στό σύνολό του, σέ περίπτωση πού θά γνώριζε ή θά διαπίστωνε πώς οι μαθητές του δέν τό διδάχτηκαν δπως έπρεπε κατά τό παρελθόν ή τό διδάχτηκαν καί δέν τό έχουν τελείως κατανοήσει.

3.5. Κατά τήν έπεξεργασία τοῦ κειμένου άπό συντακτική άποψη πού θά έπακολουθήσει, γίνεται χωρισμός περιόδων καί προτάσεων μέ ταυτόχρονη συντακτική άναλυση τῶν χωρίων πού δημιουργοῦν δυσχέρειες στήν κατανόηση τοῦ κειμένου. Ή έπεξεργασία δέν περιορίζεται στήν άπλη κατονομασία τῶν συντακτικῶν δρων («κατηγορούμενο», «σύστοιχο άντικείμενο» κτλ.), άλλα έπεκτείνεται στήν έπισήμανση τῆς ίδιατερης λειτουργίας τοῦ καθενός άπ' αυτούς καθώς καί στήν άνιχνευση τοῦ σταθερού τρόπου τῆς άμοιβαίας διαπλοκῆς τους (λ.χ. ἔνα τελικό άπαρέμφατο έξαρταται άπό ρῆμα μέ δρισμένη – δχι δποιαδήποτε – σημασία· ἔνα συνδετικό ρῆμα δδηγεῖ σέ άναγκήτηση κατηγορουμένου κτλ.). Ή παρουσίαση τοῦ ρόλου πού παίζει δ κάθε συντακτικός δρος θά βοηθήσει μέ τόν καιρό τό παιδί νά διαπιστώσει πώς οι συντακτικές έννοιες είναι κατά βάθος λογικές έννοιες (τό άναγκαστικό αίτιο λ.χ. φανερώνει τό χρονικῶς προηγούμενο αίτιο, έξαιτίας τοῦ δποίου γίνεται κάτι, ἐνῶ τό τελικό αίτιο φανερώνει τόν χρονικῶς έπόμενο σκοπό, δ δποίος φαίνεται νά έπενεργεῖ ώς αίτιο σέ μιά πράξη) καί νά άντιληφθεῖ τή στενότατη άλληλεξάρτηση γλώσσας καί σκέψης. Παρόμοια έπεξεργασία τοῦ κειμένου θά έπιτρέψει μακροπρόθεσμα στό μαθητή νά συλλάβει τή δομή, τήν ίδιοτυπία καί τίς έκφραστικές άρετές τῆς άρχαίας έλληνικῆς γλώσσας.

3.6. Η γλωσσική έπεξεργασία συμπληρώνεται καί δλοκληρώνεται μέ άσκησεις, κυρίως συντακτικές άλλα καί γραμματικές καί λεξιλογικές. Οι άσκησεις αυτές πρέπει νά χαρακτηρίζονται άπό άπλοτητα, συντομία, ποικιλία καί δημιουργικότητα, νά παρουσιάζουν προοδευτικότητα καί, δσο αυτό είναι δυνατόν, νά εισάγουν τό μαθητή δχι στήν άναγνώριση άπομονωμένων τύπων άλλα στή μελέτη άρθρωμένων γλωσσικῶν συστημάτων πού «λειτουργοῦν» ώς λόγος.

3.7. Μετά τήν δλοκλήρωση τῆς γλωσσικῆς έπεξεργασίας άφιερώνεται δί απαραίτητος χρόνος γιά τή συζήτηση τοῦ περιεχομένου τοῦ θέματος. Οι πληροφορίες ή οι ίδεες τοῦ κειμένου άναλύονται, κρίνονται, πα-

ραλληλίζονται μέ τό ύλικό ἀρχαίων ή σύγχρονων πηγῶν καί ἀξιολογοῦνται.

3.8. Τό δίωρο κλείνει μέ πιστή μετάφραση τοῦ κειμένου σέ ἀρτιο καί καλαίσθητο – δχι πλαστό! – νεοελληνικό λόγο.

3.9. Ἡ σειρά διδασκαλίας τῶν συντακτικῶν φαινομένων τῶν σελ. 11-12 εἶναι ἐνδεικτική. Ό καθηγητής μπορεῖ νά τή μεταβάλει κατά τή διδασκαλία του, σύμφωνα μέ τίς ἀνάγκες τῶν μαθητῶν του.

4. Ἐννοεῖται δτι καί στή θεματογραφία ἰσχύουν οἱ γενικές διδακτικές ἀρχές σχετικά μέ τήν αὐτενέργεια τῶν μαθητῶν καί τήν ἐνεργό συμμετοχή τους στή διδασκαλία. Οι μαθητές μεταφέρουν σέ εἰδικό τετράδιο τό κείμενο, τή μετάφρασή του, καθώς καί τίς ἀξιολογότερες ἀπό τίς γλωσσικές παρατηρήσεις πού ἔγιναν κατά τή διδασκαλία του καί ἀπό τίς διάφορες ἀσκήσεις πού δόθηκαν.

5. Ἡ ἐπισήμανση τῶν πιό πάνω σταδίων διδασκαλίας ἐνός ἀρχαίου θέματος εἶναι καθαρά ἐνδεικτική καί δέν ἀποτελεῖ μέ κανέναν τρόπο ἔνα πρότυπο, πρός τό δποιο πρέπει νά συμμορφωθεῖ δ καθηγητής ἀπαρέγκλιτα. Ἀντίθετα, γιά κάθε θέμα δ καθηγητής μπορεῖ νά ἀκολουθήσει τήν προσφορότερη κατά τήν κρίση του διδακτική πορεία.



ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ
ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΩΝ ΦΑΙΝΟΜΕΝΩΝ

Συντακτικό φαινόμενο	Άντιστοιχο θέμα	Αριθμός
1. κατηγορούμενο	Ξεν. Ἀπομν. Γ, 7, 1-3 Ξεν. Ἀπομν. Δ, 1, 3-4 Λυσία Ἐπιτάφιος 77-79 Λυσία Ὀλυμπικός 7-8 Λυσία Κατά Ἐργοκλ. 1-3	34 36 21 29 27
2. δμοιόπτ. προσδιορισμός	Λυσία Ἐπιτάφιος 17-19 Πλάτ. Νόμοι 631 b-d	18 68
3. ἐτερόπτ. προσδιορισμός	Ξεν. Ἑλλ. ΣΤ, 3, 4-5 Ξεν. Ἀπομν. Γ, 9, 1-3 Πλάτ. Μενέξ. 247 a-c	50 35 66
4. σύγκριση – παραθετικά	Ξεν. Ἑλλ. Ε, 2, 14-15 Ξεν. Λακ. Πολιτ. 9, 1-4 Ξεν. Οἰκον. 5, 7-12 Θουκ. Β, 11	44 62 63 10
5. ἀντικείμενο	Ξεν. Ἑλλ. Β., 4, 40-42 Ξεν. Τέρων 2, 6-9	42 55
6. ἀντωνυμίες	Λυσία Ἐπιτάφιος 44-46 Ξεν. Ἑλλ. Ζ, 3, 6 Λυσία Κατά Ἀγοράτου 1-2 Λυσία Κατά Ἀγοράτου 36-38 Λυσία Ὑπέρ Καλλίου 1-3 Πλάτ. Πολιτ. 327 a-c Πλάτ. Ἀλκιβ. Α 105 a-c Πλάτ. Μίνως 315 b-d	20 53 22 23 31 69 64 67
7. ἐγκλίσεις	Ξεν. Κύρου Ἀνάβ. ΣΤ, 3, 12-15 Ξεν. Ἑλλ. ΣΤ, 1, 5-6 Ξεν. Ἀπομν. Δ, 4, 15-16 Λυσία Κατά Ἀλκιβ. Α 16-17 Δημοσθ. Περὶ τῶν ἐν Χερρ. 13-16	58 46 37 26 6
8. παθητική σύνταξη	Ξεν. Κύρου Ἀνάβ. Ζ, 6, 33-36	60

	Λυσία Ἐπιτάφιος 11-13	17
	Λυσία Δήμου Καταλ. Ἀπολ. 15-16	15
9. μετοχή	Ξεν. Ἑλλ. ΣΤ, 5, 45-47	52
	Ισοκρ. Πανηγ. 28-30	14
	Λυσία Ἐπιτάφιος 4-5	16
	Λυσία Ἐπιτάφιος 27-29	19
	Λυσία Ὁλυμπικός 1-3	28
10. ἀπαρέμφατο	Ξεν. Ἑλλ. Ε, 2, 1-2	43
	Ξεν. Κύρου Ἀνάβ. Β, 6, 21-26	56
	Ξεν. Ἀπομν. Α, 2, 9-11	33
	Ξεν. Ἀπομν. Δ, 8, 11	39
	Θουκ. ΣΤ, 24	12
11. ἀπρόσωπη σύνταξη	Αἰσχ. Κατά Κτησιφ. 1-2	1
	Ξεν. Κύρου Ἀνάβ. Ζ, 7, 21-24	59
	Ξεν. Ἀπομν. Δ, 6, 17-8	38
	Ξεν. Ἀπολ. Σωκρ. 22-23	32
	Λυσία Κατά Ἀγοράτου 92-93	25
	Λυσία Περὶ Πολιτείας 9-11	30
	Δημοσθ. Περὶ στεφάν. 257-258	5
12. ἐπιρρηματ. προσδιορισμοί	Ξεν. Ἑλλ. ΣΤ, 1, 14-15	47
	Ξεν. Ἑλλ. ΣΤ, 2, 15-16	49
	Ξεν. Κύρου Ἀνάβ. Δ, 2, 1-4	57
	Πλάτ. Ἐπιστ. Ζ' 326 b-d	65
	Θουκ. Α, 103	8
	Θουκ. Α, 58	7
	Θουκ. Ε, 9	11
13. ἐμπρόθετοι προσδιορισμοί	Ισοκρ. Ἀρχίδαμος 11-13	13
14. δευτερεύουσες προτάσεις	Ξεν. Ἑλλ. ΣΤ, 5, 38-40	51
	Ξεν. Ἑλλ. Ζ, 4, 8-9	54
	Ξεν. Κύρου Παιδεία Ε, 3, 30-32	61
15. υποθετικοί λόγοι	Ἀνδοκ. Περὶ μυστηρίων 96-97	2
	Λυσία Κατά Ἀγοράτου 74-76	24
	Δημοσθ. Κατά Ἀνδροτίωνος 45-46	3
16. πλάγιος λόγος	Ξεν. Ἑλλ. Α, 1, 27-28	40
	Ξεν. Ἑλλ. Β, 2, 16-19	41
	Ξεν. Ἑλλ. Ε, 4, 13-14	45
	Ξεν. Ἑλλ. ΣΤ, 2, 8-11	48
	Δημοσθ. Κατά Τιμοκρ. 212-214	4
17. πλάγιες ἔρωτήσεις	Θουκ. Α, 118-119	9

ΘΕΜΑΤΑ

1. Αισχίνη *Κατὰ Κτησιφῶντος* (1-2)

Ο λόγος Κατὰ Κτησιφῶντος (330 π.Χ.) ἐκφωνήθηκε στό δικαστήριο ἀπό τὸν Αἰσχίνη· ὁ ρήτορας κατηγορεῖ τὸν Κτησιφῶντα γιά τὸ παράνομο ψῆφισμά του νά στεφανωθεῖ ὁ Δημοσθένης γιά τίς ὑπηρεσίες του στὴν πατρίδα. Οὐσιαστικά ή κατηγορία στρέφεται κατά τοῦ πολιτικοῦ του ἀντιπάλου, τοῦ Δημοσθένη. Έδω ἔχουμε τὴν ἀρχή τοῦ λόγου.

Τὴν μὲν παρασκευὴν δρᾶτε, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, καὶ τὴν παράταξιν, δση γεγένηται, καὶ τὰς κατὰ τὴν ἀγορὰν δεήσεις, αἵς κέχρηνται τινες ὑπὲρ τοῦ τὰ μέτρια καὶ τὰ συνήθη μὴ γίγνεσθαι ἐν τῇ πόλει· ἐγὼ δὲ πεπιστεύκως ἡκώ πρῶτον μὲν τοῖς θεοῖς, ἐπειτα τοῖς νόμοις καὶ ὑμῖν, ἡγούμενος οὐδὲμιάν παρασκευὴν μεῖζον ἰσχύειν παρ’ ὑμῖν τῶν νόμων καὶ τῶν δικαιών. ἐβουλόμην μὲν οὖν, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, καὶ τὴν βουλήν τοὺς πεντακοσίους καὶ τὰς ἐκκλησίας ὑπὸ τῶν ἐφεστηκότων δρθῶς διοικεῖσθαι, καὶ τοὺς νόμους, οὓς ἐνομοθέτησεν δὲ Σόλων περὶ τῆς τῶν βητόρων εὐκοσμίας, ἰσχύειν, ἵνα ἔξην πρῶτον μὲ τῷ πρεσβυτάτῳ τῶν πολιτῶν, ὃς περ οἱ νόμοι προστάττουσι, σωφρόνως ἐπὶ τὸ βῆμα παρελθόντι ἄνευ θορύβου καὶ ταραχῆς ἐξ ἐμπειρίας τὰ βέλτιστα τῇ πόλει συμβουλεύειν, δεύτερον δὲ ἥδη καὶ τῶν ἄλλων πολιτῶν τὸν βουλόμενον καθ’ ἡλικίαν δεύτερον δὲ ἥδη καὶ τῶν ἄλλων πολιτῶν τὸν βουλόμενον καθ’ ἡλικίαν χωρὶς καὶ ἐν μέρει περὶ ἐκάστου γνώμην ἀποφαίνεσθαι· οὗτοι γάρ ἀν μοι δοκεῖ ἡ τε πόλις ἄριστα διοικεῖσθαι, αἱ τε κρίσεις ἐλάχισται γίγνεσθαι.

Παράταξις· ἡ (όργανωμένη) πολιτική φατρία τῶν ἀντιπάλων.

ἀγορά· ἡ αἰκή συγκέντρωση (ἄγειρος: συγκεντρώνω).

δέησις· παράκληση.

τὰ μέτρια καὶ τὰ συνήθη· τὰ νόμιμα καὶ τὰ δίκαια.

αἱ ἐκκλησίαι· οἱ συνεδριάσεις τῆς ἐκκλησίας τοῦ δήμου.

οἱ ἐφεστηκότες· οἱ προΐσταμενοι, οἱ πρόεδροι.

καθ’ ἡλικίαν χωρὶς· ἀνάλογα μὲ τὴν ἡλικία του, χωριστά.

καὶ ἐν μέρει περὶ ἐκάστου· καὶ γιά καθένα ἐπιμέρους ζήτημα.

οἱ κρίσεις· οἱ δίκες.

2. Ἀνδοκίδη Περὶ τῶν μυστηρίων (97-98)

Ο λόγος Περὶ τῶν μυστηρίων (400/399 π.Χ.), ὁ σπουδαιότερος τοῦ ρήτορα, ἀποτελεῖ προσωπική ἀπολογία του γιὰ τὴν εἰς βάρος του κατηγορία ὡς συνενόχου τοῦ ἀκρωτηριασμοῦ τῶν Ἐρμῶν καὶ τῆς διακωμώδησης τῶν Ἐλευσίνων μυστηρίων. Ἐδῶ γίνεται λόγος γιά τὸ νόμο τοῦ Σόλωνα, σπου περιλαμβάνεται ὁ δρός τῶν Ἀθηναίων νά πολεμοῦν μέ κάθε τρόπο τὸν ἐχθρό τῆς δημοκρατίας.

Ἐάν τις δημοκρατίαν καταλύῃ τὴν Ἀθήνησιν, ἢ ἀρχήν τινα ἄρχη καταλευμένης τῆς δημοκρατίας, πολέμιος ἔστω Ἀθηναίων καὶ νηποιεῖ τεθνάτω, καὶ τὰ χρήματα αὐτοῦ δημόσια ἔστω, καὶ τῆς θεοῦ τὸ ἐπιδέκατον. ὁ δὲ ἀποκτείνας τὸν ταῦτα ποιήσαντα καὶ ὁ συμβουλεύσας δσιος ἔστω καὶ εὐαγής. Ὁμόσαι δ' Ἀθηναίους ἀπαντας καθ' ἵερῶν τελείων, κατὰ φυλᾶς καὶ κατά δήμους, ἀποκτενεῖν τὸν ταῦτα ποιήσαντα. Ὁ δὲ δρός ἔστω δδε· "κτενῶ καὶ λόγω καὶ ἐργῷ καὶ ψήφῳ καὶ τῇ ἐμάντοῦ χειρί, ἀν δυνατὸς ὁ, δς ἀν καταλύσῃ τὴν δημοκρατίαν τὴν Ἀθήνησι, καὶ ἐάν τις ἄρξῃ τιν' ἀρχὴν καταλευμένης τῆς δημοκρατίας τὸ λοιπόν, καὶ ἐάν τις τυραννεῖν ἐπαναστῇ ἢ τὸν τύραννον συγκαταστήσῃ· καὶ ἐάν τις ἄλλος ἀποκτείνῃ, δσιον αὐτὸν νομιῷ εἶναι καὶ πρὸς θεῶν καὶ δαιμόνων, ὡς πολέμιον κτείναντα τὸν Ἀθηναίων, καὶ τὰ κτήματα τοῦ ἀποθανόντος πάντα ἀποδόμενος ἀποδώσω τὰ ἡμίσεα τῷ ἀποκτείναντι, καὶ οὐκ ἀποστερήσω οὐδέν. Ἐάν δέ τις κτείνων τινὰ τούτων ἀποθάνῃ ἢ ἐπιχειρῶν, εὖ ποιήσω αὐτόν τε καὶ τοὺς παῖδας τοὺς ἐκείνου, καθάπερ Ἀρμόδιον τε καὶ Ἀριστογείτονα καὶ τοὺς ἀπογόνους αὐτῶν. Ὁπόσοι δέ δρκοι δμώμονται Ἀθήνησιν ἢ ἐν τῷ στρατοπέδῳ ἢ ἄλλοθι που ἐναντίοι τῷ δήμῳ τῷ Ἀθηναίων, λύω καὶ ἀφίημι."

Νηποιεῖ· ἀτιμώρητα (γιά τό φονιά), χωρὶς ποινή (νή-, ἀρνητ. ἀχώρ. μόριο,+ ποινή).
δσιος· ἀναμάρτητος, καθαρός ἀπό μίασμα.
εὐαγής· καθαρός, ἀμόλυντος (εὖ + ἄγος).
καθ' ἵερῶν τελείων· κατά τὴν τέλεση ἀψογῶν θυσιῶν.
ἢ τὸν τύραννον συγκαταστήσῃ· ἢ ἀν συνεργήσει στὴν ἐγκατάσταση τοῦ τυράννου.
ἀποδίδομαι· (ἀποδόμενος) πουλῶ.
λύω καὶ ἀφίημι· καταργῶ καὶ ἀκυρώνω.

3. Δημοσθένη Κατά Ἀνδροτίωνος (45-46)

Οἱ Ἀνδροτίωνας κατηγορεῖται στὴν Ἐκκλησίᾳ τοῦ δῆμου τὸ 355 π.Χ. ὅτι κακῶς εἶχε προτείνει νά ἀπονεμηθεῖ τὸ καθιερωμένο τιμητικό στεφάνι στὴ Βουλὴ τῶν πεντακοσίων τοῦ ἔτους 356-355, ἀφοῦ ἡ Βουλὴ ἐκείνη δέν εἶχε ἐκπληρώσει τὴν ὑποχρέωσή της νά κατασκευάσει νέα πλοῖα γιά τὴν ἐνίσχυση τοῦ ἀθηναϊκοῦ στόλου.

Στὴν παρακάτω ἐνότητα ὁ ρήτορας ὑποστηρίζει ὅτι τὸ κύρος τῶν νόμων καὶ ἡ τίρηση τοῦ ὅρκου τῶν δικαστῶν πρέπει νά εἶναι πάνω ἀπό ὅποιοδήποτε ἄλλο συμφέρον τῆς πόλεως.

Ἐστι τοίνυν ὑμῖν νυνὶ σκεπτέον, εἰ τοσούτου τιμᾶσθε τὴν πολιτείαν καὶ τοὺς κειμένους νόμους καὶ τὸ εὐορκεῖν· εἰ γάρ ἀποψηφιεῖσθε τούτου φανερῶς οὗτως παρὰ τοὺς νόμους εἰρηκότος, δόξετε πᾶσιν τὰ χρήματα ταῦτ’ ἀντὶ τῶν νόμων καὶ τῆς εὐορκίας ἥρησθαι. Ἄ οὐδ’ ἀν εἰ παρ’ ἔαυτοῦ δοίη τις ὑμῖν λαβεῖν ἄξιον, μή τι γ’-ἐφ’ φέτερους εἰσπράττειν. Ὡσθ’ δταν ταῦτα λέγη, μέμνησθε τῶν δρκων καὶ τὴν γραφὴν ἐνθυμεῖσθε, δτι νῦν οὐ περὶ πράξεως εἰσφορῶν ἔστιν, ἀλλ’ εἰ δεῖ κυρίους εἶναι τοὺς νόμους. Καὶ περὶ τούτων μέν, δν τρόπον ὑμᾶς ἀπαγαγὼν ἀπὸ τοῦ νόμου παρακρούεσθαι ζητήσει, καὶ ἂ πρὸς ταῦθ’ ὑμᾶς μνημονεύοντας μή ἐπιτρέπειν προσήκει, πολλὰ λέγειν ἔχων ἔτι, καὶ ταῦθ’ ἵκαν’ εἶναι νομίζων, ἔάσω.

Τοσούτου τιμῶμαι· τόσο ἐκτιμῶ, ἐδῶ: τόσο λίγο ἐκτιμῶ.

τὸ εὐορκεῖν, ἡ εὐορκία· ἡ τίρηση τοῦ ὅρκου.

ἀποψηφιζομαὶ τινος· ἀθωώνω κάποιον.

χρήματα· εἰσπράξεις ἀπό φόρους (πού δὲ θά πραγματοποιηθοῦν ἄν καταδικαστεῖ ὁ Ἀνδρ.).

οὐδ’ ἀν εἰ παρ’ ἔαυτοῦ δοίη τις ὑμῖν· οὔτε ἀν σᾶς τὰ ἔδινε κανεῖς ἀπό τὴν ἀτομικὴ του περιουσία.

μή τι γ’-ἐφ’ φέτερους εἰσπράττειν· πολὺ περισσότερο στὴν περίπτωση πού τά εἰσπράττει ἀπό ἄλλους.

γραφή· (δικανικός ὅρος) γραπτή καταγγελία γιά δημόσιο ἀδίκημα (δίκη: ίδιωτική καταγγελία).

πρᾶξις εἰσφορῶν· εἰσπράξη εἰσφορῶν.

ἀπάγω ἀπὸ τοῦ νόμου· ἀπομακρύνω ἀπό τό νόμο.

παρακρούομαι· ἔξαπατῶ.

πρός ταῦθ’ ἐκτός ἀπό αὐτά, ἀκόμη.

μνημονεύω· ἔχω ὑπόψη μου.

ἵκαν’ (ικανά)· ἀρκετά.

4. Δημοσθένη Κατά Τιμοκράτους (212-214)

Μέ το λόγο αυτό δημοσθένης προσπαθεῖ νά ἀποδείξει ὅτι ή πρόταση τοῦ Τιμοκράτη νά ψηφιστεῖ νόμος πού θεσμοθετούσε ἡπιότερες διατάξεις γιά τοὺς δφειλέτες τοῦ δημοσίου είναι ἀσύμφορη καί ἐπιβλαβής γιά τὴν πολιτεία καί ὅτι ὁ ἀντίπαλος του κινήθηκε στήν ἐνέργειά του αὐτή ἀπό ἴδιοτέλεια.

Βούλομαι τοίνυν ὑμῖν κάκεῖνο διηγήσασθαι, δ φασί ποτ' εἰπεῖν Σόλωνα κατηγοροῦντα νόμον τινὸς οὐκ ἐπιτήδειον θέντος. Λέγεται γὰρ τοῖς δικασταῖς αὐτὸν εἰπεῖν, ἐπειδὴ τάλλα κατηγόρησεν, δτι νόμος ἐστὶν ἀπάσαις, ὡς ἔπος εἰπεῖν, ταῖς πόλεσιν, ἐάν τις τὸ νόμισμα διαφθείρῃ, θάνατον τὴν ζημίαν είναι. Ἐπερωτήσας δ' εἰ δίκαιος αὐτοῖς καὶ καλῶς ἔχων δ νόμος φαίνεται, ἐπειδὴ φῆσαι τοὺς δικαστάς, εἰπεῖν δτι αὐτὸς ἡγεῖται ἀργύριον μὲν νόμισμ' είναι τῶν ίδιων συναλλαγμάτων εἰνεκα τοῖς ίδιώταις εὑρημένον, τοὺς δὲ νόμους ἡγοῖτο νόμισμα τῆς πόλεως είναι. Δεῖν δὴ τοὺς δικαστάς πολλῷ μᾶλλον, εἰ τις δ τῆς πόλεώς ἐστι νόμισμα, τοῦτο διαφθείρει καὶ παράσημον εἰσφέρει, μισεῖν καὶ κολάζειν, ἢ εἰ τις ἐκεῖν' δ τῶν ίδιωτῶν ἐστιν. Προσθεῖναι δὲ τεκμήριον τοῦ καὶ μεῖζον είναι τάδικημα, τὸ τοὺς νόμους διαφθείρειν ἢ τὸ ἀργύριον, δτι ἀργυρίῳ μὲν πολλαὶ τῶν πόλεων καὶ φανερῶς πρὸς χαλκὸν καὶ μόλυβδον κεκραμένῳ χρώμεναι σφέζονται καὶ οὐδ' ὅτιον παρὰ τοῦτο πάσχουσιν, νόμοις δὲ πονηροῖς χρώμενοι καὶ διαφθείρεσθαι τοὺς δντας ἐῶντες οὐδένες πώποτ' ἐσώθησαν.

Οὐκ ἐπιτήδειος ἀκατάλληλος.

Ἐπερωτῶ ἐρωτῶ ἀκόμη.

Φημί παραδέχομαι.

τὰ ίδια συναλλάγματα οἱ ίδιωτικές συναλλαγές.

παράσημον εἰσφέρω κιβδηλεύω, θέτω σὲ κυκλοφορία κιβδηλὸ νόμισμα.

οὐδ' ὅτιον τίποτα ἀπολύτως.

πώποτε (πώ + ποτέ) ποτέ ᾧς τώρα.

5. Δημοσθένη Περὶ τοῦ στεφάνου (257-258)

Ἀντιμέτωπος γιά μιά ἀκόμη φορά μέ τόν Αἰσχίνη δημοσθένης ἐπιχειρεῖ μέ τόν Περὶ τοῦ στεφάνου λόγο του, πού θεωρεῖται τό ἀριστούργημά του,

μιά γενική ἔκθεση τῆς δράσης του ώς δημόσιου ἄνδρα. Στό πιό κάτω κείμενο, ὁ ρήτορας ἀναφέρεται στήν παιδεία που ἔλαβε καὶ τούς γενικότερους πολιτικούς του προσανατολισμούς.

Ἐμοὶ μὲν τοίνυν ὑπῆρξεν, Αἰσχίνη, παιδὶ μὲν δντι φοιτᾶν εἰς τὰ προσήκοντα διδασκαλεῖα, καὶ ἔχειν δσα χρὴ τὸν μηδὲν αἰσχρὸν ποιήσοντα δι’ ἔνδειαν, ἔξελθόντι δ’ ἐκ παιδῶν ἀκόλουθα τούτοις πράττειν, χορηγεῖν, τριηραρχεῖν, εἰσφέρειν, μηδεμιᾶς φιλοτιμίας μήτ’ ἴδιας μήτε δημοσίας ἀπολέπεσθαι, ἀλλὰ καὶ τῇ πόλει καὶ τοῖς φίλοις χρήσιμον εἶναι, ἐπειδὴ δὲ πρὸς τὰ κοινὰ προσελθεῖν ἔδοξέ μοι, τοιαῦτα πολιτεύμαθ’ ἐλέσθαι ὅστε καὶ ὑπὸ τῆς πατρίδος καὶ ὑπ’ ἄλλων Ἑλλήνων πολλῶν πολλάκις ἐστεφανῶσθαι, καὶ μηδὲ τοὺς ἔχθρούς ὑμᾶς, ώς οὐ καλά γ’ ἔν δ προειλόμην, ἐπιχειρεῖν λέγειν. Ἐγὼ μὲν δὴ τοιαύτη συμβεβίωκα τύχη, καὶ πόλλ’ ἀν ἔχων ἔτερ’ εἰπεῖν περὶ αὐτῆς παραλείπω, φυλαττόμενος τὸ λυπῆσαι τιν’ ἐν οἷς σεμνύνομαι.

‘Υπάρχει + ἀπαρ.,’ συμβαίνει νά...

ἔξέρχομαι ἐκ παιδῶν’ βγαίνω ἀπό τὴν παιδική ἡλικία, ἐνηλικιώνομαι.

χορηγῶ’ (χορηγός, χορός + ἄγω) είμαι χορηγός, δηλ. καταβάλλω τίς δαπάνες γιά τὴν κατάρτιση τοῦ χοροῦ τῶν θεατρικῶν διδασκαλιῶν.

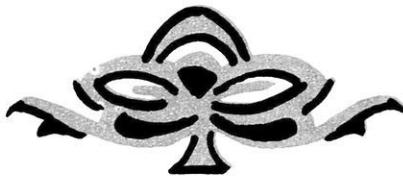
τριηραρχῶ’ (τριήραρχος, τριήρης + ἄρχω) είμαι τριηραρχος, ἔξοπλίζω τριήρη καὶ τῇ θέτα στήν ύπηρεσία τῆς πατρίδας.

εἰσφέρω’ συνεισφέρω χρήματα στό δημόσιο ταμεῖο.

φιλοτιμία’ (εὐγενική) ἀμιλλα.

τοιαῦτα πολιτεύματα αἱροῦμαι’ προτιμῶ νά πολιτεύομαι κατά τέτοιο τρόπο.

σεμνύνομαι’ καυχιέμαι.



6. Δημοσθένη Περὶ τῶν ἐν Χερρονήσῳ (13-16)

Στή θρακική Χερσόνησο ὁ Φίλιππος, ἀκολουθώντας ἐπεκτατική πολιτική, ἔρχεται σὲ προστριβές μέ τούς ἐκεῖ ἐγκαταστημένους Ἀθηναίους κληρούχους, μέ ἀποτέλεσμα δ Ἀθηναῖς στρατηγός Διοπείθης νά προβεῖ σὲ ἐχθρικές ἐνέργειες ἐναντίον του. Τό ἐπεισόδιο προκαλεῖ ἐντονο διάβημα τοῦ Φιλίππου πρός τούς Ἀθηναίους, τό δόποιο δ Δημοσθένης, παίρνοντας τό μέρος τοῦ στρατηγοῦ, συμβουλεύει τούς συμπατριῶτες του νά ἀπορρίψουν. Αὐτά πού συνέβησαν, τονίζει στό πιό κάτω κείμενο, είναι περισσότερο σοβαρά ἀπό ὅσο φαίνονται, γιατί ἀποκαλύπτουν βλέψεις τοῦ Φιλίππου πάνω σέ κεκτημένα δικαιώματα τῆς Ἀθήνας.

Μὴ τοίνυν ἀγνοεῖτ’, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, δτι καὶ τὰ νῦν τᾶλλα μέν ἐστι λόγοι ταῦτα καὶ προφάσεις, πράττεται δὲ καὶ κατασκευάζεται τοῦτο, δπως ὑμῶν μὲν οἰκοι μενόντων, ἔξω δὲ μηδεμιᾶς οὖστης τῇ πόλει δυνάμεως, μετὰ πλείστης ἡσυχίας ἀπανθ’ δσα βούλεται Φίλιππος διοικήσεται. Θεωρεῖτε γάρ τὸ παρὸν πρῶτον, δί γίνεται. Νυνὶ δύναμιν μεγάλην ἐκεῖνος ἔχων ἐν Θράκῃ διατρίβει, καὶ μεταπέμπεται πολλήν, δς φασιν οἱ παρόντες, ἀπὸ Μακεδονίας καὶ Θετταλίας. Ἐὰν οὖν περιμείνας τοὺς ἐτησίας ἐπὶ Βυζάντιον ἀλθών πολιορκῆ, πρῶτον μὲν οἶεσθε τοὺς Βυζαντίους μενεῖν ἐπὶ τῆς ἀνοίας τῆς αὐτῆς δσπερ νῦν, καὶ οὔτε παρακαλεῖν ὑμᾶς οὔτε βοηθεῖν αὐτοῖς ἀξιώσειν; Ἔγὼ μὲν οὐκ οἴομαι, ἀλλὰ καὶ εἰ τισι μᾶλλον ἀπιστοῦσιν ἥ ἡμῖν, καὶ τούτους εἰσφρήσεσθαι μᾶλλον ἥ κείνω παραδώσειν τὴν πόλιν, ἢν περ μὴ φθάσῃ λαβών αὐτούς. Οὐκοῦν ἡμῶν μὲν μὴ δυναμένων ἐνθένδ’ ἀναπλεῦσαι, ἐκεῖ δὲ μηδεμιᾶς ὑπαρχούσης ἐτοίμου βοηθείας, οὐδὲν αὐτοὺς ἀπολωλέναι κωλύσει. Νὴ Δία, κακοδαιμονῶσι γάρ ἀνθρωποι καὶ υπερβάλλουσιν ἀνοίᾳ. Πάνυ γε, ἀλλ’ δμως αὐτοὺς δεῖ σῶς είναι· συμφέρει γάρ τῇ πόλει, καὶ μὴν οὐδὲν ἐκεῖνό γε δῆλόν ἐστιν ἡμῖν, ὡς ἐπὶ Χερρόνησον οὐχ ἥξει.

Καὶ τὰ νῦν καὶ τώρα ἀκόμη.
τᾶλλα.... ταῦτα ὅλα τά ἄλλα.
κατασκευάζομαι σχεδιάζομαι.
οἱ ἐτησίαι τά μελτέμαια.
ἀνοια ἀνοησία.
εἰσφρέομαι εἰσάγω μαζί μου.
ἀναπλέω ἐδῶ πλέω πρός τά ἐπάνω (πρός βορρά).

7. Θουκυδίδη Ιστορία (A, 58)

Στίς παραμονές τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου οἱ πρῶτες ἔχθροπραξίες γύρω ἀπό τὴν ἐπίμαχη στρατηγικὴ θέση τῆς Κέρκυρας ἀποτέλεσαν προμήνυμα σαφές γιά τὴν θύελλα πού ἐπρόκειτο νά ἀκολουθήσει. Οἱ Ἀθηναῖοι, γιά νά προλάβουν ἀποστασία τῆς Ποτείδαιας, ζητοῦν δύναρους καὶ κατεδάφιση τῶν τειχῶν. Οἱ Ποτείδαιάτες στέλνουν πρεσβεία καὶ στὴν Ἀθήνα καὶ στὴν ἀντίπαλη συμμαχία.

Ποτειδεᾶται δὲ πέμψαντες μὲν καὶ παρ' Ἀθηναίους πρέσβεις, εἴ πως πείσειαν μὴ σφῶν πέρι νεωτερίζειν μηδέν, ἐλθόντες δὲ καὶ ἐς τὴν Λακεδαίμονα μετὰ Κορινθίων, ἐπρασσον δπως ἑτοιμάσαι τοιμωρίαν, ἦν δέη, ἐπειδὴ ἐκ τε Ἀθηνῶν ἐκ πολλοῦ πράσσοντες οὐδὲν ηδροντο ἐπιτήδειον, ἀλλ' αἱ νῆσοι αἱ ἐπὶ Μακεδονίαν καὶ ἐπὶ σφᾶς δύοις ἐπλεον, καὶ τὰ τέλη τῶν Λακεδαιμονίων ὑπέσχετο αὐτοῖς, ἦν ἐπὶ Ποτείδαιαν ἵσσον Ἀθηναῖοι, ἐς τὴν Ἀττικὴν ἐσβαλεῖν, τότε δὴ κατὰ τὸν καιρὸν τοῦτον ἀφίστανται μετὰ Χαλκιδέων καὶ Βοτιαίων κοινῇ ἔνυμοσάσαντες. Καὶ Περδίκκας πείθει Χαλκιδέας τὰς ἐπὶ θαλάσσῃ πόλεις ἐκλιπόντας καὶ καταβαλόντας ἀνοικίσασθαι ἐς Ὁλυνθον μίαν τε πόλιν ταύτην ἴσχυράν ποιήσασθαι· τοῖς τ' ἐκλιποῦσι τούτοις τῆς ἑαυτοῦ γῆς τῆς Μυγδονίας περὶ τὴν Βόλβην λιμνην ἔδωκε νέμεσθαι, ἔως ἂν ὁ πρὸς Ἀθηναίους πόλεμος ἥ. Καὶ οἱ μὲν ἀνωκίζοντό τε καθαιροῦντες τὰς πόλεις καὶ ἐς πόλεμον παρεσκευάζοντο.

Νεωτερίζω περί τινος ἀλλάζω τακτικὴ ἐναντίον κάποιου, ἐπαναστατῶ ἐναντίον κάποιου.

ἐτοιμάζομαι τιμωρίαν ἐξασφαλίζω βοήθεια.

ἐκ πολλοῦ πράσσοντες ὕστερα ἀπό πολλές διαπραγματεύσεις, οὐδέν εύρισκομαι ἐπιτήδειον δέν πετυχαίνω τίποτα εύνοϊκό.

τὰ τέλη οἱ ἄρχοντες.

ἀφίσταμαι ἀποστατῶ.

κοινῇ ἔνυμοσάσαντες ἀφοῦ συμφώνησαν μαζί καὶ ὀρκίστηκαν.

καταβάλλω κατεδαφίζω.

ἀνοικίζομαι (ἀνά + οἰκίζω) μετοικῶ στά μεσόγεια.

τοῖς τ' ἐκλιποῦσι τούτοις καὶ στούς μετανάστες αὐτούς.

8. Θουκυδίδη *Ιστορία* (A, 103)

Τό κεφάλαιο ἀναφέρεται στό τέλος πού είχε ἡ ἐπανάσταση τῶν ειλώτων τῆς Μεσσηνίας, ἢ δύοια στήν ἴστορία ἀναφέρεται ώς Γ' Μεσσηνιακός πόλεμος (464-455 π.Χ.).

Οἱ δ' ἐν Ἰθώμῃ δεκάτῳ ἔτει, ὡς οὐκέτι ἐδύναντο ἀντέχειν, ξυνέβησαν πρὸς τοὺς Λακεδαιμονίους ἐφ' ὁ ἔξιασιν ἐκ Πελοποννήσου ὑπόσπονδοι καὶ μηδέποτε ἐπιβήσονται αὐτῆς· ἦν δέ τις ἀλίσκηται, τοῦ λαβόντος εἶναι δοῦλον. Ἡν δέ τι καὶ χρηστήριον τοῖς Λακεδαιμονίοις Πυθικὸν πρὸ τοῦ, τὸν ἱκέτην τοῦ Διός τοῦ Ἰθωμῆτα ἀφιέναι. Ἐξῆλθον δὲ αὐτοὶ καὶ παῖδες καὶ γυναικες, καὶ αὐτοὺς οἱ Ἀθηναῖοι δεξάμενοι κατ' ἔχθος ἥδη τὸ Λακεδαιμονίων ἐς Ναύπακτον κατώκισαν, ἦν ἔτυχον ἡρηκότες νεωστὶ Λοκρῶν τῶν Οζολῶν ἔχόντων. Προσεχώρησαν δὲ καὶ Μεγαρῆς Ἀθηναίοις ἐς ξυμμαχίαν Λακεδαιμονίων ἀποστάντες, διτι αὐτοὺς Κορίνθιοι περὶ γῆς δρων πολέμῳ κατεῖχον· καὶ ἔσχον Ἀθηναῖοι Μέγαρα καὶ Πηγάς, καὶ τὰ μακρὰ τείχη φοιδόμησαν Μεγαρεῦσι τὰ ἀπὸ τῆς πόλεως ἐς Νίσαιαν καὶ ἐφρούρουν αὐτοί. Καὶ Κορινθίοις μὲν οὐχ ἤκιστα ἀπὸ τοῦδε τὸ σφοδρὸν μῆσος ἤρξατο πρῶτον ἐς Ἀθηναίους γενέσθαι.

Οἱ δ' ἐν Ἰθώμῃ οἱ πολιορκούμενοι στήν Ἰθώμῃ.

ἐφ' ὁ ὑπὸ τὸν ὄρο νά..

ξυμβαίνω πρός τινα· κάνω συμφωνία μέ κάποιον.

ὑπόσπονδοι· μέ δρους προστασίας, ἔξασφαλισμένος ὑστερα ἀπό συμφωνία.

ἥν δέ τις ἀλίσκηται· ἄν κανεὶς συλλαμβάνεται παραβάτης.

χρηστήριον Πυθικόν· πυθικός χρησμός.

πρὸ τοῦ (κ. προτοῦ)· πρὶν ἀπὸ αὐτοῦ, προηγουμένως.

τοῦ Ἰθωμῆτα· Ἰθωμῆτας ὀνομαζόταν ὁ Ζεύς πού λατρευόταν στήν Ἰθώμῃ
ώς προστάτης της.

κατ' ἔχθος τό Λ· λόγω τῆς ἐχθρότητάς τους πρός τοὺς Λ.

περὶ γῆς δρων· γιά τά σύνορα τῆς γῆς τους.

πολέμῳ κατέχω· πιέζω μέ πόλεμο.

οὐχ ἤκιστα· προπάντων, κυρίως.

ν

9. Θουκυδίδη *Ιστορία* (A, 118-119)

"Υστερα ἀπό τά Κερκυραϊκά καί τά Ποτειδαιατικά, οἱ Σπαρτιάτες εἶναι ἀ-
ποφασισμένοι γιά πόλεμο, ἐνῶ ὡς τότε φαίνονταν διστακτικοί. Ἀλλά σκέ-

πτονται πρίν πάρουν τήν τελική ἀπόφαση νά ρωτήσουν και ἔνα φιλικό μαντεῖο.

Αὐτοῖς μὲν οὖν τοῖς Λακεδαιμονίοις διέγνωστο λελύσθαι τε τὰς σπονδάς καὶ τοὺς Ἀθηναίους ἀδικεῖν, πέμψαντες δὲ ἐς Δελφοὺς ἐπηρώτων τὸν θεὸν εἰ πολεμοῦσιν ἄμεινον ἔσται· δὲ ἀνεῦλεν αὐτοῖς, ὃς λέγεται, κατὰ κράτος πολεμοῦσιν νίκην ἔσεσθαι, καὶ αὐτὸς ἔφη ἔνταλμασθαι καὶ παρακαλούμενος καὶ ἄκλητος. Αὕθις δὲ τοὺς ἔνταλμάχους παρακαλέσαντες ψῆφον ἐβούλοντο ἐπαγαγεῖν εἰ χρὴ πολεμεῖν. Καὶ ἐλθόντων τῶν πρέσβεων ἀπὸ τῆς ἔνταλμαχίας καὶ ἔνυνδου γενομένης οἵ τε ἄλλοι εἶπον ἂν ἐβούλοντο, κατηγοροῦντες οἱ πλείους τῶν Ἀθηναίων καὶ τὸν πόλεμον ἀξιοῦντες γίγνεσθαι, καὶ οἱ Κορίνθιοι δεηθέντες μὲν καὶ κατὰ πόλεις πρότερον ἐκάστων ίδιᾳ ὅστε ψηφίσασθαι τὸν πόλεμον, δεδιότες περὶ τῇ Ποτειδαίᾳ μὴ προδιαφθαρῆ, παρόντες δὲ καὶ τότε καὶ τελευταῖοι ἐπελθόντες ἔλεγον τοιάδε.

Διαγιγνώσκομαι ἀποφαίνομαι (τό ρῆμα ἐδῶ είναι παθητικό).

αἱ σπονδαὶ ἡ τριακονταετής συνθήκη.

ἀναιρῷ χρησμοδοτῶ.

κατὰ κράτος μέ δὲ τις δινάμεις.

ἔνταλμαβάνομαι συμπαραστέκομαι, βοηθῶ.

καὶ παρακαλούμενος καὶ ἄκλητος εἴτε τὸν ἐπικαλεσθοῦν εἴτε ὅχι.

παρακαλέσαντες ἀφοῦ προσκάλεσαν.

ψῆφον ἐπάγω ἵποβάλλω σέ ψηφοφορία.

ἡ ἔνταλμαχία οἱ συμμαχικές πόλεις.

ἔνυνδος (σύνυνδος) συνέλευση.

προδιαφθείρομαι καταστρέφομαι πρωτύτερα.

ἐπελθόντες ἔλεγον τοιάδε προσῆλθαν στό βῆμα καὶ ἔλεγαν τά ἔχης περίπου.

10. Θουκυδίδη *Ιστορία* (B, 11)

Ἡ ἐνότητα είναι ἡ ἀρχή δημηγορίας (δημιλίας) τοῦ βασιλιαὶ τῆς Σπάρτης Ἀρχίδαμου πρός τό στρατό τῶν Πελοποννησίων, πού μέ τήν ἔναρξη τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου συγκέντρωσε στόν Ἰσθμό γιά νά εἰσβάλει στήν Ἀττική.

Ἄνδρες Πελοποννήσιοι καὶ ξύμμαχοι, καὶ οἱ πατέρες ἡμῶν πολλὰς στρατείας καὶ ἐν αὐτῇ Πελοποννήσῳ καὶ ξεῖνος ἐποιήσαντο, καὶ ἡμῶν αὐ-

τῶν οἱ πρεσβύτεροι οὐκ ἄπειροι πολέμων εἰσίν· δμως δὲ τῆσδε οὕπω μείζονα παρασκευὴν ἔχοντες ἔξηλθομεν, ἀλλὰ καὶ ἐπὶ πόλιν δυνατωτάτην νῦν ἐρχόμεθα καὶ αὐτοὶ πλεῖστοι καὶ ἀριστοὶ στρατεύοντες. Δίκαιον οὖν ἡμᾶς μήτε τῶν πατέρων χείρους φαίνεσθαι μήτε ἡμῶν αὐτῶν τῆς δόξης ἐνδεεστέρους. Ἡ γάρ Ἐλλὰς πᾶσα τῇδε τῇ ὁρμῇ ἐπῆρται καὶ προσέχει τὴν γνώμην, εὗνοιαν ἔχουσα διὰ τὸ Ἀθηναίων ἔχθος πρᾶξαι ἡμᾶς ἢ ἐπινοοῦμεν. Οὔκουν χρή, εἴ τῳ καὶ δοκοῦμεν πλήθει ἐπίεναι καὶ ἀσφάλεια πολλὴ εἶναι μὴ ἀν ἐλθεῖν τοὺς ἐναντίους ἡμῖν διὰ μάχης, τούτων ἐνεκα ἀμελέστερόν τι παρεσκευασμένους χωρεῖν, ἀλλὰ καὶ πόλεως ἐκάστης ἡγεμόνα καὶ στρατιώτην τὸ καθ' αὐτὸν αἱεὶ προσδέχεσθαι ἐς κίνδυνόν τινα ἥξειν. Ἀδηλα γάρ τὰ τῶν πολέμων, καὶ ἐξ δλίγου τὰ πολλὰ καὶ δι' ὀργῆς αἱ ἐπιχειρήσεις γίγνονται.

Οὕπω· (οὐ + πώ) ποτέ ὡς τώρα.
καὶ αὐτοί· καὶ ἐμεῖς οἱ ἴδιοι.

τῇδε τῇ ὁρμῇ ἐπῆρται· (ἐπαιρόμαι) ἔχει συγκινηθεῖ μὲ τὴν ἐξόρμηση.

προσέχει τὴν γνώμην· παρακολουθεῖ μὲ προσοχῇ.
ἔχθος· μίσος.

μὴ ἄν ἐλθεῖν τοὺς ἐναντίους ἡμῖν διὰ μάχης· νά μήν ἐξέλθουν σέ μάχη οἱ ἐχθροί μας.

11. Θουκυδίδης *Τιτορία* (Ε, 9)

Κατά τό δέκατο χρόνο τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου, ἀφοῦ ναυάγησαν οἱ προσπάθειες τῶν φιλειρηνικῶν, οἱ ἐχθροπραξίες ἔχουν μεταφερθεῖ στή Μακεδονία, μὲ ἐπίκεντρο τώρα τὴν Ἄμφιπολη. Μέσα στά τείχη τῆς βρίσκεται ὁ ἰκανότατος Βρασίδας ὁ Λακεδαμόνιος, πού ἔτοιμάζεται νά ἀντιμετωπίσει τόν Κλέωνα, τόν φιλοπόλεμο στρατηγό τῶν Ἀθηναίων, πού περιφρονοῦσε τούς ἀντιπάλους του ὑστερα ἀπό τὴν ἐπιτυχία του στήν Πύλο. Μιλάει ὁ Βρασίδας.

Ἄνδρες Πελοποννήσιοι, ἀπό μὲν οἵας χώρας ἤκομεν, δτι αἱεὶ διὰ τὸ εὔψυχον ἐλευθέρας, καὶ δτι Δωριῆς μέλλετε Τωσι μάχεσθαι, ὃν εἰώθατε κρείσσους εἶναι, ἀρκείτω βραχέως δεδηλωμένον· τὴν δὲ ἐπιχείρησιν, φτρόπω διανοοῦμαι ποιεῖσθαι, διδάξω, θνα μή τῷ τὸ κατ' δλίγον καὶ μὴ ἀπαντας κινδυνεύειν ἐνδεεὲς φαινόμενον ἀτολμίαν παράσχῃ. Τοὺς γάρ ἐ-

ναντίους εἰκάζω καταφρονήσει τε ἡμῶν καὶ οὐκ ἀν ἐλπίσαντας ώς ἀν ἐπεξέλθοι τις αὐτοῖς ἐς μάχην ἀναβῆναι τε πρὸς τὸ χωρίον καὶ νῦν ἀτάκτως κατά θέαν τετραμμένους δλιγωρεῖν. Ὅστις δὲ τὰς τοιαύτας ἀμαρτίας τῶν ἐναντίων κάλλιστα ἰδὼν καὶ ἀμαρτίας πρὸς τὴν ἑαυτοῦ δύναμιν τὴν ἐπιχείρησιν ποιεῖται μὴ ἀπὸ τοῦ προφανοῦς μᾶλλον καὶ ἀντιπαραταχθέντος ἥ ἐκ τοῦ πρὸς τὸ παρὸν ἔνυμφέροντος, πλεῖστ' ἀν δρθοῖτο· καὶ τὰ κλέμματα ταῦτα καλλίστην δόξαν ἔχει ἢ τὸν πολέμιον μάλιστ' ἀν τις ἀπατήσας τοὺς φίλους μέγιστ' ἀν ὠφελήσειν. Ἐως οὖν ἔτι ἀπαράσκευοι θαρσοῦσι καὶ τοῦ ὑπαπιέναι πλέον ἥ τοῦ μένοντος, ἔξ ὅν ἐμοὶ φαίνονται, τὴν διάνοιαν ἔχουσιν, ἐν τῷ ἀνειμένῳ αὐτῶν τῆς γνώμης καὶ πρὶν ἔνυταθῆναι μᾶλλον τὴν δόξαν, ἐγὼ μὲν ἔχων τοὺς μετ' ἔμαυτοῦ καὶ φθάσας, ἥν δύνωμαι, προσπεσοῦμαι δρόμῳ κατὰ μέσον τὸ στράτευμα.

Διδάσκω· ἐκθέτω.

τὸ κατ' ὀλίγον καὶ μὴ ἄπαντας κινδυνεύειν· τὸ νά διακινδυνεύσουμε μέ μέρος τῶν δυνάμεων μας καὶ ὅχι μὲ τὸ σύνολό μας.

ἐνδεέξ φαινόμενον· ἐπειδὴ θά φαίνεται ως ἀδυναμία μας.

τὸ χωρίον· τὸ ὑψωμα.

ἀτάκτους κατά τετραμμένους· παρατηρῶντας χωρίς τάξη δῶθε κεῖθε.

δλιγωρῶ· (δλιγωρος, δλίγος + ωρα=φροντίδα) παραμελῶ, ἀδιαφορῶ.

πλεῖστ' ἀν δρθοῖτο· τίς πιό πολλές φορές πετυχαίνει.

τὰ κλέμματα· τὰ στρατηγήματα, τὰ τεχνάσματα.

ἀπαράσκευοι θαρσοῦσι· ἔθαρρεύουν ἀπροετοίμαστοι.

ὑπάπειμι· (ύπο + ἀπό + εἰμι) ἀποσύρομαι (κρυφά).

τὴν διάνοιαν ἔχουσιν· σκέπτονται.

τὸ ἀνειμένον τῆς γνώμης· ἡ χαλάρωση τῆς διαθέσεως.

πρὶν ἔνυταθῆναι τὴν δόξαν· πρὶν ἀναζωογονηθεῖ τό θηικό.

12. Θουκυδίδη *Ιστορία* (ΣΤ΄, 24)

Τό 416 π.Χ. στὴν Ἐκκλησίᾳ τοῦ δήμου τῶν Ἀθηναίων συζητεῖται ἡ πιό τολμηρή ἐκστρατεία: ἡ σικελική· τίς ἀντίθετες θέσεις ὑποστήριζαν ὁ Ἀλκιβιάδης, πού τοὺς παρότρυνε μέ θέρμη στὴν ἐπιχείρηση, καὶ ὁ Νικίας πού, δείχνοντάς τους πόσο μεγάλη εἶναι ἡ ἐπιχείρηση καὶ πόσες ἐτομασίες ἀπαιτεῖ, προσπάθησε νά τους συγκρατήσει. Οἱ Ἀθηναῖοι τάχθηκαν μέ τό μέρος τοῦ Ἀλκιβιάδῃ γιά τοὺς λόγους πού περιέχονται στό παρακάτω κείμενο.

‘Ο μὲν Νικίας τοσαῦτα εἴπε νομίζων τοὺς Ἀθηναίους τῷ πλήθει τῶν

πραγμάτων ἡ ἀποτρέψειν ἥ, εἰ ἀναγκάζοιτο στρατεύεσθαι, μάλιστ’ ἀν οὗτως ἀσφαλῶς ἐκπλεῦσαι· οἱ δὲ τὸ μὲν ἐπιθυμοῦν τοῦ πλοῦ οὐκ ἔξηρέ-
θησαν ὑπὸ τοῦ δχλώδους τῆς παρασκευῆς, πολὺ δὲ μᾶλλον δρμηντο, καὶ τούναντίον περιέστη αὐτῷ· εὖ τε γάρ παραινέσαι ἔδοξε καὶ ἀσφάλεια νῦν δὴ καὶ πολλὴ ἔσεσθαι. Καὶ ἔρως ἐνέπεσε τοῖς πᾶσιν δμοίως ἐκπλεῦσαι· τοῖς μὲν γάρ πρεσβυτέροις ως ἡ καταστρεψομένοις ἐφ’ ἀπλεον ἡ οὐδὲν ἀν σφαλεῖσαν μεγάλην δύναμιν, τοῖς δ’ ἐν τῇ ἡλικίᾳ τῆς τε ἀπούσης πόθῳ δψεως καὶ θεωρίας, καὶ εὐέλπιδες δύντες σωθῆσεσθαι· δὲ πολὺς δμιλος καὶ στρατιώτης ἐν τε τῷ παρόντι ἀργύριον οἰσειν καὶ προσκτήσεσθαι δύ-
ναμιν δθεν ἀίδιον μισθυφοράν ὑπάρξειν. “Ωστε διὰ τὴν ἄγαν τῶν πλεόνων ἐπιθυμίαν, εἴ τῷ ἄρα καὶ μὴ ἡρεσκε, δεδιώς μὴ ἀντιχειροτονῶν κακόνους δόξειεν εἶναι τῇ πόλει ἡσυχίαν ἦγεν.

Πράγματα ἐνοχλήσεις, δυσκολίες.

ἔξαιροῦμαι ἐπηρεάζομαι.

τὸ δχλώδες τῆς παρασκευῆς ἡ κοπιαστική προπαρασκευή.
δρμῶμαι ἔσηκωνομαι.

καὶ τούναντίον περιέστη αὐτῷ ἔτσι πού ἔφερε τό ἀντίθετο ἀποτέλεσμα, ἔτσι πού τό ἀποτέλεσμα ἀπέβη ἀντίθετο ἀπό τις ἐπιδιώξεις του.
εὐ τε γάρ παραινέσαι ἔδοξε· γιατί (οἱ Ἀθηναῖοι) ἔκριναν ὅτι (ό Νικίας) συμ-
βούλευσε καλά.

ἔρως ἐνέπεσε τοῖς πᾶσιν· δλους τούς κατέλαβε σφοδρή ἐπιθυμία.

καταστρέφομαι ὑποτάσσω.

ἡ οὐδὲν ἄν σφαλεῖσαν μεγάλην δύναμιν· ἡ δέ θά πάθαινε τουλάχιστο τίποτε μιά
μεγάλη δύναμη.

ἀπούσης πόθῳ δψεως καὶ θεωρίας ἀπό πόθῳ νά ιδοῦν καὶ νά θαυμάσουν ἄγνω-
στη χώρα.

εὔελπις εἰμι· (μέ ἀπαρ.) ἐλπίζω ὅτι θά.

ὁ δὲ πολὺς δμιλος καὶ στρατιώτης· τό πολύ πλῆθος, δηλαδή οἱ στρατιώτες (ό
καὶ είναι διασαφητικός).

ἀίδιος μισθεφορά· παντοτινή (χρηματική) σύνταξη.

ἀντιχειροτονῶ· (άντι + χειρότονος: χείρ + τείνω) καταψηφίζω.

κακόνους τῇ πόλει· ἔχθρικός γιά τήν πατρίδα.



13. Ἰσοκράτη Ἀρχιδαμος (11-13)

Στόν Ἀρχιδαμο, ἕνα ρητορικό γύμνασμα μέ πολιτικό ἐνδιαφέρον, ὁ Ἰσοκράτης στρέφεται ἐναντίον τῶν ἡγεμονικῶν ἀξιώσεων τῆς Θήβας καὶ παρουσιάζει τὸν διεκδικητὴ τοῦ θρόνου τῆς Σπάρτης Ἀρχιδαμο νά ζητεῖ πόλεμο κατά τῆς Μεσσήνης, ἡ ὁποία εἰχε ἴδρυθεῖ στήν Ἰθώμη μέ τή βοήθεια τῆς Θήβας, μετά τή νίκη τῆς στά Λεῦκτρα. Στό πιο κάτω κείμενο συνεχίζεται ἡ ἀνάπτυξη ἐπιχειρημάτων κατά τῆς εἰρήνης μέ τή Μεσσήνη.

Καίτοι λίαν προθύμως οἱ σύμμαχοι συμβεβουλεύκασιν ὑμῖν ὡς χρὴ Μεσσήνην ἀφέντας ποιησασθαι τὴν εἰρήνην. Οἵς ὑμεῖς δικαίως ἀν δργίζοισθε πολὺ μᾶλλον ἡ τοῖς ἔξ ἀρχῆς ἀποστᾶσιν ἡμῶν. Ἐκεῖνοι μὲν γάρ ἀφέμενοι τῆς ἡμετέρας φιλίας τὰς αὐτῶν πόλεις ἀπώλεσαν, εἰς στάσεις καὶ σιγαγάς καὶ πολιτείας πονηράς ἔμβαλόντες, οὗτοι δ' ἡμᾶς ἤκουσι κακῶς ποιησοντες· τὴν γάρ δόξαν, ἦν ὑμῖν οἱ πρόγονοι μετὰ πολλῶν κινδύνων ἐν ἐπτακοσίοις ἔτεσι κτησάμενοι κατέλιπον, ταῦτην ἐν δλίγῳ χρόνῳ πείθουσιν ἡμᾶς ἀποβαλεῖν, ἡς οὕτ' ἀπρεπεστέραν τῇ Λακεδαιμονίῳ συμφορὰν οὔτε δεινοτέραν οὐδέποτ' ἀν εὑρεῖν ἡδυνήθησαν. Εἰς τοῦτο δ' ἤκουσι πλεονεξίας καὶ τοσαύτην ἡμῶν κατεγγώκασιν ἀνανδρίαν, δστε πολλάκις ἡμᾶς ἀξιώσαντες ὑπὲρ τῆς αὐτῶν πολεμεῖν, ὑπὲρ Μεσσήνης οὐκ οἴονται δεῖν κινδευνεύειν, ἀλλ' ἵν' αὐτοὶ τὴν σφετέραν αὐτῶν ἀσφαλῶς καρπῶνται, πειρῶνται διδάσκειν ἡμᾶς ὡς χρὴ τοῖς ἔχθροῖς τῆς ἡμετέρας παραχωρῆσαι.

Ἀφίστημί τινος ἀποστατῶ ἀπό κάποιον.
πολιτεία πονηρά ὀλέθρια πολιτεύματα.
ἐν ἐπτακοσίοις ἔτεσι ἡ κάθοδος τῶν Δωριέων τοποθετεῖται περὶ τὸ 1.100 π.χ.
καταγιγνώσκω ἀνανδρίαν καταλογίζω ἀνανδρία.
τῆς ἡμετέρας παραχωρῆσαι νά παραχωρήσετε μέρος τῆς χώρας σας.

14. Ἰσοκράτη Πανηγυρικός (28-30)

Ο Πανηγυρικός (380 π.Χ.) εἶναι λόγος πολιτικός καὶ ὅμνος στήν Ἀθήνα· ἀποσκοπεῖ κυρίως στήν καλλιέργεια τῆς πανελλήνιας ἰδέας καὶ τήν ἐνωση δλων στόν πόλεμο κατά τῶν βαρβάρων. Ἐδῶ γίνεται λόγος γιά τή

γεωργία πού ή θεά Δήμητρα πρωτοδιδαξε στους κατοίκους τῆς Ἀττικῆς, ἀπό τους όποιους διαδόθηκε σέ δλη τῇ γῇ· τό γεγονός αὐτό ἀποτελοῦσε καὶ τό εἰρηνικότερο καύχημά τους.

Πρῶτον μὲν τοίνυν, οὗ πρῶτον ἡ φύσις ἡμῶν ἐδεήθη, διὰ τῆς πόλεως τῆς ἡμετέρας ἐπορίσθη· καὶ γάρ εἰ μυθώδης δ λόγος γέγονεν, δμως αὐτῷ καὶ νῦν δηθῆναι προσήκει. Δῆμητρος γάρ ἀφικομένης εἰς τὴν χώραν δτ' ἐπλανήθη τῆς Κόρης ἀρπασθείσης, καὶ πρὸς τοὺς προγόνους ἡμῶν εὑμενῶς διατεθείσης ἐκ τῶν εὐεργεσιῶν ἀς οὐχ οἴον τ' ἄλλοις ἡ τοῖς μεμυημένοις ἀκούειν, καὶ δούσης δωρεάς διττάς. αἵπερ μέγισται τυγχάνουσιν οὖσαι, τούς τε καρπούς, οἱ τοῦ μὴ θηριωδῶς ζῆν ἡμᾶς αἴτιοι γεγόνασι, καὶ τὴν τελετὴν, ἥς οἱ μετασχόντες περί τε τῆς τοῦ βίου τελευτῆς καὶ τοῦ σύμπαντος αἰδονος ἡδίους τὰς ἐλπίδας ἔχουσιν, οὕτως ἡ πόλις ἡμῶν οὐ μόνον θεοφιλῶς ἄλλὰ καὶ φιλανθρώπως ἔσχεν, ὅστε κυρίᾳ γενομένῃ τοσούτων ἀγαθῶν οὐκ ἐφθόνησε τοῖς ἄλλοις, ἀλλ' ὁν ἔλαβεν ἄπασι μετέδωκεν. Καὶ τὰ μὲν ἔτι καὶ νῦν καθ' ἕκαστον τὸν ἐνιαυτὸν δείκνυμεν, τῶν δὲ συλλήβδην τάς τε χρείας καὶ τάς ἐργασίας καὶ τάς ώφελίας τάς ἀπ' αὐτῶν γιγνομένας ἐδίδαξεν. Καὶ τούτοις ἀπιστεῖν μικρῶν ἔτι προστεθέντων οὐδεὶς ἀν ἀξιώσειν.

Οὐ· τοῦ σιταριοῦ.
ἡ φύσις ἡμῶν· ὁ δργανισμός μας.
ἡ τελετὴ· τά 'Ελευσίνια μυστήρια.

15. Λυσία Δήμου καταλύσεως ἀπολογία (15-17)

Τέ κείμενο ἀποτελεῖ μέρος τῆς ἀπολογίας ἐνός Ἀθηναίου πολίτη πού κατηγορήθηκε ὅτι είχε συμμετοχή στά ἐγκλήματα τῶν Τριάκοντα τυράννων. Γιά νά ἀπαλλαγεῖ ἀπό τὴν κατηγορία αὐτή, ὁ ἀπολογούμενος ἴσχυρίζεται ὅτι ἡ διαγωγή του κατά τὴν περίοδο ἐκείνη ἦταν ἄψογη.

Ἐτι τοίνυν, ὃ ἀνδρες δικασταί, καὶ ἐκ τῶν ἄλλων τῶν ἐμοὶ πεπραγμένων ἄξιον σκέψασθαι. Ἐγὼ γάρ τοιοῦτον ἐμαυτὸν ἐν ταῖς τῆς πόλεως συμφοραῖς παρέσχον, ὅστε, εἰ πάντες τὴν αὐτήν γνώμην εἶχον ἐμοί, μηδένα ἀν ὑμῶν μηδεμιὰ χρῆσθαι συμφορῆ. 'Υπ' ἐμοῦ γάρ ἐν τῇ δλιγαρχίᾳ οὐ-

τε ἀπαχθεὶς οὐδεὶς φανήσεται, οὕτε τῶν ἔχθρῶν οὐδεὶς τετιμωρημένος, οὕτε τῶν φίλων εὗ πεπονθώς (καὶ τοῦτο μὲν οὐκ ἄξιον θαυμάζειν· εὖ μὲν γάρ ποιεῖν ἐν ἑκείνῳ τῷ χρόνῳ χαλεπὸν ἦν, ἔξαμπτάνειν δὲ τῷ βουλομένῳ ράδιον). Οὐ τοίνυν οὐδὲ εἰς τὸν κατάλογον Ἀθηναίων καταλέξας οὐδένα φανήσομαι, οὐδὲ δίαιταν καταδιαιτησάμενος οὐδενός, οὐδὲ πλουσιώτερος ἐκ τῶν ὑμετέρων γεγονώς συμφορῶν. Καίτοι εἰ τοῖς τῶν γεγενημένων κακῶν αἰτίοις δργίζεσθε, εἰκός καὶ τοὺς μηδὲν ἡμαρτηκότας βελτίους ὑφ' ὑμῶν νομίζεσθαι. Καὶ μὲν δῆ, ὃ ἀνδρες δικασταί, μεγίστην ἥγονῦμαι περὶ ἔμαυτοῦ τῇ δημοκρατίᾳ πίστιν δεδωκέναι. "Οστις γάρ τότε οὐδένεν ἔξημαρτον οὗτω πολλῆς δεδομένης ἔξουσίας, ἢ που νῦν σφόδρα προθυμήσομαι χρηστὸς εἶναι, εὖ εἰδὼς δτι, ἐὰν ἀδικῶ, παραχρῆμα δώσω δίκην.

Χρῶμαι συμφορᾶς παθαίνω συμφορά.

κατάλογος ὁ κατάλογος προγραφῶν πού συντάχτηκε ἀπό τούς Τριάκοντα.

καταλέγω περιλαμβάνω.

δίαιταν καταδιαιτῶμαί τινος καταφέρνω νά ἐπηρεάσω τούς δικαστές σέ βάρος ἄλλουν καὶ πρός δφελός μου (νά μεροληπτήσουν γιά χάρη μου).

δίαιτα ἐδῶ, διαιτησία **καταδιαιτῶμαι** ὡς διαιτητής ἐκφέρω δυσμενή κρίση γιά κάποιον, ἀντίθ. **ἀποδιαιτῶμαι**.

ἢ που νῦν τώρα πράγματι.

16. Λυσία Ἐπιτάφιος (4-5)

Ο Ἐπιτάφιος ἐκφωνήθηκε ἀπό τὸν Ἀθηναῖο Ἀρχίνο τό 392 π.Χ. στό νεκροταφεῖο τοῦ Κεραμεικοῦ κατά τὴν ταφῇ ἑκείνων πού ἔπεσαν στό Λέχαιο τῆς Κορινθίας, δπου οἱ Ἀθηναῖοι, οἱ Κορινθίοι, οἱ Ἀργεῖοι καὶ οἱ Θηβαῖοι νικήθηκαν ἀπό τοὺς Σπαρτιάτες (Κορινθιακός πόλεμος). Τό ἀπόσπασμα πού ἀκολουθεῖ ἀνήκει στό μέρος τοῦ Ἐπιτάφιου πού λέγεται ἔπαινος τῶν προγόνων· δ λόγος εἶναι γιά τίς Ἀμαζόνες πού ἐπιχείρησαν νά κατακτήσουν τὴν Ἀθήνα, χωρίς νά τό κατορθώσουν.

Ἀμαζόνες γάρ Ἀρεως μὲν τὸ παλαιὸν ἥσαν θυγατέρες, οἰκοῦσι δὲ παρὰ τὸν Θερμώδοντα ποταμόν, μόναι μὲν ὠπλισμέναι σιδήρῳ τῶν περὶ αὐτάς, πρῶται δὲ τῶν πάντων ἐφ' ἵππους ἀναβᾶσαι, οἵς ἀνελπίστως δι' ἀπειρίαν τῶν ἐναντίων ἥρουν μὲν τοὺς φεύγοντας, ἀπέλειπον δὲ τοὺς διώ-

κοντας· ἐνομίζοντο δὲ διὰ τὴν εὐψυχίαν μᾶλλον ἀνδρες ἢ διὰ τὴν φύσιν γυναικες· πλέον γάρ ἐδόκουν τῶν ἀνδρῶν ταῖς ψυχαῖς διαφέρειν ἢ ταῖς ἰδέαις ἐλλείπειν. Ἀρχουσαι δὲ πολλῶν ἔθνων, καὶ ἔργῳ μὲν τοὺς περὶ αὐτὰς καταδεδουλωμέναι, λόγῳ δὲ περὶ τῆσδε τῆς χώρας ἀκούουσαι κλέος μέγα, πολλῆς δόξης καὶ μεγάλης ἐλπίδος χάριν παραλαβοῦσαι τὰ μαχιμώτατα τῶν ἔθνων ἐστράτευσαν ἐπὶ τήνδε τὴν πόλιν. Τυχοῦσαι δ' ἀγαθῶν ἀνδρῶν ὅμοιας ἐκτήσαντο τὰς ψυχάς τῇ φύσει, καὶ ἐναντίαν τὴν δόξαν τῆς προτέρας λαβοῦσαι μᾶλλον ἐκ τῶν κινδύνων ἢ ἐκ τῶν σωμάτων ἔδοξαν εἶναι γυναικες.

Ἀπολείπω· ἀφήνω πίσω.
ταῖς ψυχαῖς διαφέρω· ὑπερτερῷ σέ παλικαριά.
ταῖς ιδέαις ἐλλείπω· ύστερῷ κατά τῇ σωματικῇ διάπλαση.
ὅμοιας ἐκτήσαντο τὰς ψυχάς τῇ φύσει· ἡ παλικαριά τους φάνηκε ὅμοια μὲ τῇ γυναικείᾳ φύσῃ τους.
ἐκ τῶν κινδύνων ἢ ἐκ τῶν σωμάτων ἔδοξαν εἶναι γυναικες· ἀποδείγηκαν γυναικες ἀπό τις μάχες μᾶλλον παρά ἀπό τά σώματά τους.

17. Λυσία Ἐπιτάφιος (11-13)

Συνεχίζεται ὁ ἔπαινος τῶν προγόνων.
Οἱ Ἀθηναῖοι παρέχουν ἄσυλο στούς ἀπογόνους τοῦ Ἡρακλῆ καὶ ἔρχονται σέ σύγκρουση μέ τὸν Εύρυσθέα, μόλο πού δέν εἰχαν εὐεργετηθεῖ ἀπό τὸν Ἡρακλῆ.

Ὕστερω δὲ χρόνῳ, ἐπειδὴ Ἡρακλῆς μὲν ἔξ ἀνθρώπων ἡφανίσθη, οἱ δὲ παῖδες αὐτοῦ ἔφευγον μὲν Εύρυσθέα, ἔξηλαύοντο δὲ ὑπὸ πάντων τῶν Ἑλλήνων, αἰσχυνομένων μὲν τοῖς ἔργοις, φοβουμένων δὲ τὴν Εύρυσθέως δύναμιν, ἀφικόμενοι εἰς τήνδε τὴν πόλιν ίκεται ἐπὶ τῶν βωμῶν ἐκαθέζοντο· ἔξαιτουμένου δὲ αὐτοὺς Εύρυσθέως Ἀθηναῖοι οὐκ ἡθέλησαν ἔκδιονται, ἀλλὰ τὴν Ἡρακλέους ἀρετὴν μᾶλλον ἥδοιντο ἢ τὸν κίνδυνον τὸν ἑαυτῶν ἔφιβοιντο, καὶ ἡξίουν ὑπὲρ τῶν ἀσθενεστέρων μετὰ τοῦ δικαίου διαμάχεσθαι μᾶλλον ἢ τοῖς δυναμένοις χαριζόμενοι τοὺς ὅπ' ἐκείνων ἀδικουμένους ἔκδιονται. Ἐπιστρατεύσαντος δ' Εύρυσθέως μετά τῶν ἐν ἐκείνῳ τῷ χρόνῳ Πελοπόννησον ἐχόντων, οὐκ ἐγγὺς τῶν δεινῶν γενόμενοι μετέγνωσαν, ἀλλὰ τὴν αὐτὴν εἶχον γνώμην ἦνπερ πρότερον, ἀγα-

θὸν μὲν οὐδὲν ἴδιᾳ ὑπὸ τοῦ πατρὸς αὐτῶν πεπονθότες, ἐκείνους τ' οὐκ εἰ-
δότες διποῖοι τινες ἀνδρες ἔσονται γενόμενοι.

Φεύγω Εὐρ.· καταδιώκομαι ἀπό τὸν Εὐρ.
τοῖς ἔργοις· δηλ. γιά τὴν ἐκδίωξη τῶν παιδιῶν τοῦ Ἡρ.

18. Λυσία Ἐπιτάφιος (17-19)

Στόν ἐπαίνο τῶν προγόνων δρήτορας ἀπαριθμεῖ τοὺς λόγους πού ἔκαναν
τούς Ἀθηναίους νά ἀγωνίζονται γιά τό δίκαιο.

Πολλὰ μὲν οὖν ὑπῆρχε τοῖς ἡμετέροις προγόνοις μιᾶς γνώμη χρωμέ-
νοις περὶ τοῦ δικαίου διαμάχεσθαι. Ή τε γάρ ἀρχὴ τοῦ βίου δικαία· οὐ
γάρ, διπερ οἱ πολλοί, πανταχόθεν συνειλεγμένοι καὶ ἐτέρους ἐκβαλόντες
τὴν ἀλλοτρίαν φησαν, ἀλλ' αὐτόχθονες δντες τὴν αὐτὴν ἐκέτηντο καὶ
μητέρα καὶ πατρίδα. Πρῶτοι δὲ καὶ μόνοι ἐν ἐκείνῳ τῷ χρόνῳ ἐκβαλόντες
τὰς παρὰ σφίσιν αὐτοῖς δυναστείας δημοκρατίαν κατεστήσαντο, ἡγούμε-
νοι τὴν πάντων ἐλευθερίαν δμόνοιαν εἶναι μεγίστην, κοινὰς δ' ἀλλήλοις
τὰς ἐκ τῶν κινδύνων ἐλπίδας ποιήσαντες ἐλευθέραις ταῖς ψυχαῖς ἐπολι-
τεύοντο, νόμῳ τοὺς ἀγαθοὺς τιμῶντες καὶ τοὺς κακοὺς κολάζοντες, ἡγη-
σάμενοι θηρίων μὲν ἔργον εἶναι υπ' ἀλλήλων βίᾳ κρατεῖσθαι, ἀνθρώποις
δὲ προσήκειν νόμῳ μὲν δρίσαι τὸ δίκαιον, λόγῳ δὲ πεῖσαι, ἔργῳ δὲ τού-
νούς.

Δυναστεία· βασιλική ἔξουσία.
πολιτεύομαι· ζῶ ὡς πολίτης.

19. Λυσία Ἐπιτάφιος (27-29)

Ορήτορας ἀναφέρεται στοὺς λόγους πού παρακίνησαν τὸν Ξέρξη νά ἀ-
ναλάβει τὴν ἐκστρατεία ἐναντίον τῆς Ἑλλάδας καὶ ὑπογραμμίζει τὴν ὑπερο-
ψία τοῦ.

Μετὰ ταῦτα δὲ Ξέρξης ὁ τῆς Ἀσίας βασιλεύς, καταφρονήσας μὲν τῆς Ἐλλάδος, ἐψευσμένος δὲ τῆς ἐλπίδος, ἀτιμαζόμενος δὲ τῷ γεγενημένῳ, ἀχθόμενος δὲ τῇ συμφορᾷ, δργιζόμενος δὲ τοῖς αἰτίοις, ἀπαθῆς δ' ὅν κακῶν καὶ ἄπειρος ἀνδρῶν ἀγαθῶν, δεκάτω ἔτει παρασκευασάμενος διακοσίαις μὲν καὶ χιλίαις ναυσὶν ἀφίκετο, τῆς δὲ πεζῆς στρατιᾶς οὖτως ἀπειρον τὸ πλῆθος ἦγεν, ὥστε καὶ τὰ ἔθνη τὰ μετ' αὐτοῦ ἀκολουθήσαντα πολὺ ἀν ἔργον εἶη καταλέξαι. "Ο δὲ μέγιστον σημεῖον τοῦ πλήθους· ἔξὸν γάρ αὐτῷ χιλίαις ναυσὶ διαβιβάσαι κατὰ τὸ στενότατον τοῦ Ἐλλησπόντου τὴν πεζὴν στρατιὰν ἐκ τῆς Ἀσίας εἰς τὴν Εὐρώπην, οὐκ ἡθέλησεν, ἡγούμενος τὴν διατριβὴν αὐτῷ πολλὴν ἔσεσθαι· ἀλλ' ὑπεριδών καὶ τὰ φύσει πεφυκότα καὶ τὰ θεῖα πράγματα καὶ τὰς ἀνθρωπίνας διανοίας ὅδὸν μὲν διὰ τῆς θαλάσσης ἐποιήσατο, πλοῦν δὲ διὰ τῆς γῆς ἡνάγκασε γενέσθαι, ζεύξας μὲν τὸν Ἐλλήσποντον, διορύξας δὲ τὸν Ἀθων, ὑφίσταμένου οὐδενός, ἀλλὰ τῶν μὲν ἀκόντων ὑπακουόντων, τῶν δὲ ἐκόντων προδιδόντων. Οἱ μὲν γάρ οὐχ ίκανοι ἤσαν ἀμύνεσθαι, οἱ δ' ὑπὸ χρημάτων διεφθαρμένοι· ἀμφότερα δ' ἦν αὐτοὺς τὰ πείθοντα, κέρδος καὶ δέος.

Ἀτιμάζομαι· προσβάλλομαι.

τῷ γεγενημένῳ· γιά τὴν ἡττα (στό Μαραθώνα).

ἀπαθῆς κακῶν· ἀνίδεος ἀπό συμφορές.

ἄπειρος ἀνδρῶν ἀγαθῶν· ἐπειδή δὲ γνώρισε (δέν ἀντιμετώπισε) γενναίους ἄνδρες, δηλ. τούς "Ἐλλήνες.

διατριβή· χρονοτριβή.

ὑπερορῶ· περιφρονῶ.

τὰ φύσει πεφυκότα· τὰ φυσικά στοιχεῖα.

τὰς ἀνθρωπίνας διανοίας· τὴν ἀνθρώπινη λογική.

ὑφίσταμαι· ἀντιστέκομαι.



20. Λυσία Ἐπιτάφιος (44-46)

Ἡ ἐνότητα ἔκθέτει πῶς ἀντέδροσαν οἱ Ἀθηναῖοι σέ εσφαλμένη ἐκτίμηση καὶ ἐνέργεια τῶν Πελοποννησίων μετά τή ναυμαχία τῆς Σαλαμίνας, πού οὐτε τό γενικό ἐθνικό συμφέρον ὑπηρετοῦσε οὔτε τοὺς ἴδιους τελικά θά ἔσωζε ἀπό τὸν περσικό κίνδυνο.

Ἐν μὲν οὖν τῇ ναυμαχίᾳ τοιούτους αὐτοὺς παρασχόντες καὶ πολὺ πλεῖστον τῶν κινδύνων μετασχόντες τῇ ἴδιᾳ ἀρετῇ κοινὴν τὴν ἐλευθερίαν καὶ τοῖς ἄλλοις ἐκτήσαντο· διστερον δὲ Πελοποννησίων διατειχίζοντων τὸν Ἰσθμὸν, καὶ ἀγαπώντων μὲν τῇ σωτηρίᾳ, νομίζοντων δ' ἀπηλλάχθαι τοῦ κατὰ θάλατταν κινδύνου, καὶ διανοούμένων τοὺς ἄλλους Ἑλληνας περιυδεῖν ὑπὸ τοῖς βαρβάροις γενομένους, δργισθέντες Ἀθηναῖοι συνεβούλευσαν αὐτοῖς, εἰ ταύτην τὴν γνώμην ἔξουσι, περὶ ἀπασαν τὴν Πελοπόννησον τεῖχος περιβαλεῖν· εἰ γάρ αὐτοὶ ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων προδιδόμενοι μετὰ τῶν βαρβάρων ἔσονται, οὕτ' ἐκείνοις δεήσειν χιλίων νεῶν οὔτε τούτους ὀφελήσειν τὸ ἐν Ἰσθμῷ τεῖχος· ἀκινδύνως γάρ ἔσεσθαι τὴν τῆς θαλάττης ἀρχὴν βασιλέως. Διδασκόμενοι δὲ καὶ νομίζοντες αὐτοὶ μὲν ἄδικά τε ποιεῖν καὶ κακῶς βουλεύεσθαι, Ἀθηναίους δὲ δίκαιά τε λέγειν καὶ τὰ βέλτιστα αὐτοῖς παραινεῖν, ἔβοήθησαν εἰς Πλαταιάς·

Ἀγαπῶ τῇ σωτηρίᾳ· ἀρκοῦμαι στῇ σωτηρίᾳ μου.

περιορῶ· ἀνέχομαι.

οὐτ' ἐκείνοις δεήσειν χιλίων νεῶν· οὔτε σ' ἐκείνους (τούς Πέρσες) θά λείψουν χιλια πλοία.

21. Λυσία Ἐπιτάφιος (77-79)

Τό κεφάλαιο αὐτό τοῦ Ἐπιτάφιου τοῦ Λυσία ἀνήκει στήν «παραμύθια», μέ τήν ὁποία δρήτορας προσπαθεῖ νά κάνει λιγότερο βαρύ τό πένθος τῶν ἀκροατῶν ἀπό τό χαμό τῶν ἡρωικῶν νεκρῶν τοῦ Κορινθιακοῦ πολέμου.

Ἄλλὰ γάρ οὐκ οἶδ' δ τι δεῖ τοιαῦτα δλοφύρεσθαι· οὐ γάρ ἐλανθάνομεν ἡμᾶς αὐτοὺς ἀπαξ ὅντες θνητοί· ὅστε τί δεῖ, ὃ πάλαι προσεδοκῶμεν πεί-

σεσθαι, ύπερ τούτων νῦν ἀχθεσθαι, ἢ λίαν οὗτω βαρέως φέρειν ἐπὶ ταῖς τῆς φύσεως συμφοραῖς, ἐπισταμένους δι τὸ διάνατος κοινός καὶ τοῖς χειρίστοις καὶ τοῖς βελτίστοις; Οὕτε γάρ τοὺς πονηροὺς ὑπερορῷ οὗτε τοὺς ἀγαθοὺς θαυμάζει, ἀλλ’ ἵστον ἔαυτὸν παρέχει πᾶσιν. Εἰ μὲν γάρ οἶόν τε ἦν τοῖς τοὺς ἐν τῷ πολέμῳ κινδύνους διαφυγοῦσιν ἀθανάτους εἶναι τὸν λοιπὸν χρόνον, ἄξιον ἦν τοῖς ζῶσι τὸν ἀπαντα χρόνον πενθεῖν τοὺς τεθνεῶτας· νῦν δὲ ἡ τε φύσις καὶ νόσων ἥττων καὶ γήρως, δ τε δαίμων δ τὴν ἡμετέραν μοῖραν εἰληχώς ἀπαραίτητος. Ὡστε προσήκει τούτους εὐδαιμονεστάτους ἡγεῖσθαι, οἵτινες ὑπέρ μεγίστων καὶ καλλίστων κινδυνεύσαντες οὗτως τὸν βίον ἐτελεύτησαν, οὐκ ἐπιτρέψαντες περὶ αὐτῶν τῇ τύχῃ, οὐδὲ ἀναμείναντες τὸν αὐτόματον θάνατον, ἀλλ’ ἐκλεξάμενοι τὸν κάλλιστον. Καὶ γάρ τοι ἀγήρατοι μὲν αὐτῶν αἱ μνῆμαι, ζηλωταὶ δὲ ὑπὸ πάντων ἀνθρώπων αἱ τιμαὶ· οἱ πενθοῦνται μὲν διὰ τὴν φύσιν ὡς θνητοί, ὅμνοῦνται δὲ ὡς ἀθάνατοι διὰ τὴν ἀρετὴν.

Οὐ γάρ ἐλανθάνομεν ἡμᾶς αὐτοὺς ἄπαξ· μιά καὶ δέ μᾶς ξεφεύγει ὅτι....
ὅλοφύρομαι· θρηνολογῶ.

ἡ φύσις καὶ νόσων ἥττων καὶ γήρως· ἡ φύση μας καταβάλλεται ἀπό τις ἀρρώστιες καὶ τά γερατειά.
ὁ δαίμων ὁ τὴν ἡμετέραν μοῖραν εἰληχώς ἀπαραίτητος· ἡ μοίρα πού εἶναι προορισμένη γιὰ τὸν καθένα μας εἶναι ἄκαμπτη.
ἐπιτρέπω περὶ τινός τινι· ἐμπιστεύομαι σέ κάποιον κάτι.

22. Λυσία Κατὰ Ἀγοράτου (1-2)

Τοὺς Ἀθηναίους στρατηγούς καὶ ταξίαρχους πού είχαν ἐκλεγεῖ μετά τὴν καταστροφή στοὺς Αἰγός ποταμούς (404 π.Χ.) δ Ἀγόρατος τοὺς κατηγόρησε ὅτι συνωμοτοῦσαν ἐναντίον τοῦ δλιγαρχικοῦ καθεστῶτος. Ἔτσι, οἱ Τριάκοντα τύρannoi τοὺς καταδίκασαν μέ ἀντικανονική διαδικασία καὶ τοὺς θανάτωσαν μέ κώνειο. Ἀργότερα δ Διονύσιος, ἀδελφός τοῦ ταξίαρχου Διονυσόδωρου πού είχε ἐκτελεστεῖ, ἐκφωνεῖ στὸ δικαστήριο τῆς Ἁλιαίας τὸ λόγον αὐτό τοῦ Λυσία ζητώντας τὴν παραδειγματική τιμωρία τοῦ Ἀγοράτου.

Ἡ ἐνότητα πού ἀκολουθεῖ ἀποτελεῖ τό προοίμιο τοῦ λόγου.

Προσήκει μέν, ὃ ἀνδρες δικασταί, πᾶσιν ὑμῖν τιμωρεῖν ὑπέρ τῶν ἀνδρῶν οἱ ἀπέθανον εὖνοι δντες τῷ πλήθει τῷ ὑμετέρῳ, προσήκει δὲ κάμοι

οὐχ ἡκιστα· κηδεστής γάρ μοι ἦν Διονυσόδωρος καὶ ἀνεψιός. τυγχάνει οὖν ἐμοὶ ἡ αὐτὴ ἔχθρα πρὸς Ἀγόρατον τουτονί καὶ τῷ πλήθει τῷ ὑμετέρῳ ὑπάρχουσα· ἐπραξεῖ γάρ οὗτος τοιαῦτα, δι' ὃ ὑπὸ ἐμοῦ νυνὶ εἰκότως μισεῖται, ὑπό τε ὑμῶν, ἢν θεός θέλῃ, δικαίως τιμωρηθήσεται. Διονυσόδωρον γάρ τὸν κηδεστήν τὸν ἐμὸν καὶ ἐτέρους πολλούς, ὃν δὴ τὰ ὄντα περιτίθεται, ἀνδρας ὄντας ἀγαθοὺς περὶ τὸ πλῆθος τὸ ὑμέτερον, ἐπὶ τῶν τριάκοντα ἀπέκτεινε, μηνυτής κατ' ἐκείνων γενόμενος. Ποιήσας δὲ ταῦτα ἐμὲ μὲν ἵδια καὶ ἔκαστον τῶν προσηκόντων μεγάλα ἔζημιώσε, τὴν δὲ πόλιν κοινῇ πᾶσαν τοιούτων ἀνδρῶν ἀποστερήσας οὐ μικρά, ὡς ἐγὼ νομίζω, ἔβλαψεν. Ἐγὼ οὖν, ὃς ἀνδρες δικασταί, δικαιον καὶ δσιον ἥγοῦμαι εἶναι καὶ ἐμοὶ καὶ ὑμῖν δπασι τιμωρεῖσθαι καθ' δσον ἔκαστος δύναται, καὶ ποιοῦσι ταῦτα νομίζω ἥμιν καὶ παρὰ θεῶν καὶ παρ' ἀνθρώπων ἀμεινον ἢν γίγνεσθαι.

Τιμωρῶ ὑπέρ τινος ἐκδικοῦμαι γιά κάποιον.

κηδεστῆς γυναικάδελφος.

ἀνεψιός ξάδερφος.

προσήκοντες (πλήρες οἱ προσήκοντες γένει) συγγενεῖς.

23. Λυσία Κατὰ Ἀγοράτου (36-38)

Ο ρήτορας ἀναφέρεται στίς ἀντικανονικές συνθῆκες κάτω ἀπό τίς δποιες ἔγινε ἡ δίκη καὶ ἡ καταδίκη σέ θάνατο τῶν δημοκρατικῶν Ἀθηναίων στρατηγῶν καὶ ταξιάρχων.

Εἰ μὲν οὖν ἐν τῷ δικαστηρίῳ ἐκρίνοντο, ῥᾳδίως ὅν ἐσφύζοντο· ἀπαντες γάρ ἡδη ἐγνωκότες ἡτε οὐδὲν ἦν κακοῦ ἡ πόλις, ἐν φοιδὲν ἔτι ὀφελεῖν ἐδύνασθε· νῦν δ' εἰς τὴν βουλὴν αὐτοὺς τὴν ἐπὶ τῶν τριάκοντα εἰσάγουσιν. Ἡ δὲ κρίσις τοιαύτη ἔγινετο, οἷαν καὶ ὑμεῖς αὐτοὶ ἐπίστασθε. Οἱ μὲν γάρ τριάκοντα ἐκάθηντο ἐπὶ τῶν βάθρων, οὐ νῦν οἱ πρυτάνεις καθέζονται· δύο δὲ τράπεζαι ἐν τῷ πρόσθεν τῶν τριάκοντα ἐκείσθην· τὴν δὲ ψῆφον οὐκ εἰς καδίσκους ἀλλὰ φανερὰν ἐπὶ τὰς τραπέζας ταύτας ἔδει τίθεσθαι, τὴν μὲν καθαιροῦσαν ἐπὶ τὴν ύστεραν, ὥστε ἐκ τίνος τρόπου ἔμελλέ τις αὐτῶν σωθῆσεσθαι; ἐνὶ δὲ λόγῳ, δοσοι εἰς τὸ βουλευτήριον ἐπὶ τῶν τριάκοντα εἰσῆλθον κριθησόμενοι, ἀπάντων θάνατος κατεγιγνώσκετο καὶ οὐ-

δενός ἀπεψηφίσαντο, πλὴν Ἀγοράτου τουτουί· τοῦτον δὲ ἀφεῖσαν ώς εὐεργέτην δντα· ίνα δὲ εἰδῆτε ώς πολλοὶ ὑπὸ τούτου τεθνᾶσι, βούλομαι ύμνιν τά δνόματα αὐτῶν ἀναγνῶναι.

Ἐν τῷ δικαστηρίῳ· σέ κανονικό (τακτικό) δικαστήριο.
οὐ ήν κακοῦ ἡ πόλις· σέ πόσο ἄσχημη κατάσταση βρισκόταν ή πόλη.
νῦν δὲ ἀλλά ὅμως.
εἰσάγω· καταγγέλλω.
ἐκείσθην· δυτικός ἀριθμός.
καθαιρώ· καταδικάζω.
θάνατος καταγιγνώσκεται· γίνεται καταδίκη σέ θάνατο.
τουτουί· (ούτοσί, ούτος + δεικτ. ι) αὐτοῦ ἐδῶ.

24. Λυσία Κατὰ Ἀγοράτου (74-76)

Στούς φονεῖς τοῦ Φρυνίχου, δόποις μαζί μέ εἶλλους ἐγκατέστησε στήν Ἀθήνα τὴν ἀρχὴ τῶν Τετρακοσίων (τό 411 π.Χ.), οἱ Ἀθηναῖοι μέ ψήφισμα ἔδωσαν τό δικαίωμα τοῦ Ἀθηναίου πολίτη. Οἱ Ἀγόρατος, πού ἦταν πρίν δοῦλος, παρουσιάστηκε κι αὐτός ώς φονέας κι ἔτσι ἔγινε Ἀθηναῖος πολίτης. Στό περιστατικό αὐτό ἀναφέρεται τό ἐπόμενο ἀπόσπασμα.

Πότερον οὖν δοκοῦσιν ύμνιν οἱ τριάκοντα καὶ ή βουλὴ ή τότε βουλεύουσα, οἱ αὐτοὶ ἥσαν δπαντες τῶν τετρακοσίων τῶν φυγόντων, ἀφεῖναι ἀν λαβόντες τὸν Φρύνιχον ἀποκτείναντα, ή τιμωρήσασθαι ὑπὲρ Φρυνίχου καὶ τῆς φυγῆς ἡς αὐτοὶ ἐφυγον; Ἐγὼ μὲν οἴμαι τιμωρεῖσθαι ἀν. Εἰ μὲν οὖν μὴ ἀποκτείνας προσποιεῖται, ώς ἐγώ φημι, ἀδικεῖ· εἰ δὲ ἀμφισβητεῖς καὶ φῆς Φρύνιχον ἀποκτεῖναι, δῆλον δτι μείζω τὸν δῆμον τὸν Ἀθηναίων κακὰ ποιήσας τὴν ύπερ Φρυνίχου αἰτίαν πρὸς τοὺς τριάκοντα ἀπελύσω· οὐδέποτε γάρ πείσεις οὐδένα ἀνθρώπων ώς Φρύνιχον ἀποκτείνας ἀφείθης ἀν υπὸ τῶν τριάκοντα, εἰ μὴ μεγάλα τὸν δῆμον τῶν Ἀθηναίων καὶ ἀνήκεστα κακὰ είργασω. Ἐάν μὲν οὖν φάσκη Φρύνιχον ἀποκτεῖναι, τούτων μέμνησθε καὶ τοῦτον τιμωρεῖσθε ἀνθ ὁν ἐποίησεν· ἐὰν δ' οὐ φάσκη, ἔρεσθε αὐτὸν δι' δ τι φησὶν Ἀθηναῖος ποιηθῆναι. Ἐάν δὲ μὴ ἔχῃ ἀποδεῖξαι, τιμωρεῖσθε αὐτὸν δτι καὶ ἐδίκαζε καὶ ἡκκλησίαζε καὶ ἐσυκοφάντει πολλοὺς ώς Ἀθηναῖος τοῦνομα ἐπιγραφόμενος.

Πότερον οὖν δοκοῦσιν ὑμῖν· τί νομίζετε λοιπόν ἐσεῖς ἀπό τά δύο.
οἱ φυγόντες· οἱ ἔξοριστοι.
εἰ...μὴ ἀποκτείνας προσποιεῖται· ἔαν, ἐνῶ δέ σκότωσε, προσποιεῖται τό φονιά.
τὴν ὑέρ... ἀπελύσω· σέ συχώρεσαν οἱ Τριάκοντα γιά τό φόνο τοῦ Φρ.
ἀφειθῆς· (ἀφίεμαι) ἀθωώθηκες.
ἀνήκεστος· (ἀ-στερ., + ἀκέομαι) ἀθεράπευτος.
ἔρεσθε· τοῦ ἐρωτῶ
ἐκκλησιάζω· παιρνω μέρος στή συνέλευση τοῦ λαοῦ.
ώς· Ἀθηναῖος τούνομα ἐπιγραφόμενος· προσθέτοντας στό ὄνομά του τόν τί-
τλο τοῦ Ἀθηναίου πολίτη.

25. Λυσία Κατὰ Ἀγοράτου (92-93)

Ο ρήτορας συνοψίζει τούς λόγους γιά τούς όποίους πρέπει νά καταδικα-
στεῖ δ' Ἀγόρατος γιά τό φόνο τῶν στρατηγῶν καί ταξιάρχων.

Προσήκει δ' ὑμῖν, δ' ἀνδρες δικασταί, δπασι τιμωρεῖν ὑπὲρ ἐκείνων
τῶν ἀνδρῶν δμοίως ὥσπερ ήμῶν ἐνὶ ἐκάστῳ. Ἀποθνήσκοντες γάρ ὑμῖν
ἐπέσκηψαν καὶ ἡμῖν καὶ τοῖς φίλοις δπασι τιμωρεῖν ὑπὲρ σφῶν αὐτῶν
Ἀγόρατον τουτονί ώς φονέα δντα, καὶ κακῶς ποιεῖν καθ' δσον δν ἐμβρα-
χυ ἐκαστος δύνηται. Εἰ τοίνυν τι ἐκεῖνοι ἀγαθὸν τὴν πόλιν ἢ τὸ πλῆθος τὸ
ὑμέτερον φανεροί είσι πεποιηκότες, δ καὶ αὐτοὶ ὑμεῖς δμολογεῖτε, ἀνάγκη
ὑμᾶς ἐστι πάντας ἐκείνοις φίλους καὶ ἐπιτηδείους είναι, ὥστε οὐδὲν μᾶλ-
λον ἡμῖν ἢ καὶ ὑμῶν ἐνὶ ἐκάστῳ ἐπέσκηψαν. Οὔκουν οὔτε δσιον οὔτε νό-
μιμοιν ὑμῖν ἐστιν ἀνεῖναι Ἀγόρατον τουτονί. Υμεῖς τοίνυν, δ' ἀνδρες
Ἀθηναῖοι, νυνὶ δή, ἐπει ἐν τῷ τότε χρόνῳ, ἐν φ' ἐκεῖνοι ἀπέθνησκον, οὐχ
οἴοι τε ἡστε ἐκείνοις ἐπαρκέσαι διὰ τὰ πράγματα τὰ περιεστηκότα, νυνί,
ἐν φ' δύνασθε, τιμωρήσατε τὸν ἐκείνων φονέα. Ἐνθυμεῖσθε δ', δ' ἀνδρες
Ἀθηναῖοι, ὅπως μὴ πάντων ἐργον σχετλιώτατον ἐργάσησθε. Εἰ γάρ ἀπο-
ψηφιεῖσθε Ἀγοράτου τουτονί, οὐ μόνον τοῦτο διαιράττεσθε, ἀλλὰ καὶ ἐ-
κείνων τῶν ἀνδρῶν, οὓς ὁμολογεῖτε ὑμῖν εὔνους είναι, ἀμα τῇ αὐτῇ
ψήφῳ ταύτη θάνατον καταψηφίζεσθε.

Τιμωρῶ ὑπέρ τινός· ἐκδικοῦμαι γιά κάποιον.
ώσπερ ήμῶν ἐνὶ ἐκάστῳ· ὅπως ἀκριβῶς πρέπει γιά τόν καθένα ἀπό μᾶς (τούς
συγγενεῖς).
ἐπισκήπτω· ἔξορκίω.

έμβραχυ (ἐν + βραχύς) · ἔστω καὶ λίγο.

ἐπιτήδειοι · συγγενεῖς.

ἡμῖν · σ' ἐμᾶς τούς συγγενεῖς.

ἀνίημι · ἀθωώνω.

ἐπαρκῶ τινι · ύπερασπίζω κάποιον.

διὰ τὰ πράγματα τὰ περιεστηκότα · ἔξαιτιας τῆς πολιτικῆς κατάστασης.
σχέτλιος · αθλιος.

26. Λυσία Κατὰ Ἀλκιβιάδου λιποταξίου (16-17)

Τό 395 π.Χ. οἱ Ἀθηναῖοι ἔστειλαν στρατιωτική βοήθεια στὴν Ἀλίαρτο, γιά νά ἐνισχύσουν τούς συμμάχους τους Θραϊάρους στὸν πόλεμο ἐναντίον τῶν Σπαρτιατῶν. Κατά τὴν ἐκστρατεία ἐκείνη δ' Ἀλκιβιάδης, γιός τοῦ γνωστοῦ πολιτικοῦ, ἐνῷ ἀνῆκε στό πεζικό, ἔξεστράτευσε αὐθαίρετα μέ το σῶμα τῶν ἵππεων, χωρίς νά ύποστεῖ τῇ νόμμη δοκιμασία. Στό λόγο αὐτό τοῦ Λυσία δ' Ἀλκιβιάδης κατηγορεῖται γιά λιποταξία.

‘Ηγοῦμαι δέ, ὃ ἀνδρες δικασταί, περὶ μὲν τοῦ νόμου καὶ αὐτοῦ τοῦ πράγματος οὐχ ἔξειν αὐτοὺς δ τι λέξουσιν· ἀναβαίνοντες δ' ὑμᾶς ἔξαιτησονται καὶ ἀντιβολήσουσιν, οὐκ ἀξιοῦντες τοῦ Ἀλκιβιάδου νέος τοσαῦτην δειλίαν καταγνῶναι, ὡς ἐκεῖνον πολλῶν ἀγαθῶν ἀλλ' οὐχὶ πολλῶν κακῶν αἴτιον γεγενημένον· δν εἰ τηλικοῦντο δντα ἀπεκτείνατε, δτε πρῶτον εἰς ὑμᾶς ἐλάβετε ἔξαμαρτάνοντα, οὐκ δν ἐγένοντο συμφοραὶ τοσαῦται τῇ πόλει. Δεινὸν δέ μοι δοκεῖ, ὃ ἀνδρες δικασταί, εἶναι, εἰ αὐτοῦ μὲν ἐκείνου θάνατον κατέγνωτε, τοῦ δὲ ὑέος ἀδικοῦντος δι' ἐκεῖνον ἀποψηφιεῖσθε, δς αὐτὸς μὲν οὐκ ἐτόλμα μεθ' ὑμῶν μάχεσθαι, δ δὲ πατήρ αὐτοῦ μετὰ τῶν πολεμίων ἦσίου στρατεύεσθαι. Καὶ δτε μὲν παῖς δν οδπω δῆλος ἦν δποῖός τις ἐσται, διὰ τὰ τοῦ πατρός ἀμαρτήματα δλίγου τοῖς ἐνδεκα παρεδόθη· ἐπειδὴ δὲ πρὸς τοῖς ἐκείνω πεπραγμένοις ἐπίστασθε καὶ τὴν τούτου πονηρίαν, διὰ τὸν πατέρα ἐλεεῖν αὐτὸν ἀξιώσετε;

Αὐτὸ τὸ πρᾶγμα · ἡδια ἡ ύπόθεση (τῆς λιποταξίας).
ἀναβαίνω · ἀνεβαίνω στό βῆμα.

ἔξαιτοῦμαι καὶ ἀντιβολῶ · παρακαλῶ καὶ ἰκετεύω.

ὅν...ἀπεκτείνατε · τὸν δποῖο (δηλ. τὸν πατέρα Ἀλ.Κ.) ἄν τὸν σκοτώνατε (στὴν ἡλικία αὐτή τοῦ γιοῦ του).

δλίγου τοῖς ἐνδεκα παρεδόθη · παρά λίγο νά παραδοθεῖ στούς ἐντεκα (οἱ ἐπόπτες γιά τις ποινικές ἀποφάσεις) γιά νά ἐκτελεστεῖ.

27. Λυσία Κατά Ἐργοκλέους (1-3)

Προοίμιο ἐνός λόγου πού σκοπό εἶχε τήν καταδίκη τοῦ Ἐργοκλῆ, Ἀθηναῖον πολιτικοῦ πού ἀσκησε μέ τιδιοτέλεια τά καθήκοντα τοῦ στρατηγοῦ στὸν Ἑλλήσποντο καί τῇ Μ. Ἀσίᾳ, κατά τήν ἐποχή πού ἀκολούθησε τήν ἀποκατάσταση τῆς δημοκρατίας στήν Ἀθήνα, ὥστερα ἀπό τήν ἀνατροπή τῶν Τριάκοντα τυράννων.

Τὰ μὲν κατηγορημένα οὗτως ἔστι πολλὰ καὶ δεινά, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, ὅστε οὐκ ἀν μοι δοκεῖ δύνασθαι Ἐργοκλῆς ὑπὲρ ἐνός ἐκάστου τῶν πεπραγμένων αὐτῷ πολλάκις ἀποθανὼν δοῦναι δίκην ἀξίαν τῷ ὑμετέρῳ πλήθει. Καὶ γάρ πόλεις προδεδωκώς φαίνεται, καὶ προξένους καὶ πολίτας ὑμετέρους ἡδικηκώς, καὶ ἐκ πένητος ἐκ τῶν ὑμετέρων πλούσιος γεγενημένος. Καίτοι πᾶς αὐτοῖς χρὴ συγγνώμην ἔχειν, δταν δρᾶτε τὰς μὲν ναῦς, ὃν ἤρχον οὗτοι, δι' ἀπορίαν χρημάτων καταλυομένας καὶ ἐκ πολλῶν δλίγας γιγνομένας, τούτους δὲ πένητας καὶ ἀπόρους ἐκπλεύσαντας οὗτως ταχέως πλείστην τῶν πολιτῶν οὐσίαν κεκτημένους; Ὅμετερον τοίνυν ἔργον ἔστιν, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, ἐπὶ τοῖς τοιούτοις δργίζεσθαι· καὶ γάρ δὴ δεινὸν ἀν εἴη, εἰ νῦν μὲν οὗτως αὐτοὶ πιεζόμενοι ταῖς εἰσφοραῖς συγγνώμην τοῖς κλέπτουσι καὶ τοῖς δωροδοκοῦσιν ἔχοιτε, ἐν δὲ τῷ τέως χρόνῳ, καὶ τῶν οἰκων τῶν ὑμετέρων μεγάλων δντων καὶ τῶν δημοσίων προσόδων μεγάλων οὖσῶν, θανάτῳ ἐκολάζετε τοὺς τῶν ὑμετέρων ἐπιθυμοῦντας.

Πολλάκις ἀποθανὼν· καὶ πολλές φορές ἄν καταδικαστεῖ σέ θάνατο.
καταλύομαι· καταστρέφομαι.
οὗτως αὐτοὶ πιεζόμενοι ταῖς εἰσφοραῖς· ἐνῶ τόσο πιεζόσαστε σεῖς οἱ ἴδιοι ἀπό τοὺς κρατικοὺς φόρους.
δωροδοκῶ· (δωροδόκος, δῶρον + δέχομαι) δέχομαι δῶρα, δωροδοκοῦμαι.

28. Λυσίας Ὁλυμπιακὸς (1-3)

Τό προοίμιο ἀπὸ τὸ λόγο ποὺ ἐκφώνησε δ Λυσίας στούς Ὁλυμπιακούς ἀγῶνες τοῦ 388 π.Χ., γιά νά ξεσηκώσει τούς Ἑλληνες, ὥστε ἐνωμένοι νά ἀντιμετωπίσουν τήν ἀλαζονεία τοῦ τυράννου τῶν Συρακουσῶν Διονύσιου,

πού μέ προκλητική μεγαλοπρέπεια θέλησε νά προκαλέσει τό θαυμασμό τῶν Έλλήνων στήν Ὄλυμπία.

Ἄλλων τε πολλῶν καὶ καλῶν ἔργων ἐνεκα, δὲ ἀνδρες, ἄξιον Ἡρακλέους μεμνῆσθαι, καὶ δτι τόνδε τὸν ἀγῶνα πρῶτος συνήγειρε δι' εῦνοιαν τῆς Ἑλλάδος. Ἐν μὲν γάρ τῷ τέως χρόνῳ ἀλλοτρίως αἱ πόλεις πρὸς ἀλλήλας διέκειντο· ἐπειδὴ δὲ ἐκεῖνος τοὺς τυράννους ἔπαισε καὶ τοὺς ὑβρίζοντας ἐκώλυσεν, ἀγῶνα μὲν σωμάτων ἐποίησε, φιλοτιμίαν δὲ πλούτου, γνώμης δὲ ἐπίδειξιν ἐν τῷ καλλίστῳ τόπῳ τῆς Ἑλλάδος, ἵνα τούτων ἀπάντων ἐνεκα εἰς τὸ αὐτὸ συνέλθωμεν, τὰ μὲν δψόμενοι, τὰ δ' ἀκουσόμενοι. ἡγῆσατο γάρ τὸν ἐνθάδε σύλλογον ἀρχὴν γενήσεσθαι τοῖς Ἑλλησι τῆς πρὸς ἀλλήλους φιλίας. Ἐκεῖνος μὲν οὖν ταῦθ' ὑφηγήσατο, ἐγὼ δὲ ἥκω οὐ μικρολογησόμενος οὐδὲ περὶ τῶν ὀνομάτων μαχούμενος. Ἡγοῦμαι γάρ ταῦτα ἔργα μὲν εἶναι σοφιστῶν λιαν ἀχρήστων καὶ σφόδρα βίου δεομένων, ἀνδρὸς δὲ ἀγαθοῦ καὶ πολίτου πολλοῦ ἀξίου περὶ τῶν μεγίστων συμβουλεύειν, δρῶν οιτως αἰσχρῶς διακειμένην τὴν Ἑλλάδα, καὶ πολλὰ μὲν αὐτῆς δητα ὑπὸ τῷ βαρβάρῳ, πολλάς δὲ πόλεις ὑπὸ τυράννων ἀναστάτους γεγενημένας.

Τόνδε τὸν ἀγῶνα πρῶτος συνήγειρε δι' εῦνοιαν τῆς Ἑλλάδος αὐτὸν ἐδῶ τὸν ἀγῶνα τὸν συνέστησε πρῶτος ἀπό ἀγάπη στήν Ἑλλάδα.
ἀλλοτρίως ἐχθρικά.

φιλοτιμία πλούτου ἀμιλλα πλούτου.

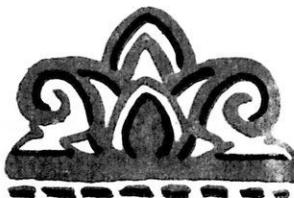
γνώμη πνεῦμα, σοφία.

ὑφηγοῦμαι ὑποδεικνύω.

μικρολογοῦμαι ἀσχολοῦμαι μέ λεπτομέρειες.

περὶ τῶν ὀνομάτων μάχομαι παίζω μέ τις λέξεις.

σφόδρα βίου δεομένων πού δέν ἔχουν στόν ἥλιο μοίρα.



29. Λυσία Ὀλυμπικὸς (7-8)

Τό τελευταῖο μέρος τοῦ προοιμίου τοῦ Ὀλυμπικοῦ.

Θαυμάζω δὲ Λακεδαιμονίους πάντων μάλιστα, τίνι ποτὲ γνώμη χρώμενοι καινομένην τὴν Ἑλλάδα περιορῶσιν, ἡγεμόνες δοντες τῶν Ἑλλήνων οὐκ ἀδίκως καὶ διὰ τὴν ἔμφυτον ἀρετὴν καὶ διὰ τὴν περὶ τὸν πόλεμον ἐπιστήμην, μόνοι δὲ οἰκοῦντες ἀπόρθητοι καὶ ἀτείχιστοι καὶ ἀστασίαστοι καὶ ἀγήττητοι καὶ τρόποις ἀεὶ τοῖς αὐτοῖς χρώμενοι· ὃν ἐνεκα ἐλπὶς ἀθάνατον τὴν ἐλευθερίαν αὐτοὺς κεκτῆσθαι, καὶ ἐν τοῖς παρεληλυθόσι κινδύνοις σωτῆρας γενομένους τῆς Ἑλλάδος περὶ τῶν μελλόντων προορᾶσθαι. Οὐ τοίνυν δ ἐπιών καιρὸς τοῦ παρόντος βελτίων· οὐ γάρ ἀλλοτρίας δεῖ τὰς τῶν ἀπολωλότων συμφοράς νομίζειν ἀλλ’ οἰκείας, οὐδ’ ἀναμεῖναι, ἔως διὸ ἐπ’ αὐτοὺς ἡμᾶς αἱ δυνάμεις ἀμφοτέρων ἐλθωσιν, ἀλλ’ ἔως ἔτι ἔξεστι, τὴν τούτων δβρίν καλῶσαι. Τίς γάρ οὐκ δν ἀγανακτήσει εν ὁρῶν ἐν τῷ πρὸς ἀλλήλους πολέμῳ μεγάλους αὐτοὺς γεγενημένους; Ὡν οὐδὲνον αἰσχρῶν δντων ἀλλὰ καὶ δεινῶν, τοῖς μὲν μεγάλα ἡμαρτηκόσιν ἔξουσία γεγένηται τῶν πεπραγμένων, τοῖς δὲ Ἑλλησιν οὐδεμίᾳ αὐτῶν τιμωρία...

Καίνομαι· χάνομαι (ἄλλη γραφή: καιομένην).

ὁ ἐπιών καιρός· τό μέλλον.

ἀμφοτέρων· δηλ. τοῦ Πέρση βασιλιᾶ καὶ τοῦ τυράννου τῶν Συρακουσῶν Διονύσιου.

ἐν τῷ πρὸς ἀλλήλους πολέμῳ· ἐνεκα τοῦ πολέμου ἀναμεταξύ μας.

ἔξουσία γεγένηται τῶν πεπραγμένων· τούς δόθηκε ή εὐκαιρία γιά ὄσα ἔκαναν.

30. Λυσία Περὶ τῆς Πολιτείας (9-11)

Παρατίθεται τό τελευταῖο κεφάλαιο ἀπό τὸν παραπάνω λόγο τοῦ Λυσία πού μόνο τὸ πρῶτο μέρος του σώζεται. Ὁ λόγος αὐτός εἶχε σκοπό νά καταψηφιστεῖ ἡ πρόταση ἐνός πολιτικοῦ νά μεταβληθεῖ τὸ δημοκρατικό πολίτευμα τῆς Ἀθήνας, ώστε νά γίνει πιό ἀρεστό στούς ισχυρούς τότε Λακεδαιμονίους. Ἡ ἀντιδραση καὶ ὅχι ἡ ὑποταγή στίς βουλήσεις τῶν Σπαρτιατῶν θά φέρει τή σωτηρία στήν πόλη.

Είχομεν δέ, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, καὶ ἡμεῖς ταύτην τὴν γνώμην, δτε τῶν Ἑλλήνων ἥρχομεν, καὶ ἐδοκοῦμεν καλῶς βουλεύεσθαι περιορῶντες μὲν τὴν χώραν τεμνομένην, οὐ νομίζοντες δὲ χρῆναι περὶ αὐτῆς διαμάχεσθαι· ὅξιον γάρ ἦν δλίγων ἀμελοῦντας πολλῶν ἀγαθῶν φείσασθαι. Νῦν δέ, ἐπεὶ ἐκείνων μὲν ἀπάντων μάχη ἐστερήμεθα, ή δὲ πατρὶς ἡμῖν λέλειπται, ἵσμεν δτι δ κίνδυνος οὗτος μόνος ἔχει τὰς ἐλπίδας τῆς σωτηρίας. Ἀλλὰ γάρ χρὴ ἀναμνησθέντας δτι ἡδη καὶ ἑτέροις ἀδικουμένοις βοηθήσαντες ἐν τῇ ἀλλοτρίᾳ πολλὰ τρόπαια τῶν πολεμίων ἐστήσαμεν, ἄνδρας ἀγαθοὺς περὶ τῆς πατρίδος καὶ ἡμῶν αὐτῶν γίγνεσθαι, πιστεύοντας μὲν τοῖς θεοῖς ἐλπίζοντας δὲ ἔτι τὸ δίκαιον μετά τῶν ἀδικουμένων ἔσεσθαι. Δεινὸν γάρ ἀν εἴη, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, εἰ, δτε μὲν ἐφεύγομεν, ἐμαχόμεθα Λακεδαιμονίοις ἵνα κατέλθωμεν, κατελθόντες δὲ φευξόμεθα ἵνα μὴ μαχώμεθα. Οὐκ οὖν αἰσχρὸν εἰ εἰς τοῦτο κακίας ἤξομεν, ὅστε οἱ μὲν πρόγονοι καὶ ὑπὲρ τῆς τῶν ἄλλων ἐλευθερίας διεκινδύνευον, ὑμεῖς δὲ οὐδὲ ὑπὲρ τῆς ὑμετέρας αὐτῶν τολμᾶτε πολεμεῖν;

Τέμνομαι· λεηλατῶ.
φείδομαι· φροντίζω, σώζω.
ὅτε ἐφεύγομεν· ὅταν ἥμαστε ἔξοριστοι.
κατέρχομαι· ἐπαναπατρίζομαι.

31. Λυσία Υπέρ Καλλίου ἱεροσυλίας ἀπολογία (1-3)

Πρόκειται γιά λόγο – τό τέλος του δέ σώθηκε – που ἐκφωνεῖται στό ἡλιαστικό δικαστήριο ἀπό τό συνήγορο ἐνός Καλλία, κατηγορούμενου γιά ἱεροσυλία.

Εἰ μὲν περὶ ἄλλου τινὸς ἡ τοῦ σώματος, ὃ ἄνδρες δικασταί, Καλλίας ἡγωνίζετο, ἔξήρκει ἀν μοι καὶ τὰ παρὰ τῶν ἄλλων εἰρημένα· νῦν δέ μοι δοκεῖ αἰσχρὸν εἶναι, ἵκετεύοντος καὶ δεομένου, καὶ φίλου ὄντος καὶ ἐμοὶ καὶ ἔως ἔζη τῷ πατρί, καὶ πολλῶν συμβολαίων ἡμῖν πρὸς ἀλλήλους γεγενημένων, μὴ βοηθῆσαι Καλλίᾳ τὰ δίκαια, δπως ἀν δύνωμαι. Ἐνόμιζον μὲν οὖν οὐτῶς μετοικεῖν αὐτὸν ἐν ταύτῃ τῇ πόλει, δστε πολὺ πρότερον ἀγαθοῦ τινος τεύξεσθαι παρ' ὑμῶν ἡ ἐπὶ τοιαύταις αἰτίαις εἰς τοσοῦτον κίνδυνον καταστήσεσθαι· νῦν δὲ οἱ ἐπιβουλεύοντες οὐχ ἤτον ἐπικίνδυνον

ποιοῦσι τὸν βίον τοῖς μηδὲν ἀδικοῦσιν ἢ τοῖς πολλῶν κακῶν αἰτίοις οὖσιν. ‘Υμᾶς δὲ ἅξιον μὴ τοὺς μὲν τῶν θεραπόντων λόγους πιστοὺς νομίζειν, τοὺς δὲ τούτων ἀπίστους, ἐνθυμουμένους διτὶ Καλλίᾳ μὲν οὐδεὶς πώποτε οὗτ’ ἴδιωτης ἐνεκάλεσεν οὕτε ἄρχων, οἰκῶν δ’ ἐν ταύτῃ τῇ πόλει πολλὰ μὲν ἀγαθὰ ὑμᾶς ἐποίησεν, οὐδεμίαν δὲ σχών αἰτίαν εἰς τοῦτο τῆς ἡλικίας ἀφίκται, οὗτοι δὲ ἐν ἀπαντήσει βίῳ μεγάλα ἡμαρτηκότες καὶ πολλῶν κακῶν πεπειραμένοι, ὁσπερ ἀγαθοῦ τινος αἴτιοι γεγενημένοι περὶ ἐλευθερίας νυνὶ ποιοῦνται τοὺς λόγους.

Περὶ ἄλλου τινός ἢ τοῦ σώματος· γιά ότιδήποτε ἄλλο καὶ ὅχι γιά τή ζωή του. συμβόλαια· συνεταιριστικές ἐπιχειρήσεις.

τούτων· τοῦ Καλλία καὶ τοῦ συνηγόρου του.

Θεράπων· ὑπηρέτης.

ἐγκαλῶ Καλλίᾳ· καταγγέλλω τὸν Κ.

ἔχω αἰτίαν· κατηγοροῦμαι.

32. Ξενοφόντα Ἀπολογία Σωκράτους (22-23)

Στήν Ἀπολογία Σωκράτους δὲ Ξενοφῶν ὑπερασπίζεται τό δάσκαλό του ἀπό τίς ἔναντίον του κατηγορίες πού ὀδήγησαν στήν καταδίκη καὶ τή θανάτωσή του. Στό χωρίο ἀναφέρει στοιχεῖα πού καταξιώνονταν τήν υπέροχη προσωπικότητα τοῦ Σωκράτη.

Ἐρρήθη μὲν δῆλον διτὶ τούτων πλείω υπό τε αὐτοῦ καὶ τῶν συναγορευούντων φίλων αὐτῷ. Ἐλλ’ ἐγὼ οὐ τὰ πάντα εἰπεῖν τὰ ἐκ τῆς δίκης ἐσπούδασα, ἀλλ’ ἡρκεσέ μοι δηλῶσαι διτὶ Σωκράτης τὸ μὲν μήτε περὶ θεοὺς ἀσεβῆσαι μήτε περὶ ἀνθρώπους ἀδικος φανῆναι περὶ παντὸς ἐποιεῖτο· τὸ δὲ μὴ ἀποθανεῖν οὐκ φετο λιπαρητέον εἶναι, ἀλλὰ καὶ καιρὸν ἥδη ἐνόμιζεν ἔαυτῷ τελευτᾶν, διτὶ δὲ οὗτως ἐγίγνωσκε καταδηλότερον ἐγένετο, ἐπειδὴ καὶ ἡ δίκη κατεψηφίσθη. Πρῶτον μὲν γὰρ κελευόμενος υποτιμᾶσθαι οὕτε αὐτός υπετιμήσατο οὕτε τοὺς φίλους εἶασεν, ἀλλὰ καὶ ἔλεγεν διτὶ τὸ υποτιμᾶσθαι δύολογοῦντος εἴη ἀδικεῖν. Ἐπειτα τῶν ἔταιρων ἐκκλέψαι βουλομένων αὐτὸν οὐκ ἐφείπετο, ἀλλὰ καὶ ἐπισκῶψαι ἐδόκει ἐρόμενος εἰ που εἰδεῖεν τι χωρίον ἔξω τῆς Ἀττικῆς ἐνθα οὐ προσβατὸν θανάτῳ.

Σπουδάζω· θέτω σκοπό.

περὶ παντὸς ποιοῦμαι· προπαντός προσέχω.
λιπαρητέον (λιπαρέω) εἶναι· πρέπει νά παρακαλέσει ἐπίμονα.
ή δίκη κατεψηφίσθῃ· βγῆκε καταδικαστική ἀπόφαση.
ὑποτιμῶμαι· προτείνω τήν ποινή μου.

33. Ξενοφώντα Ἀπομνημονεύματα (Α, 2, 9-11)

Στό πρῶτο βιβλίο τῶν Ἀπομνημονευμάτων δ Ξενοφῶν ἐπιχειρεῖ τήν ἀποκάσταση τῆς μνήμης τοῦ δασκάλου του· νά ἀνασκευάσει ἔνα τά σημεῖα τῆς κατηγορίας πού είχε ἀπαγγελθεῖ ἐναντίον του. Ἀφοῦ στό πρῶτο κεφάλαιο ἀνασκευάσε ἔνα σημεῖο τῆς κατηγορίας: τήν ἀσέβεια τοῦ Σωκράτη πρός τοὺς θεούς, στό δεύτερο καταπιάνεται μέ δλλο σημεῖο της: δτὶ δ Σωκράτης διέφθειρε τά ήθη τῶν νέων, τόσο στήν ιδιωτική ζωή τους δσο καὶ στή δημόσια. Γι' αὐτό ἀκριβῶς τό θέμα γίνεται λόγος παρακάτω.

Ἄλλὰ νὴ Δία, δ κατήγορος ἔφη, ὑπερορᾶν ἐποίει τῶν καθεστώτων νόμων τοὺς συνόντας, λέγων ως μῷον εἴη τοὺς μὲν τῆς πόλεως δρχοντας ἀπὸ κυάμου καθιστάναι, κυβερνήτη δὲ μηδένα θέλειν χρῆσθαι κυαμευτῷ μηδὲ τέκτονι μηδ' ἀνλητῇ μηδ' ἐπ' ἀλλα τοιαῦτα, δ πολλῷ ἐλάττονας βλάβας ἀμαρτανόμενα ποιεῖ τῶν περὶ τὴν πόλιν ἀμαρτανομένων· τοὺς δὲ τοιούτους λόγους ἐπαίρειν ἔφη τοὺς νέους καταφρονεῖν τῆς καθεστώσης πολιτείας καὶ ποιεῖν βιαίους. Ἐγὼ δ' οἶμαι τοὺς φρόνησιν ἀσκοῦντας καὶ νομίζοντας ἰκανούς ἔσεσθαι τὰ συμφέροντα διδάσκειν τοὺς πολίτας ἡκιστα γίγνεσθαι βιαίους, εἰδότας δτὶ τῇ μὲν βίᾳ πρόσεισιν ἔχθραι καὶ κίνδυνοι, διὰ δὲ τοῦ πείθειν ἀκινδύνως τε καὶ μετὰ φιλίας ταῦτα γίγνεται. Οἱ μὲν γάρ βιασθέντες ως ἀφαιρεθέντες μισοῦσιν, οἱ δὲ πεισθέντες ως κεχαρισμένοι φιλοῦσιν. Οδκουν τῶν φρόνησιν ἀσκοῦντων τὸ βιάζεσθαι, ἀλλὰ τῶν ἴσχυν ἀνευ γνώμης ἔχόντων τὰ τοιαῦτα πράττειν ἐστίν. Ἄλλα μὴν καὶ συμμαχῶν δ μὲν βιάζεσθαι τολμῶν δέοιτ' ἀν οὐκ δλίγων, δ δὲ πείθειν δυνάμενος οὐδενός· καὶ γάρ μόνος ἥγοιτ' ἀν δύνασθαι πείθειν. Καὶ φονεύειν δὲ τοῖς τοιούτοις ἡκιστα συμβαίνει· τίς γάρ ἀποκτεῖναι τινα βούλοιτ' ἀν μᾶλλον ἡ ζῶντι πειθομένῳ χρῆσθαι;

Ἄρχοντας ἀπὸ κυάμου καθίστημι· ἐκλέγω τούς ἄρχοντες μέ κλῆρο (κύαμοι:
κουκιά).
κυβερνήτης· κυβερνήτης πλοίου.

κυαμευτός ἐκλεγόμενος μέ κλῆρο.
τέκτων ξυλουργός.
ἐπαίρω ξεσηκώνω (τά μυαλά) παράγ. ἐπαρση.
χαρίζομαι εὐεργετοῦμαι.
ἄνευ γνώμης χωρίς φρόνηση.

34. Ξενοφώντα Ἀπομνημονεύματα (Γ, 7, 1-3)

Στό τρίτο βιβλίο τῶν Ἀπομνημονευμάτων δὲ Ξενοφῶν ἀφηγεῖται ὃνζητήσεις τοῦ Σωκράτη μέ πολίτες πού κατεῖχαν ἡ διεκδικοῦσαν νά καταλάβουν ἀξιώματα στήν πόλη. Μέ τή διαλεκτική του τέχνη τούς δδηγοῦσε νά ἰδοῦν τήν ουσία τῶν ἀξιωμάτων, τήν εὐθύνη πού αὐτά συνεπάγονται γιά δσους τά διαχειρίζονται, τόν καλύτερο δυνατό τρόπο γιά τήν ἐνάσκηση τῶν λειτουργημάτων αὐτῶν. Ἄλλοτε ἡταν δηκτικός καί ἀποτρεπτικός, ἄλλοτε – ἀν δ συνομιλητής του ἡταν ἀξιόλογος – ἐνθαρρυντικός, δπως στήν παρακάτω περίπτωση, γιά τό καλό τοῦ συνόλου.

Χαρμίδην δὲ τὸν Γλαύκωνος δρῶν ἀξιόλογον μὲν ἄνδρα δντα καὶ πολλῷ δυνατώτερον τῶν τὰ πολιτικά τότε πραττόντων, δκνοῦντα δὲ προσέναι τῷ δῆμῳ καὶ τῶν τῆς πόλεως πραγμάτων ἐπιμελεῖσθαι, Εἰπέ μοι, ἔφη, ὦ Χαρμίδη, εἴ τις, ίκανὸς δν τοὺς στεφανίτας ἀγῶνας νικᾶν καὶ διὰ τοῦτο αὐτός τε τιμᾶσθαι καὶ τήν πατρίδα ἐν τῇ Ἑλλάδι εύδοκιμωτέραν ποιεῖν, μὴ θέλοι ἀγωνίζεσθαι, ποιόν τινα τοῦτον νομίζοις δν τὸν ἄνδρα εἶναι; Δῆλον δτι, ἔφη, μαλακόν τε καὶ δειλόν. Εί δέ τις, ἔφη, δυνατός δν τῶν τῆς πόλεως πραγμάτων ἐπιμελόμενος τήν τε πόλιν αὔξειν καὶ αὐτός διὰ τοῦτο τιμᾶσθαι, δκνοίη δὴ τοῦτο πράττειν, οὐκ δν εἰκότως δειλός νομίζοιτο; Τσως, ἔφη· ἀτάρ πρός τι με ταῦτ' ἐρωτᾶς; "Οτι, ἔφη, οἷμαί σε δυνατὸν δντα δκνεῖν ἐπιμελεῖσθαι, καὶ ταῦτα δν ἀνάγκη σοι μετέχειν πολίτη γε δντι. Τήν δὲ ἐμήν δύναμιν, ἔφη δ Χαρμίδης, ἐν ποίῳ ἔργῳ καταμαθῶν ταῦτα μου καταγιγνώσκεις; 'Ἐν ταῖς συνουσίαις, ἔφη, αίς σύνει τοῖς τὰ τῆς πόλεως πράττουσι· καὶ γὰρ δταν τι ἀνακοινῶνται σοι, δρῶ σε καλῶς συμβουλεύοντα, καὶ δταν τι ἀμαρτάνωσιν, δρῶς ἐπιτιμῶντα.

'Οκνῶ διστάζω.
στεφανίτης ἀγών' τό ἀγώνισμα πού είχε βραβεῖο στεφάνι (ἐλιάς, κισσοῦ .ἄ.).
μαλακός μαλθακός, ἀσκληραγώγητος.

άταρ ἄλλα.
συνουσία (ἀπό τό συνοῦσα, μτχ. τοῦ σύνειμι) συναναστροφή.

35. Ξενοφώντα Ἀπομνημονεύματα (Γ, 9, 1-3)

Προσφιλέστατο θέμα στίς συζητήσεις τοῦ Σωκράτη ἦταν οἱ ἐννοιολογικές ἀναλύσεις καὶ ἡ προσπάθεια δρισμοῦ ἐννοιῶν· τέτοια φαίνεται στό πρῶτο ἀντίκρισμα καὶ ἡ παρακάτω συζήτηση, ἡ ὅποια διαφοροποιεῖται ώστόσοι ριζικά γιατί τό ἔρωτημα είναι: ἡ ἀνδρεία είναι διδακτή ἡ δχι; Τοῦτο δμως δδηγεῖ στό γενικότερο πρόβλημα, πού βρισκόταν στό ἐπίκεντρο τῶν φιλοσοφικῶν συζητήσεων τὸν 5ο αἰώνα στήν Ἀθήνα, ἀν ἡ ἀρετή είναι κληρονομική ἡ ἐπίκτητη.

Πάλιν δὲ ἔρωτώμενος ἡ ἀνδρεία πότερον εἴη διδακτὸν ἡ φυσικόν, Οἶμαι μέν, ἔφη, ὁσπερ σῶμα σώματος ἰσχυρότερον πρὸς τοὺς πόνους φύεται, οὕτω καὶ ψυχῆς ἔρρωμενεστέραν πρὸς τὰ δεινὰ φύει γίγνεσθαι· δρῶ γάρ ἐν τοῖς αὐτοῖς νόμοις τε καὶ ἔθεσι τρεφομένους πολὺ διαφέροντας ἀλλήλων τόλμη. Νομίζω μέντοι πᾶσαν φύσιν μαθῆσει καὶ μελέτη πρὸν ἀνδρείαν αὗξεσθαι· δῆλον μὲν γάρ δτι Σκύθαι καὶ Θρᾷκες οὐκ ἀν τολμήσειαν ἀσπίδας καὶ δόρατα λαβόντες Λακεδαιμονίοις διαμάχεσθαι· φανερὸν δ' δτι Λακεδαιμόνιοι οὖτ' ἀν Θρᾳξὶ πέλταις καὶ ἀκοντίοις οὔτε Σκύθαις τόξοις ἐθέλοιεν ἀν διαγωνίζεσθαι. Ὁρῶ δ' ἔγωγε καὶ ἐπὶ τῶν ἀλλῶν πάντων δμοίως καὶ φύσει διαφέροντας ἀλλήλων τοὺς ἀνθρώπους καὶ ἐπιμελείᾳ πολὺ ἐπιδιδόντας. ἐκ δὲ τούτων δῆλον ἐστιν δτι πάντας χρή καὶ τοὺς εὐφυεστέρους καὶ τοὺς ἀμβλυτέρους τὴν φύσιν, ἐν οἷς ἀν ἀξιόλογοι βούλωνται γενέσθαι, ταῦτα καὶ μανθάνειν καὶ μελετᾶν.

Μελέτη ἀσκηση, μελετῶ ἀσκοῦμαι.
πέλτη (μικρή ἐλαφριά) ἀσπίδα.
ἀμβλύτεροι ἀφύεστεροι, λιγότερο ἔξυπνοι.



36. Ξενοφώντα Ἀπομνημονεύματα (Δ, 1, 3-4)

Ο Σωκράτης δέν ἄφηνε εὐκαιρία συνομιλίας μέν συμπολίτες του, γιά νά τούς ἀπαλλάξει ἀπό ἐσφαλμένες γνῶμες καί ἀντιλήψεις. Ο Ξενοφῶν στό τέταρτο βιβλίο τῶν Ἀπομνημονευμάτων παραθέτει συζητήσεις τοῦ Σωκράτη μέ ἀλαζονικούς ἀνθρώπους, πού καυχιόνταν γιά τήν εὐφυΐα, τά πλούτη, τή μόρφωσή τους κτλ., γιά νά ἀποδεῖξει πόσο ἀστήρικτη ἦταν ἡ ἔπαρσή τους.

Οὐ τὸν αὐτὸν δὲ τρόπον ἐπὶ πάντας ἥει, ἀλλὰ τοὺς μὲν οἰομένους φύσει ἀγαθοὺς εἶναι, μαθήσεως δὲ καταφρονοῦντας ἐδίδασκεν δτι αἱ ἀρισται δοκοῦσαι εἶναι φύσεις μάλιστα παιδείας δέονται, ἐπιδεικνύων τῶν τε ἵππων τοὺς εὐφυεστάτους, θυμοειδῆς τε καὶ σφοδροὺς ὄντας, εἰ μὲν ἐκ νέων δαμασθεῖεν, εὐχρηστοτάτους καὶ ἀρίστους γιγνομένους, εἰ δὲ ἀδάμαστοι γένονται, δυσκαθεκτοτάτους καὶ φαυλοτάτους· καὶ τῶν κυνῶν τῶν εὐφυεστάτων, φιλοπόνων τε οὐσῶν καὶ ἐπιθετικῶν τοῖς θηρίοις, τάς μὲν καλῶς ἀχθείσας ἀρίστας γίγνεσθαι πρὸς τὰς θήρας καὶ χρησιμωτάτας, ἀναγώγους δὲ γιγνομένας ματαίους τε καὶ μανιώδεις καὶ δυσπειθεστάτας. Ὁμοίως δὲ καὶ τῶν ἀνθρώπων τοὺς εὐφυεστάτους, ἐρρωμενεστάτους τε ταῖς ψυχαῖς ὄντας καὶ ἔξεργαστικωτάτους ὃν δὲν ἔγχειρῶσι, παιδευθέντας μὲν καὶ μαθόντας δὲτ πράττειν, ἀρίστους τε καὶ ὀφελιμωτάτους γίγνεσθαι· πλεῖστα γάρ καὶ μέγιστα ἀγαθὰ ἐργάζεσθαι· ἀπαιδεύτους δὲ καὶ ἀμαθεῖς γενομένους κακίστους τε καὶ βλαβερωτάτους γίγνεσθαι· κρίνειν γάρ οὐκ ἐπισταμένους δ δεῖ πράττειν, πολλάκις πονηροῖς ἐπιχειρεῖν πράγμασι, μεγαλείους δὲ καὶ σφοδροὺς ὄντας δυσκαθέκτους τε καὶ δυσαποτρέπτους εἶναι, δι' δ πλεῖστα καὶ μέγιστα κακὰ ἐργάζεσθαι.

Ἐπί τινα ἔρχομαι πλησιάζω κάποιον.

Θυμοειδῆς ὁρμητικός, ἀτίθασος.

δυσκάθευτος (δυσ-καθ-εκτος, δυσ- + κατέχω) δυσκολοσυγκράτητος.

φαῦλος ἄχρηστος.

καλῶς ἄγομαι παίρνω καλή ἐκπαίδευση.

μάταιος ἄχρηστος.

εὐφυής αὐτός πού ἔχει καλή φυσική καταβολή.

ἐρρωμένος (ώς ἐπίθ.) ρωμαλέος.

ἔξεργαστικός ὅποιος φέρει σέ πέρας ἔνα ἔργο.

μεγαλείος, α, ον μεγαλεπήβολος.

37. Ξενοφώντα Ἀπομνημονεύματα (Δ, 4, 15-16)

Ἡ συναναστροφή μέ τό Σωκράτη - συμπεραίνει στό τελευταῖο βιβλίο τῶν Ἀπομνημονευμάτων ὁ Ξενοφῶν - ἡταν πάντα ὠφέλιμη γιά ὅσους τὸν συναναστρέφονταν. Στό κείμενο πού ἀκολουθεῖ ὁ Σωκράτης, συζητώντας μέ τό σοφιστή Ἰππίᾳ, τονίζει τὴ σημασία τῆς ἐφαρμογῆς τῶν νόμων καὶ τῆς ὄμοδοιας.

Λυκοῦργον δὲ τὸν Λακεδαιμόνιον, ἔφη δ Σωκράτης, καταμεμάθηκας, δι τοιούτου διάφορον τῶν ἀλλων πόλεων τὴν Σπάρτην ἐποίησεν, εἰ μὴ τὸ πείθεσθαι τοῖς νόμοις μάλιστα ἐνειργάσατο αὐτῇ; τῶν δὲ ἀρχόντων ἐν ταῖς πόλεσιν οὐκ οἶσθα δι, οἵτινες ἀν τοῖς πολίταις αἰτιώτατοι ὥσι τοῦ τοῖς νόμοις πείθεσθαι, οὗτοι ἄριστοι εἰσι, καὶ πόλις, ἐν ᾧ μάλιστα οἱ πολίται τοῖς νόμοις πείθονται, ἐν εἰρήνῃ τε ἄριστα διάγει καὶ ἐν πολέμῳ ἀνυπόστατος ἐστιν; ἀλλὰ μὴν καὶ δύμονοιά γε μέγιστόν τε ἀγαθὸν δοκεῖ ταῖς πόλεσιν εἶναι καὶ πλειστάκις ἐν αὐταῖς αἴ τε γερουσίαι καὶ οἱ ἄριστοι ἄνδρες παρακελεύονται τοῖς πολίταις δύμονοῖν, καὶ πανταχοῦ ἐν τῇ Ἑλλάδι νόμος κεῖται τοὺς πολίτας δύμνύναι δύμονοήσειν, καὶ πανταχοῦ δύμνύουσι τὸν δρκὸν τοῦτον· οἷμαι δ' ἐγὼ ταῦτα γίγνεσθαι οὐχ δπως τοὺς αὐτοὺς χοροὺς κρίνωσιν οἱ πολῖται, οὐδὲ δπως τοὺς αὐτοὺς αὐλητὰς ἐπαινῶσιν, οὐδὲ δπως τοὺς αὐτοὺς ποιητὰς αἴρῶνται, οὐδὲ ἵνα τοῖς αὐτοῖς ἤδωνται, ἀλλ' ἵνα τοῖς νόμοις πειθῶνται. Τούτοις γάρ τῶν πολιτῶν ἐμμενόντων, αἱ πόλεις ἰσχυρόταται τε καὶ εὐδαιμονέσταται γίγνονται· ἀνευ δὲ δύμονοίας οὗτ' ἀν πόλις εὖ πολιτευθείη οὗτ' οἰκος καλῶς οἰκηθείη.

Ἐνεργάζομαι· ἐμπνέω.

ἀνυπόστατος· (ἀ-στερ., + ὑφίστημι) ἀκαταμάχητος, ἀνίκητος.

οἱ ἄριστοι ἄνδρες· οἱ ἔφοροι μόλις ἀναλάβαιναν τὴν ἀρχὴν συμβούλευαν τὴν ὑπακοήν στοὺς νόμους.

χοροί· οἱ χοροί πού γίνονταν κατά τις διάφορες γιορτές, δπως καὶ σήμερα.

38. Ξενοφώντα Ἀπομνημονεύματα (Δ, 6, 7-8)

Σημαντική προσφορά τοῦ Σωκράτη στή φιλοσοφία στάθηκε ή ἀκοίμητη προσπάθεια γιά τόν δρισμό ἀφηρημένων ἐννοιῶν, δπως δικαιοσύνη, εὐσέβεια κ.ἄ. Στά πλαίσια τέτοιων συζητήσεων ἀφηγεῖται δὲ Ξενοφῶν καὶ τὰ ἀκόλουθα, δπω γίνεται λόγος γιά τό τί εἶναι ή σοφία.

Σοφίαν δὲ τί ἄν φήσαιμεν εἰναι; Εἰπέ μοι, πότερά σοι δοκοῦσιν οἱ σοφοί, ἢ ἐπίστανται, ταῦτα σοφοὶ εἶναι, ή εἰσὶ τινες ἢ μὴ ἐπίστανται σοφοί; Ἐπίστανται δῆλον δτι, ἔφη· πῶς γάρ ἂν τις, ἢ γε μὴ ἐπίσταται, ταῦτα σοφὸς εἴη; Ἄρ' οὖν οἱ σοφοὶ ἐπιστήμη σοφοὶ εἰσι; Τίνι γάρ ἂν, ἔφη, ἀλλω τις εἴη σοφός, εἴ γε μὴ ἐπιστήμη; Ἀλλο δέ τι σοφίαν οἰει εἶναι ή φῶ σοφοὶ εἰσιν; Οὐκ ἔγωγε. ἐπιστήμη ἄρα σοφία ἐστίν; Ἐμοιγε δοκεῖ. Ἄρ' οὖν δοκεῖ σοι ἀνθρώπῳ δυνατὸν εἶναι τὰ δύντα πάντα ἐπίστασθαι; Οὐδὲ μά Δί' ἔμοιγε πολλοστὸν μέρος αὐτῶν. Πάντα μὲν ἄρα σοφὸν οὐχ οἰόν τε ἀνθρωπὸν εἶναι; Μά Δί' οὐ δῆτα, ἔφη. Ο δρα ἐπίσταται ἀκαστος, τοῦτο καὶ σοφός ἐστιν; Ἐμοιγε δοκεῖ.

Ἄρ' οὖν, ὃ Εὐθύδημε, καὶ τάγαθὸν οὗτω ζητητέον ἐστί; Πῶς; ἔφη. Δοκεῖ σοι τὸ αὐτὸν πᾶσιν ὡφέλιμον εἶναι; Οὐκ ἔμοιγε. Τί δέ; τὸ ἀλλω ὡφέλιμον οὐ δοκεῖ σοι ἐνίστε ἀλλω βλαβερὸν εἶναι; Καὶ μάλα, ἔφη. Ἀλλο δ' ἂν τι φαίης ἀγαθὸν εἶναι ή τὸ ὡφέλιμον; Οὐκ ἔγωγ', ἔφη. Τὸ ἄρα ὡφέλιμον ἀγαθὸν ἐστιν δτω ἀν ὡφέλιμον ή; Δοκεῖ μοι, ἔφη.

Πολλοστόν ἐλάχιστο.
οὗτω ζητητέον ἐστί ἔτσι πρέπει νά τό ἐξετάσουμε.

39. Ξενοφώντα Ἀπομνημονεύματα (Δ, 8, 11)

Ο Ξενοφῶν ὑπερασπίζοντας τή μνήμη τοῦ δασκάλου του καταλήγει μέ τήν παρατήρηση ὅτι ἀδικα θανατώθηκε καὶ ὅτι - ἀντίθετα πρός τή διαβολή καὶ τό διασυρμό του ἀπό ἀσήμαντους - ἡταν ὑπόδειγμα ἀνθρώπου καὶ πολίτη κατά τή γνώμη τῶν τίμιων συμπολιτῶν, πού ἐπιδίωκαν τή συναναστροφή μαζί του γιά τούς λόγους πού ἀκολουθοῦν.

Τῶν δὲ Σωκράτην γιγνωσκόντων, οῖος ήν, οἱ ἀρετῆς ἐφιέμενοι πάντες

ζτι καὶ νῦν διατελοῦσι πάντων μάλιστα ποθοῦντες ἐκεῖνον, ὡς ὀφελιμώτατον ὄντα πρὸς ἀρετῆς ἐπιμέλειαν. Ἐμοὶ μὲν δή, τοιοῦτος δῶν οἶον ἐγὼ διῆγημαι, εὐσεβῆς μὲν οὖτως ὅστε μηδὲν ἀνευ τῆς τῶν θεῶν γνώμης ποιεῖν, δίκαιος δὲ ὅστε βλάπτειν μὲν μηδὲ μικρόν μηδένα, ὀφελεῖν δὲ τὰ μέγιστα τοὺς χρωμένους αὐτῷ, ἐγκρατῆς δὲ ὅστε μηδέποτε προαιρεῖσθαι τὸ ἥδιον ἀντὶ τοῦ βελτίονος, φρόνιμος δὲ ὅστε μὴ διαμαρτάνειν κρίνων τὰ βελτίω καὶ τὰ χείρω μηδὲ ἄλλου προσδεῖσθαι, ἀλλ' αὐτάρκης εἶναι πρὸς τὴν τούτων γνῶσιν, ἰκανὸς δὲ καὶ λόγῳ εἰπεῖν τε καὶ διορίσασθαι τὰ τοιαῦτα, ἰκανὸς δὲ καὶ ἄλλως δοκιμάσαι τε καὶ ἀμαρτάνοντα ἐλέγξαι καὶ προτρέψασθαι ἐπ' ἀρετὴν καὶ καλοκαγαθίαν, ἐδόκει τοιοῦτος εἶναι οἶος ἀν εἴη ἄριστός τε ἀνήρ καὶ εὐδαιμονέστατος. Εἰ δέ τῷ μὴ ἀρέσκει ταῦτα, παραβάλλων τὸ ἄλλων ἥθος πρὸς ταῦτα οὗτω κρινέτω.

Τῶν Σωκράτην γιγνωσκόντων ἀπό ἐκείνους πού γνωρίζουν τό Σ.
οἱ ἀρετῆς ἐφιέμενοι ὅλοι οἱ σοὶ ἐπιθυμοῦν τὴν ἀρετή.
διηγοῦμαι παρουσιάζω.

χρῶμαί τινι (γιά πρόσ.) συναναστρέφομαι κάποιον.
διορίζομαι τι δίνω μέ επιτυχία τὸν ὄρισμό ἐνός ἀντικειμένου.

40. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (Α, Ι, 27-28)

Οἱ Ἑρμοκράτης πού ἀναφέρεται στήν ἐνότητα ἡταν Συρακόσιος στρατηγός καὶ πολιτικός, δ ὅποιος ἔπαιξε σημαντικό ρόλο στήν συντριβή τῶν Ἀθηναίων στήν Σικελία τό 413 π.Χ. Μετά ἤλθε στήν Ἑλλάδα μέ δυνάμεις γιά νά βοηθήσει τούς Σπαρτιάτες στόν ἀγώνα τους ἐναντίον τῶν Ἀθηναίων. Στήν ναυμαχία τῆς Κυζίκου (410 π.Χ.) δμως οἱ Σπαρτιάτες καὶ δ ἴδιος νικήθηκαν. Γι' αὐτό τό λόγο, φαίνεται, οἱ Συρακόσιοι καταδίκασαν τόν Ἑρμοκράτη καὶ τούς ἄλλους στρατηγούς, πού ἡταν μαζί του, σέ ἔξορια. Αὐτοί, μόλις πληροφορήθηκαν τήν ἐναντίον τους ἀπόφαση, κάλεσαν τό στρατό τους σέ συγκέντρωση, κατά τήν δροία δ Ἑρμοκράτης, μιλώντας καὶ ἐκ μέρους τῶν ἄλλων στρατηγῶν, εἴπε αὐτά πού ἀναφέρει ἐδῶ δ Ξενοφῶν.

Ἐν δέ τῷ χρόνῳ τούτῳ ἦγγέλθη τοῖς τῶν Συρακοσίων στρατηγοῖς οἰκοθεν δτι φεύγοιεν ὑπὸ τοῦ δήμου. Συγκαλέσαντες οὖν τοὺς ἑαυτῶν στρατιώτας Ἑρμοκράτους προηγοροῦντος ἀπωλοφύροντο τήν ἑαυτῶν

συμφοράν, ώς ἀδίκως φεύγοιεν δπαντες παρὰ τὸν νόμον· παρήνεσάν τε προθύμους εἶναι καὶ τὰ λοιπά, δισπερ τὰ πρότερα, καὶ ἀνδρας ἀγαθοὺς πρὸς τὰ ἀεὶ παραγγελλόμενα, μεμνημένους ὅσας τε ναυμαχίας αὐτοὶ καθ' αὐτοὺς νενικήκατε καὶ ναῦς εἰλήφατε, ὅσα τε μετὰ τῶν ἄλλων ἀήττητοι γεγόνατε ἡμῶν ἡγουμένων, τάξιν ἔχοντες τὴν κρατίστην διά τε τὴν ἡμετέραν ἀρετὴν καὶ διὰ τὴν ὑμετέραν προθυμίαν καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν ὑπάρχουσαν, ἐλέσθαι δὲ ἐκέλευον ἄρχοντας, μέχρι ἂν ἀφίκωνται οἱ ἡρημένοι ἀντ' ἐκείνων. Οἱ δ' ἀναβοήσαντες ἐκέλευον ἐκείνους ἄρχειν, καὶ μάλιστα οἱ τριήραρχοι καὶ οἱ ἐπιβάται καὶ οἱ κυβερνῆται. Οἱ δ' οὐκ ἔφασαν δεῖν στασιάζειν πρὸς τὴν ἑαυτῶν πόλιν· εἰ δέ τις ἐπικαλοίη τι αὐτοῖς, λόγον ἔφασαν χρῆναι διδόναι.

Οἴκοθεν· ἀπό τὴν πατρίδα.

φεύγω ὑπὸ τοῦ δήμου· καταδικάζομαι σέ ἔξορια ἀπό τό λαό (ἀπό τή δημοκρατική παράταξη).

προηγορέω-ῶ· (προ-ήγορος (πρό + ἀγορεύω) ἀγορεύω ἐξ ὀνόματος καὶ τῶν ἄλλων, παίρνω τό λόγο γιά λογαριασμό καὶ τῶν ἄλλων.

ἀπολογόρωμαι· θρηνῶ μεγαλόφωνα.

ἀδίκως φεύγω· ἀδικα καταδικάζομαι σέ ἔξορια.

αὐτοὶ καθ' αὐτοὺς· σεῖς οι ίδιοι, μόνοι σας.
τάξιν ἔχω τὴν κρατίστην· διατηρῶ τὴν ἄριστη τάξη (θέση, μεταξύ τῶν συμμάχων).

ἀναβοάω-ῶ· κραυγάζω.

τριήραρχος· (τριήρης + ἄρχω) ὁ πλούσιος πολίτης πού ἐξόπλιζε μιά τριήρη.
ἐπιβάτης· ὁ ὀπλίτης πού ἐπανδρώνει τό πλοίο (πεζοναύτης).

ἐπικαλῶ τί τινι· κατηγορῶ κάποιον γιά κάτι.



41. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (B, 2, 16-19)

Μετά τὴν ἥπτα στούς Αἴγος Ποταμούς, οἱ Ἀθηναῖοι πολιορκοῦνται καὶ περιέρχονται σέ δεινή θέση, ἀλλά ἀρνοῦνται νά παραδοθοῦν. Ὁ Ἀθηναῖος Θηραμένης, ἔνας ἀπό τούς τυράννους πού θά ἐγκατασταθοῦν ἀργότερα στὴν πόλη, ἀναλαμβάνει μιά πρωτοβουλία πού ἔχνητρετεῖ οὐσιαστικά τὰ συμφέροντα τῆς Σπάρτης.

Τοιούτων δὲ δντων Θηραμένης εἶπεν ἐν ἐκκλησίᾳ δτι εἰ βούλονται αὐτὸν πέμψαι παρὰ Λύσανδρον, εἰδὼς ἡξει Λακεδαιμονίους πότερον ἔξανδραποδίσασθαι τὴν πόλιν βουλόμενοι ἀντέχουσι περὶ τῶν τειχῶν ἢ πίστεως ἐνεκα. Πεμφθεὶς δὲ διέτριβε παρὰ Λυσάνδρῳ τρεῖς μῆνας καὶ πλείω, ἐπιτηρῶν ὅπότε Ἀθηναῖοι ἐμελλον διὰ τὸ ἐπιλελοιπέναι τὸν στὸν ἀπαντα δ τι τις λέγοι διμολογήσειν. Ἐπεὶ δὲ ἡκε τετάρτῳ μηνὶ, ἀπήγγειλεν ἐν ἐκκλησίᾳ δτι αὐτὸν Λύσανδρος τέως μὲν κατέχοι, εἴτα κελεύει εἰς Λακεδαιμονίαν λέναι· οὐ γάρ εἶναι κύριος ὃν ἐρωτᾷτο ὑπ' αὐτοῦ, ἀλλὰ τοὺς ἐφόρους. Μετὰ ταῦτα ἡρέθη πρεσβευτὴς εἰς Λακεδαιμονίαν αὐτοκράτωρ δέκατος αὐτός. Λύσανδρος δὲ τοῖς ἐφόροις ἐπεμψεν ἀγγελοῦντα μετ' ἄλλων Λακεδαιμονίων Ἀριστοτέλην, φυγάδα Ἀθηναῖον δντα, δτι ἀποκρίναιτο Θηραμένει ἐκείνους κυρίους εἶναι εἰρήνης καὶ πολέμου. Θηραμένης δὲ καὶ οἱ ἄλλοι πρέσβεις ἐπεὶ ἡσαν ἐν Σελλασίᾳ, ἐρωτώμενοι δὲ ἐπὶ τίνι λόγῳ ἦκοιεν εἶπον δτι αὐτοκράτορες περὶ εἰρήνης, μετὰ ταῦτα οἱ ἐφόροι καλεῖν ἐκέλευον αὐτούς. Ἐπεὶ δὲ ἦκον, ἐκκλησίαν ἐποίησαν, ἐν ᾧ ἀντέλεγον Κορίνθιοι καὶ Θηβαῖοι μάλιστα, πολλοὶ δὲ καὶ ἄλλοι τῶν Ἑλλήνων, μὴ σπένδεσθαι Ἀθηναίοις, ἀλλ' ἔξαιρεῖν.

- Ἐξανδραποδίζομαι τὴν πόλιν· πουλῶ τούς κατοίκους τῆς πόλεως ὡς δούλους (ἀνδράποδα). Ἐτυμολ. ἔξ + ἄνδρα + ποδίζω (=δένω τά πόδια).
ἀντέχω περὶ τῶν τειχῶν· ἐπιμένω γιά τὴν κατεδάφιση τῶν τειχῶν.
πίστεως ἐνεκα· γιά ἀσφάλεια.
ἐπιτηρῶ· καιροφύλακτῷ.
ὅτι αὐτὸν Λ. τέως κατέχοι· ὅτι ὡς τότε τὸν κρατοῦσε ὁ Λ.
αὐτοκράτωρ· (αὐτός + κρατέω-ω) αὐτός πού ἔχει πλήρη ἔξουσία, ἀπόλυτη
ἔξουσιοδότηση
δέκατος αὐτός· ἐπικεφαλῆς δεκαμελοῦς ἀποστολῆς.
φυγάς· ἔξόριστος.
ἐκκλησία· συνέλευση τῶν ἀντιπροσώπων τῶν συμμάχων.
ἀντιλέγω· ἐναντιώνομαι λέγοντας.

σπένδομαι· συνθηκολογῶ.
ἔξαιρω· καταστρέφω.

42. Ξενοφώντα Ἑλληνικά (B, 4, 40-42)

Ο ἡγέτης τῶν δημοκρατικῶν Θρασύβουλος, ἀμέσως ὅστερα ἀπό τὴν ἐκδίωξη τῶν Τριάκοντα τυράννων καὶ τὴν ἀποκατάσταση τῆς δημοκρατίας (403 π.Χ.), ἀπεύθυνεται στούς ὀπαδούς τῶν νικημένων τυράννων (τούς ἐκ τοῦ ἀστεως), για νά ἀποδεῖξει δτι ἀπό κάθε ἀποψή τὸ δημοκρατικὸ πλῆθος βρίσκεται σέ ἀνώτερο ἐπίπεδο ἀπό αὐτούς. Θά ἀκολουθήσει ἡ συμφιλίωση τῶν πολιτῶν μέ τό περιφήμο ψήφισμα τῆς ἀμνηστίας.

Ἐνθα δὴ δ Θρασύβουλος ἔλεξεν. ‘Υμῖν, ἔφη, ὃ ἐκ τοῦ ἀστεως ἄνδρες, συμβουλεύω ἐγὼ γνῶναι ὑμᾶς αὐτούς. Μάλιστα δ’ ἀν γνοίητε, εἰ ἀναλογίσαισθε ἐπὶ τίνι ὑμῖν μέγα φρονητέον ἐστίν, ὥστε ὑμῶν ἄρχειν ἐπιχειρεῖν. Πότερον δικαιότεροί ἐστε; ἀλλ’ δ μὲν δῆμος πενέστερος ὑμῶν ὃν οὐδὲν πώποτε ἐνεκα χρημάτων ὑμᾶς ἡδίκησεν. ὑμεῖς δὲ πλουσιώτεροι πάντων ὄντες πολλὰ καὶ αἰσχρὰ ἐνεκα κερδέων πεποιήκατε. Ἐπεὶ δὲ δικαιοισύνης οὐδὲν ὑμῖν προσήκει, σκέψασθε εἰ ἄρα ἐπ’ ἄνδρειᾳ ὑμῖν μέγα φρονητέον. Καὶ τίς ἀν καλλίων κρίσις τούτου γένοιτο ἢ ώς ἐπολεμήσαμεν πρὸς ἀλλήλους; ἀλλὰ γνώμη φαίητ’ ἀν προέχειν, οἱ ἔχοντες καὶ τεῖχος καὶ δπλα καὶ χρήματα καὶ συμμάχους Πελοποννησίους ὑπὸ τῶν οὐδὲν τούτων ἔχοντων περιείληφθε; Ἄλλ’ ἐπὶ Λακεδαιμονίοις δὴ οἰεσθε μέγα φρονητέον εἶναι; Πῶς, οīγε ὁσπερ τοὺς δάκνοντας κύνας κλοιῷ δῆσαντες παραδιδόσιν, οιτω κάκεῖνοι ὑμᾶς παραδόντες τῷ ἡδικημένῳ τούτῳ δῆμῳ οἰχονται ἀπιόντες; Οὐ μέντοι γε ὑμᾶς, ὃ ἄνδρες, δξιῶ ἐγὼ ὃν δμωμόκατε παραβῆναι οὐδέν, ἀλλὰ καὶ τοῦτο πρὸς τοῖς ἄλλοις καλοῖς ἐπιδεῖξαι, δτι καὶ εὔορκοι καὶ δσιοί ἐστε.

Ἐπὶ τίνι ὑμῖν μέγα φρονητέον ἐστίν· γιά ποιό λόγο πρέπει νά μεγαλοφρονεῖτε, ποῦ ἀποδίδετε τῇ μεγάλῃ ἰδέᾳ ποῦ ἔχετε γιά τὸν ἑαυτό σας.
δικαιοισύνης οὐδὲν ὑμῖν προσήκει· δέν ἔχετε καμία σχέση μέ τῇ δικαιοισύνῃ. γνώμη φημὶ προέχειν· ίσχυριζομαι ὅτι ύπερτερὰ κατά τὴν φρόνηση. περιλαμβάνομαι· ύποτάσσομαι.
κλοιῷ δέω· περνῶ φίμωτρο.
οἰχονται ἀπιόντες· ἔφυγαν καὶ πᾶνε.

43. Ξενοφόντα Ἑλληνικά (Ε, 2, 1-2)

Ἡ ἐνότητα ἀναφέρεται σέ ενέργειες τῶν Σπαρτιατῶν σέ βάρος ἑλληνικῶν πόλεων μετά τήν εἰρήνη τοῦ Ἀνταλκίδα, πού ἀπέβλεπαν στήν ἔδραιωση τῆς κυριαρχίας τους στήν Ἑλλάδα.

Τούτων δὲ προκεχωρηκότων ως ἔβούλοντο, ἔδοξεν αὐτοῖς, δσοι ἐν τῷ πολέμῳ τῶν συμμάχων ἐπέκειντο καὶ τοῖς πολεμίοις εὑμενέστεροι ἦσαν ἡ τῇ Λακεδαιμονί, τούτους κολάσαι καὶ κατασκευάσαι ως μὴ δύναιντο ἀπιστεῖν. Πρῶτον μὲν οὖν πέμψαντες πρὸς τοὺς Μαντινέας ἐκέλευσαν αὐτοὺς τὸ τεῖχος περιαιρεῖν, λέγοντες δτι οὐκ ἀν πιστεύσειαν ἀλλας αὐτοῖς μὴ σὺν τοῖς πολεμίοις γενέσθαι. Αἰσθάνεσθαι γάρ ἔφασαν καὶ ως στὸν ἔξεπεμπον τοῖς Ἀργείοις σφῶν αὐτοῖς πολεμούντων, καὶ ως ἔστι μὲν δτε οὐδὲ συστρατεύοιεν ἐκεχειρίαν προφασιζόμενοι, δπότε δὲ καὶ ἀκολουθοῖεν, ως κακῶς συστρατεύοιεν. Ἐτι δὲ γιγνώσκειν ἔφασαν φθονοῦντας μὲν αὐτούς, ετι τι σφίσιν ἀγαθὸν γίγνοιτο, ἐφηδομένους δ, ετι τις συμφορὰ προσπίπτοι. Ἐλέγοντο δὲ καὶ αι σπονδαὶ ἔξεληλυθέναι τοῖς Μαντινεῦσι τούτῳ τῷ ἔτει αι μετὰ τήν ἐν Μαντινεἴα μάχην τριακονταετεῖς γενόμεναι. Ἐπει δ' οὐκ ἥθελον καθαιρεῖν τὰ τείχη, φρουρὰν φαίνουσιν ἐπ' αὐτούς. Ἀγηστλαος μὲν οὖν ἐδείθη τῆς πόλεως ἀφεῖναι ἑαυτὸν ταύτης τῆς στρατηγίας, λέγων δτι τῷ πατρὶ αὐτοῦ ἡ τῶν Μαντινέων πόλις πολλὰ ὑπηρετήκοι ἐν τοῖς πρὸς Μεσσήνην πολέμοις.

Τούτων προκεχωρηκότων ἀφοῦ τά γεγονότα αὐτά εἰχαν ἔξελιχθεῖ. ἐπέκειντο φέρονταν ἔχθρικά.

κατασκευάζω καθιστῶ.

τὸ τεῖχος περιαιρὼ κατεδαφίζω τὸ τεῖχος.

σὺν τοῖς πολεμίοις γίγνομαι πηγαίνω μέ τούς ἔχθρους.

σφῶν δηλ. τῶν Λακεδαιμονίων.

ἔστι...δτε ἐνίστε.

ἐκεχειρία (ἀνομοίωση τοῦ ἔχεχειρία, ἔχω + χείρ) ἀνακωχή.

ἐφηδομαι χαίρομαι, ἐπιχαίρω (συνήθως γιά κάτι κακό).

ἔξερχομαι λήγω.

φρουρὰν φαίνω ἐπί τινι κηρύσσω τὸν πόλεμο ἐναντίον κάποιου.

ἀφίημι ἀπαλάσσω.

πολλὰ ὑπηρετήκοι εἰχε προσφέρει πολλές ὑπηρεσίες.

πρὸς Μεσσήνην ἐναντίον τῆς Μεσσήνης.

44. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (Ε, 2, 14-15)

Οταν εἶχε ἐπιβληθεῖ στίς ἑλληνικές πόλεις ἡ λεγόμενη Ἀνταλκίδεια εἰρήνη μέ τους γνωστούς δρους της, ἔφθασαν ἀπεσταλμένοι ἀπό τὴν Ἀκανθὸ καὶ τὴν Ἀπολλωνία (τῆς Χαλκιδικῆς) στή Σπάρτη, γιά νά καταγγείλουν δτι οἱ Ὄλυνθιοι ἄρχισαν νά δημιουργοῦν μιά τοπική ἐνωση, πού οἱ Σπαρτιᾶτες ώς θεματοφύλακες τῆς διαιρεσης δφειλαν νά τήν ἀναχαιτίσουν.

Ἡμεῖς δέ, ὃ ἄνδρες Λακεδαιμόνιοι, βουλόμεθα μὲν τοῖς πατρίοις νόμοις χρῆσθαι καὶ αὐτοπολίται εἶναι· εἰ μέντοι μὴ βοηθήσει τις, ἀνάγκη καὶ ἡμῖν μετ' ἐκείνων γίγνεσθαι. Καίτοι νῦν γ' ἡδη αὐτοῖς εἰσὶν δπλῖται μὲν οὐκ ἐλάττους ὀκτακοσίων, πελτασταὶ δὲ πολὺ πλείους ἢ τοσοῦτοι· ἵπεῖς γε μέντοι, ἐὰν καὶ ἡμεῖς μετ' αὐτῶν γενώμεθα, ἔσονται πλείους ἢ χίλιοι· κατελίπομεν δὲ καὶ Ἀθηναίων καὶ Βοιωτῶν πρέσβεις ἡδη αὐτόθι. Ἡκούομεν δὲ ὡς καὶ αὐτοῖς Ὄλυνθίοις ἐψηφισμένον εἴη συμπέμπειν πρέσβεις εἰς ταύτας τὰς πόλεις περὶ συμμαχίας. Καίτοι εἰ τοσαύτη δύναμις προσγενήσεται τῇ τε Ἀθηναίων καὶ Θηβαίων ἰσχύι, δρᾶτε, ἔφη, δπως μὴ οὐκέτι εὐμεταχείριστα ἔσται ἐκεῖνα ὑμῖν. Ἐπεὶ δὲ καὶ Ποτείδαιαν ἔχουσιν ἐπὶ τῷ ίσθμῷ τῆς Παλλήνης οὖσαν, νομίζετε καὶ τὰς ἐντὸς ταύτης πόλεις ὑπηκόους ἔσοσθαι αὐτῶν. Τεκμήριον δ' ἔτι ἔστω ὑμῖν καὶ τοῦτο δτι ἰσχυρῶς αὗται αἱ πόλεις πεφόβηνται· μάλιστα γάρ μισοῦσαι τοὺς Ὄλυνθίους, δμως οὐκ ἐτόλμησαν μεθ' ἡμῶν πρεσβείας πέμπειν διδαξούσας ταῦτα.

Αὐτοπολίτης· πολίτης αὐτόνομης (ἐλεύθερης) πόλεως.

μετ' ἐκείνων· δηλ. τῶν Ὄλυνθίων.

ψηφιζομαι· ἀποφασίζω (μέ ψηφοφορία).

οὐκέτι εὐμεταχείριστα ἔσται ἐκεῖνα ὑμῖν· δέ θά σᾶς είναι πιά εὔκολο νά ἐλέγχετε τήν ἐκεῖ κατάσταση.

νομίζετε· (προστακτ.) νά ἔχετε ὑπόψη σας, νά είστε βέβαιοι.

διδάσκω· διαφωτίζω.

45. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (Ε, 4, 13-14)

Μέσα στό γενικότερο κλίμα κλονισμοῦ τῆς σπαρτιατικῆς ἡγεμονίας (ὕστερα ἀπό τήν Ἀνταλκίδεια ειρήνη) καὶ δυσφορίας τῶν ἑλληνικῶν πόλεων

έναντιόν τῶν ἀρμοστῶν τῆς Σπάρτης, ὁργανώθηκε ἀπό ἐξόριστους Θηβαίους ἡ ἀνατροπή τοῦ φιλοσπαρτιατικοῦ καθεστῶτος πού κυβερνοῦσε τῇ Θῆβᾳ. Οἱ συνωμότες ἐσφαξαν τὸν ἀρχηγό τῆς φιλολακωνικῆς μερίδας καὶ τοὺς φίλους του, ἐλευθέρωσαν τοὺς κρατουμένους καὶ ἐδιωξαν τὸ σπαρτιάτη ἀρμοστή. Τά νέα ἐφτασαν στή Σπάρτη.

Ἐπεὶ δὲ ταῦτα ἐπύθοντο οἱ Λακεδαιμόνιοι, τὸν μὲν ἀρμοστὴν τὸν ἐγκαταλιπόντα τὴν ἀκρόπολιν καὶ οὐκ ἀναμείναντα τὴν βοήθειαν ἀπέκτειναν, φρουρὰν δὲ φαίνουσιν ἐπὶ τοὺς Θηβαίους. Καὶ Ἀγησίλαος μὲν λέγων δτὶ ὑπὲρ τετταράκοντα ἀφ' ἥβης εἴη, καὶ δισπερ τοῖς ἄλλοις τοῖς τηλικούτοις οὐκέτι ἀνάγκη εἴη τῆς ἑαυτῶν ἔξω στρατεύεσθαι, οὗτῳ δὴ καὶ βασιλεῦσι τὸν αὐτὸν νόμον δντα ἀπεδείκνυε. Κάκενος μὲν δὴ λέγων ταῦτα οὐκ ἐστρατεύετο. Οὐ μέντοι τούτου γ' ἐνεκεν κατέμεινεν, ἀλλ' εὖ εἰδὼς δτὶ εἰ στρατηγοί, λέξοιεν οἱ πολῖται ως Ἀγησίλαος, δπως βοηθσειε τοῖς τυράννοις, πράγματα τῇ πόλει παρέχοι. Εἴα οὖν αὐτοὺς βουλεύεσθαι δποίον τι βούλοιντο περὶ τούτων. Οἱ δ' ἐφοροὶ διδασκόμενοι ὑπὸ τῶν μετά τὰς ἐν Θῆβαις σφαγὰς ἐκπεπτωκότων, Κλεόμβροτον ἐκπέμπουσι, πρῶτον τότε ἡγούμενον, μάλα χειμῶνος δντος. Τὴν μὲν οὖν δι' Ἐλευθερῶν δδὸν Χαβρίας ἔχων Ἀθηναίων πελταστὰς ἐφύλαττεν· δὲ Κλεόμβροτος ἀνέβαινε κατὰ τὴν εἰς Πλαταιάς φέρουσαν. Προϊόντες δὲ οἱ πελτασταὶ περιτυγχάνουσιν ἐπὶ τῷ ἄκρῳ φυλάττουσι τοῖς ἐκ τοῦ ἀνακείου λελυμένοις, ως περὶ ἑκατὸν καὶ πεντήκοντα οὖσι. Καὶ τούτους μὲν ἀπαντας, εἰ μή τις ἐξέφυγεν, οἱ πελτασταὶ ἀπέκτειναν· αὐτὸς δὲ κατέβαινε πρὸς τὰς Πλαταιάς, ἔτι φιλίας οὖσας.

‘**Αρμοστής** στρατιωτικός διοικητής τῶν Λακεδαιμονίων στίς Θῆβες (γενικά ὁ στρατιωτικός διοικητής τῶν Λακ. στίς ὑποτελεῖς καὶ κατεχόμενες πόλεις). **φρουρᾶν φαίνω ἐπὶ τοὺς Θ.** κηρύσσω τὸν πόλεμο τῶν Θ., κάνω ἐπιστράτευση ἐναντίον τῶν Θ. **ὅτι ὑπὲρ τετταράκοντα ἀφ' ἥβης εἴη**· ὅτι εἴχε περάσει τὰ σαράντα χρόνια μετά τὴν ἐφηβική ἡλικία (δηλ. θά ἡταν περίπου ἐξῆντα χρονῶν). **πράγματα παρέχω**· προκαλῶ δυσκολίες. **διδασκόμενοι**· παρακινούμενοι. **ἐκπίπτω**· ἐξορίζομαι. **πρῶτον τότε ἡγούμενον**· πού ἀναλάβαινε γιά πρώτη φορά τὴν ἀρχηγία. μάλα χειμῶνος δντος· στήν καρδιά τοῦ χειμώνα. **φέρουσαν δηλ. δδόν.** **περιτυγχάνω τινί**· συναντῶ κάποιον. **τὸ ἄκρον**· ἡ κορυφή (τοῦ Κιθαιρώνα).

φυλάττουσι' (μετ.) νά φυλάνε.

ἀνάκειον· δεσμωτήριον (ἀπό τό ἄνακες, ἄνακτες = οἱ βασιλεῖς Κάστωρ καὶ Πολυδεύκης, τό ιέρο τους στήν 'Αθήνα· κατ' ἐπέκταση τό παρακείμενο, στό ιέρο, δεσμωτήριο πού κρατοῦνταν οἱ δοῦλοι).
λύομαι· ἐλευθερώνομαι.

46. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (ΣΤ', 1, 5-6)

"Υστερα ἀπό τήν Ἀνταλκίδεια εἰρήνη μέ τούς γνωστούς ὄρους της, ἔφθασαν στή Σπάρτη μηνύματα γιά τήν ἐπεκτατική δραστηριότητα πού ἐκδηλωνόταν σέ διάφορες ἐλληνικές περιοχές (ἀπό τούς Θηβαίους στή Βοιωτία, ἀπό τόν Ιάσονα στή Θεσσαλία). Στά πλαίσια αυτά ἐντάσσεται ἡ ἀφίξη τοῦ Φαρσάλιου Πολυδάμα στή Σπάρτη, δπου ἀναφέρει πῶς τοῦ μῆλησε δ' Ιάσων καὶ ἐκθέτει τήν ἀπειλή πού ἐπικρέμαται γι' αυτόν ἀπό τήν πλευρά τοῦ Ιάσονα.

"Οτι μέν, ὃ Πολυδάμα, καὶ ἀκουσαν τήν ὑμετέραν πόλιν Φάρσαλον δυναίμην ἀν παραστήσασθαι ἔξεστί σοι ἐκ τῶνδε λογίζεσθαι. Ἔγὼ γάρ, ἐφη, ἔχω μὲν Θετταλίας τάς πλείστας καὶ μεγίστας πόλεις συμμάχους· κατεστρεψάμην δ' αὐτάς ὑμῶν σὺν αὐταῖς τὰ ἐναντία ἐμοὶ στρατευομένων. Καί μὴν οἴσθα γε διτί ξένους ἔχω μισθοφόρους εἰς ἔξακισχιλίους, οἵς, ως ἔγὼ οἶμαι, οὐδεμίᾳ πόλις δύναιτ' ἀν ῥαδίως μάχεσθαι. Ἀριθμός μὲν γάρ, ἐφη, καὶ ἀλλοθεν οὐκ ἀν ἐλάττων ἔξέλθοι· ἀλλὰ τὰ μὲν ἐκ τῶν πόλεων στρατεύματα τούς μὲν προεληλυθότας ἤδη ταῖς ἡλικίαις ἔχει, τοὺς δ' οὐπο ἀκμάζοντας. Σωμασκοῦσί γε μὴν μάλα δλίγοι τινὲς ἐν ἐκάστη πόλει· παρ' ἐμοὶ δὲ οὐδεὶς μισθοφορεῖ, δστις μὴ ἵκανός ἐστιν ἐμοὶ ἵσα πονεῖν. Αὐτὸς δ' ἐστί, λέγειν γάρ χρὴ πρὸς ὑμᾶς τάληθῆ, καὶ τὸ σῶμα μάλα εὔρωστος καὶ ἀλλως φιλόπονος. Καὶ τοίνυν τῶν παρ' αὐτῷ πεῖτραν λαμβάνει καθ' ἐκάστην ἡμέραν· ἥγεῖται γάρ σὺν τοῖς δπλοις καὶ ἐν τοῖς γυμνασίοις καὶ ὅταν πῃ στρατεύηται. Καὶ οὖς μὲν ἀν μαλακοὺς τῶν ξένων αἰσθάνηται, ἐκβάλλει, οὖς δ' ἀν ὄρφῳλοπόνως καὶ φιλοκινδύνως ἔχοντας πρὸς τοὺς πολέμους, τιμῷ τοὺς μὲν διμοιρίαις, τοὺς δὲ τριμοιρίαις, τοὺς δὲ καὶ τετραμοιρίαις, καὶ ἄλλοις δώροις, καὶ νόσων γε θεραπείαις καὶ περὶ ταφάς κόσμῳ· ὥστε πάντες ισασιν οἱ παρ' ἐκείνῳ ξένοι ὅτι ἡ πολεμικὴ αὐτοῖς ἀρετὴ ἐντιμότατόν τε βίον καὶ ἀφθονώτατον παρέχεται.

Παρίσταμαι· ύποτάσσω.

λογίζομαι· ἀντιλαμβάνομαι.
καταστρέφομαι· ύποτάσσω.
τὰ ἐναντία ἐμοὶ· ἐναντίον μου.
ἄν ... ἐξέλθοι· θά μποροῦσε νά ἐκστρατεύσει.
τὰ ἐκ τῶν πόλεων στρατεύματα· οἱ ἑθνικοί στρατοί (σε ἀντίθεση μέ τούς μισθοφορικούς).
προεληλυθότες ἡδη ταῖς ἡλικίαις· (προέρχομαι) πού είναι περασμένης πιά ἡλικίας, γέροντες.
πεῖραν λαμβάνω· δοκιμάζω.
πῃ· κάπου.
μαλακός· μαλθακός, ἀσκληραγώγητος.
τιμῶ· ἀνταμείβω.
διμοιρία· διπλό μερίδιο, διπλός μισθός (δύο, δίς + μοῖρα).
τιμᾶ ... καὶ περὶ ταφᾶς κόσμῳ· καὶ τούς ἐνταφιάζει μέ τιμές.
ἀφθονώτατος· πλουσιότατος.

47. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (ΣΤ', 1, 14-15)

Ο Ἱδιος δ Φαρσάλιος Πολυδάμας, γιά τὸν δποϊο γίνεται λόγος· στό προηγούμενο θέμα, μιλώντας στή Σπάρτη γιά τὸν κίνδυνο πού ἀπειλεῖ τή Θεσσαλία καί τή Φάρσαλο (καί κατ' ἐπέκταση τή σπαρτιατική ἡγεμονία) τελειώνει μέ δσα ἀκολουθοῦν:

Περὶ τούτων δὴ ἔγω ἡκω πρὸς ὑμᾶς καὶ λέγω πάντα δσα ἐκεῖ αὐτός τε δρῶ καὶ ἐκείνου ἀκήκοα. Καὶ νομίζω οιντως ἔχειν, ὃ ἄνδρες Λακεδαιμόνιοι, ως, εἰ μὲν πέμψετε ἐκεῖσε δύναμιν, μὴ ἐμοὶ μόνον ἀλλὰ καὶ τοῖς ἄλλοις Θετταλοῖς ἱκανὴν δοκεῖν είναι πρὸς Ἰάσονα πολεμεῖν, ἀποστῆσονται αὐτοῦ αἱ πόλεις· πᾶσαι γάρ φοιβοῦνται δποι ποτὲ προβήσεται ἡ τοῦ ἀνδρὸς δύναμις· εἰ δὲ νεοδαμώδεις καὶ ἄνδρα ίδιώτην οἰεσθε ἀρκέσειν, συμβουλεύω ἡσυχίαν ἔχειν. Ενδή γάρ ίστε, πρὸς τε μεγάλην ἔσται φώμην δ πόλεμος, καὶ πρὸς ἄνδρα δς φρόνιμος μὲν οιντω στρατηγός ἔστιν ώς δσα τε λανθάνειν καὶ δσα φθάνειν καὶ δσα βιάζεσθαι ἐπιχειρεῖ οὐ μάλα ἀφαμαρτάνει. Ἰκανὸς γάρ ἔστι καὶ νυκτὶ δσαπερ ἡμέρᾳ χρῆσθαι, καὶ δταν σπεύδη, ἄριστον καὶ δεῖπνον ποιησάμενος δμα πονεῖσθαι. Οἰεται δὲ καὶ ἀναπαύεσθαι χρῆναι, δταν ἀφίκηται ἔνθ' ἀν δρμημένος ἥ καὶ διαπράξηται δ δεῖ· καὶ τοὺς μεθ' αὐτοῦ δὲ ταῦτα εἰθικεν. Ἐπίσταται δὲ καὶ δταν ἐπιπονήσαντες ἀγαθόν τι πράξωσιν οἱ στρατιῶται, ἐκπλήσαι τάς γνώμας αὐτῶν.

ῶστε καὶ τοῦτο μεμαθήκασι πάντες οἱ μετ' αὐτοῦ, διτὶ ἐκ τῶν πόνων καὶ τὰ μαλακὰ γίγνεται.

Ἐκείνου· δηλ. τοῦ Ἰάσονα πού ἦταν ταγός (ἀρχηγός) τῶν Θεσσαλῶν.

ἀφίσταμαι τινος· ἀποστατῶ.

προβαίνω· φτάνω.

νεοδαμώδης· (νέος + δᾶμος, δῆμος) νεοπολίτης, νέος πολίτης τῆς Σπάρτης.

Νεοδαμώδεις λέγονταν οἱ εἰλωτες πού ἀπελευθερώνονταν καὶ ἀποκτοῦ-

σαν πολιτικά δικαιώματα γιά τίς ύπηρεσιες τους στόν πόλεμο.

πρὸς μεγάλην ρώμην· ἐναντίον μεγάλης δυνάμεως.

λανθάνω· ἀποκρύπτω (σχέδια).

φθάνω· προλαβαίνω (τόν ἔχθρο).

βιάζομαι· ἐνεργῶ μεταχειριζόμενος βίᾳ.

ἀφαμαρτάνω· (ἀπό + ἀμαρτάνω) σφάλλω.

ὅσαπερ· ἐδῶ, δπως ἀκριβῶς.

σπεύδω· πιέζομαι ἀπό τὴν ἀνάγκη.

ἄριστον ποιῶ· γευματίζω.

πονῶ· βαδίζω.

ἔνθ· ἄν ωρμημένος ḥ· ἐκεī γιά ὅπου ξεκίνησε, δηλ. στό σκοπό του.

διαπράττω· φέρω εἰς πέρας, πετυχαίνω.

εἰθικεν· (ἔθιζω) (τούς) ἔχει συνηθίσει, ἔξοικειώσει.

ἐπιπονῶ· κοπιάζω παραπάνω.

ἐκπίμπλημι γνώμην· ἐκπληρώνω, ίκανοποιῶ ἐπιθυμία.

γνώμη· ἐπιθυμία.

τὰ μαλακά· οἱ ἀπολαύσεις.



48. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (ΣΤ', 2, 8-11)

Πάλι μέσα στό κλίμα ἀναταραχῆς καὶ ἀνυπακοῆς στήν ἡγεμονίᾳ τῆς Σπάρτης - ὕστερα ἀπό τήν Ἀνταλκίδεια εἰρήνη - ζανάρχισαν ἔχθροπραξίες καὶ σχηματίστηκαν ἀντίπαλες παρατάξεις, δπως στίς παραμονές τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου· πάλι ἡ Κέρκυρα ἔγινε ἐπίκεντρο ἔχθροπραξιῶν καὶ διπλωματικῆς δραστηριότητας· οἱ Κερκυραῖοι πολιορκοῦνται ἀπό τοὺς Λακεδαιμόνιους καὶ τούς συμμάχους καὶ στέλνουν πρεσβεία στήν Ἀθήνα.

Ἐπολιόρκει μὲν δὴ οὗτω τὴν πόλιν. Ἐπεὶ δὲ οἱ Κερκυραῖοι ἐκ μὲν τῆς γῆς οὐδὲν ἐλάμβανον διὰ τὸ κρατεῖσθαι κατὰ γῆν, κατὰ θάλατταν δὲ οὐδὲν εἰσήγετο αὐτοῖς διὰ τὸ ναυκρατεῖσθαι, ἐν πολλῇ ἀπορίᾳ ἦσαν· καὶ πέμποντες πρὸς τοὺς Ἀθηναίους βοηθεῖν τε ἐδέοντο καὶ ἐδίδασκον ως μέγα μὲν ἀγαθὸν ἀποβάλοιεν ἄν, εἰ Κερκύρας στερηθεῖεν, τοῖς δὲ πολεμίοις μεγάλην ἀν ἰσχὺν προσβάλοιεν. ἐξ οὐδεμιᾶς γάρ πόλεως πλήν γε Ἀθηνῶν οὕτε ναῦς οὕτε χρήματα πλείω ἀν γενέσθαι. Ἐτι δὲ κεῖσθαι τὴν Κέρκυραν ἐν καλῷ μὲν τοῦ Κορινθιακοῦ κόλπου καὶ τῶν πόλεων αἱ ἐπὶ τοῦτον καθήκουσιν, ἐν καλῷ δὲ τοῦ τὴν Λακωνικὴν χώραν βλάπτειν, ἐν καλλίστῳ δὲ τῆς τε ἀντιπέρας Ἡπείρου καὶ τοῦ εἰς Πελοπόννησον ἀπὸ Σικελίας παράπλου. Ἀκούσαντες δὲ ταῦτα οἱ Ἀθηναῖοι ἐνόμισαν ἴσχυρῶς ἐπιμελητέον εἶναι, καὶ στρατηγὸν πέμπουσι Κτησικλέα εἰς ἔξακοσίους ἔχοντα πελταστάς, Ἀλκέτου δὲ ἐδεήθησαν συνδιαβιβάσαι τούτους. Καὶ οὗτοι μὲν νυκτὸς διακομισθέντες που τῆς χώρας εἰσῆλθον εἰς τὴν πόλιν. Ἐψηφίσαντο δὲ καὶ ἔξήκοντα ναῦς πληροῦν, Τιμόθεον δ' αὐτῶν στρατηγὸν ἐχειροτόνησαν.

Ἐπολιόρκει· δηλ. ὁ ναύαρχος τῶν Λακεδαιμονίων Μνάσιππος.
διὰ τὸ κρατεῖσθαι κατὰ γῆν· γιατὶ ὁ ἔχθρος ἡταν κύριος τῆς ξηρᾶς.
διὰ τὸ ναυκρατεῖσθαι· γιατὶ ὁ ἔχθρος κυριαρχοῦσε στή θάλασσα.
προσβάλλω· (προς + βάλλω) προσθέτω.
ἐν καλῷ· σέ ἐπίκαιρο σημεῖο.
οἱ ἐπὶ τοῦτον καθήκουσιν· οἱ ὄποιοι βρίσκονται στά παράλιά του.
συνδιαβιβάζω· διαβιβάζω, περνῶ μαζὶ μου κάποιον ἀπέναντι.
ψηφίζομαι· ἀποφασίζω (μέ ψηφοφορία).
χειροτονῶ· (χειρότονος, χείρ + τείνω) ἐκλέγω.

49. Ξενοφώντα Ἑλληνικά (ΣΤ', 2, 15-16)

Σενέχεια τοῦ παραπάνω περιστατικοῦ· οἱ Κερκυραῖοι πολιορκοῦνται καὶ, περμένοντας βοήθεια ἀπό τὴν Ἀθήνα, ὑποφέρουν, ἀλλὰ καὶ ἀμύνονται σθεναρά.

Ἐν δὲ τούτῳ τῷ χρόνῳ οἱ Κερκυραῖοι οὗτοι σφόδρα ἐπείνων, ὥστε διὰ τὸ πλῆθος τῶν αὐτομολούντων ἐκήρυξεν δὲ Μνάσιππος πεπρᾶσθαι δοτις αὐτομολοίη. Ἐπει δὲ οὐδὲν ἡττον ηὐτομόλουν, τελευτῶν καὶ μαστιγῶν ἀπέπεμπεν. Οἱ μέντοι ἔνδοθεν τούς γε δούλους οὐκ ἐδέχοντο πάλιν εἰς τὸ τεῖχος, ἀλλὰ πολλοὶ ἔξω ἀπέθνησκον. Ὁ δ' αὖ Μνάσιππος δρῶν ταῦτα, ἐνόμιζέ τε δοσον οὐκ ἡδη ἔχειν τὴν πόλιν καὶ περὶ τοὺς μισθοφόρους ἐκαινούργει, καὶ τοὺς μὲν τινας αὐτῶν ἀπομίσθους ἐπεποίηκει, τοῖς δὲ <μέν> ουσι καὶ δυοῖν ἡδη μηνοῖν ὅφειλε τὸν μισθόν, οὐκ ἀπορῶν, ὡς ἐλέγετο, χρημάτων· καὶ γάρ τῶν πόλεων αἱ πολλαὶ αὐτῷ ἀργύριον ἀντὶ τῶν ἀνδρῶν ἐπεμπον, δτε καὶ διαποντίου τῆς στρατείας οὖσης.

Αὐτομολέω-ῶ· (αὐτόμολος, αὐτός + μολεῖν) λιποτακτῶ καὶ περνῶ στίς τάξεις τοῦ ἔχθροῦ.

πιπράσκομαι· πουλιέμαι.

τελευτῶν καὶ μαστιγῶν ἀπέπεμπεν· στό τέλος καὶ μαστιγώνοντάς τους τούς ἔδιωχνε.

ὅσον οὐκ ἡδη ἔχειν τὴν πόλιν· ὅπου νά είναι θά καταλάβει τὴν πόλη, δηλ. σίγουρα.

καινουργέω-ῶ· ἀλλάζω τακτική.

ἀπομίσθους ποιῶ· ἀπολύω χωρίς καταβολή μισθοῦ.

διαπόντιος· ὑπερπόντιος.

50. Ξενοφώντα Ἑλληνικά (ΣΤ', 3, 4-5)

Ἐνῶ συνεχιζόταν δὲ ἀγώνας τῆς Θήβας ἐναντίον τῆς Σπάρτης, οἱ Ἀθηναῖοι, διαπιστώνοντας δτι δέν τοὺς συνέφερε πιά ἡ συμμαχία τους μέ τους Θηβαίους, ἐστειλαν πρέσβεις στή Σπάρτη γιά νά συνάψουν εἰρήνη μαζί της. Ἡ περικοπή είναι ἡ ἀρχή τοῦ λόγου ἐνός ἀπό τοὺς ἀπεσταλμένους τῶν Ἀθηναίων, τοῦ πλούσιου Καλλία.

Ω ἄνδρες Λακεδαιμόνιοι, τὴν μὲν προξενίαν ὑμῶν οὐκ ἐγώ μόνος, ἀλλὰ καὶ πατρός πατήρ πατρώαν ἔχων παρεδίδου τῷ γένει. Βούλομαι δέ καὶ

τοῦτο ὑμῖν δηλῶσαι, ώς ἔχουσα ἡ πόλις διατελεῖ πρὸς ἡμᾶς. Ἐκείνη γάρ, δταν μὲν πόλεμος ἦ, στρατηγοὺς ἡμᾶς αἱρεῖται, δταν δὲ ἡσυχίας ἐπιθυμήσῃ, εἰρηνοποιούς ἡμᾶς ἐκπέμψει. Κάγω πρόσθεν δις ἥδη ἥλθον περὶ πολέμου καταλύσεως, καὶ ἐν ἀμφοτέραις ταῖς πρεσβείαις διεπραξάμην καὶ ὑμῖν καὶ ἡμῖν εἰρήνην· νῦν δὲ τρίτον ἥκω, καὶ ἡγοῦμαι πολὺ δικαιότατα νῦν ἀν διαλλαγῆς τυχεῖν. Ὁρῶ γὰρ οὐκ ἄλλα μὲν ὑμῖν, ἄλλα δὲ ἡμῖν δοκοῦντα, ἄλλ’ ὑμᾶς τε ἀχθομένους καὶ ἡμᾶς τῇ Πλαταιῶν καὶ Θεσπιῶν ἀναιρέσει. Πῶς οὖν οὐκ εἰκός τὰ αὐτὰ γιγνώσκοντας φίλους μᾶλλον ἀλλήλοις ἢ πολεμίους εἶναι; καὶ σωφρόνων μὲν δήπου ἐστὶ μηδέ εἰ μικρὰ τὰ διαφέροντα εἶη πόλεμον ἀναιρεῖσθαι.

Προξενία· ἡ θέση τοῦ προξένου.

ώς ἔχουσα ἡ πόλις διατελεῖ πρὸς ἡμᾶς· πῶς ἀνέκαθεν διάκειται ἡ πόλις μας πρός ἡμᾶς (μέ ποιά ἐκτίμηση περιβάλλει ἡ πόλη τὴν οἰκογένειά μας). διαπράττομαι· φέρω εἰς πέρας, πετυχαίνω. διαλλαγή· συμφιλίωση.

τῇ Πλ. καὶ Θ. ἀναιρέσει· γιά τὴν καταστροφή τῶν Πλ. καὶ τῶν Θ. πόλεμον ἀναιροῦμαι· κάνω πόλεμο.

51. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (ΣΤ', 5, 38-40)

Οταν οἱ Θηβαῖοι μέ τὸν Ἐπαμεινῶνδα ἔφθασαν στά πρόθυρα τῆς Σπάρτης, ἀντιπρόσωποι τῶν Σπαρτιατῶν καὶ ἄλλων Πελοποννησίων ἥλθαν στὴν Ἀθῆνα γιά νά παρακινήσουν τοὺς Ἀθηναίους νά λάβουν μέρος μαζί τους στὸν πόλεμο κατά τῆς Θήβας. Ἡ ἐνότητα ἀποτελεῖ τὴν ἀρχή τοῦ λόγου τοῦ Φλιάσιου ἀπεσταλμένου Προκλῆ.

Οτι μέν, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, εἰ ἐκποδῶν γένοιντο Λακεδαιμόνιοι, ἐπὶ πρώτους ἀν ὑμᾶς στρατεύσαιεν οἱ Θηβαῖοι, πᾶσιν οἷμαι τοῦτο δῆλον εἶναι· τῶν γάρ ἄλλων μόνους ἀν ὑμᾶς οἴονται ἐμποδὼν γενέσθαι τοῦ ἄρξαι αὐτοὺς τῶν Ἐλλήνων. Εἰ δ’ οἰντως ἔχει, ἐγώ μὲν οὐδὲν μᾶλλον Λακεδαιμονίοις ἀν ὑμᾶς ἡγοῦμαι στρατεύσαντας βοηθῆσαι ἢ καὶ ὑμῖν αὐτοῖς. Τὸ γάρ δυσμενεῖς δῆτας ὑμῖν Θηβαίους καὶ δμόρους οἰκοῦντας ἡγεμόνας γενέσθαι τῶν Ἐλλήνων πολὺ οἷμαι χαλεπώτερον ἀν ὑμῖν φανῆναι ἢ δόποτε πόρρω τοὺς ἀντιπάλους εἰχετε. Συμφορώτερόν γε μεντᾶν ὑμῖν αὐτοῖς βοηθήσαιτε ἐν φῷ ἐτι εἰστὶν οἵ συμμαχοῖεν ἀν ἢ εἰ ἀπολομένων αὐτῶν μόνοι

ἀναγκάζοισθαι διαμάχεσθαι πρὸς τοὺς Θηβαίους. Εἰ δέ τινες φοβοῦνται μὴ ἐὰν νῦν ἀναφύγωσιν οἱ Λακεδαιμόνιοι, ἔτι ποτὲ πράγματα παρέχωσιν ὑμῖν, ἐνθυμήθητε δτὶ οὐχ οὗς ἀν εὖ ἀλλ' οὗς ἀν κακῶς τις ποιῇ φοβεῖσθαι δεῖ μή ποτε μέγα δυνασθῶσιν. Ἐνθυμεῖσθαι δὲ καὶ τάδε χρῆ, δτὶ κτᾶσθαι μέν τι ἀγαθὸν καὶ ἴδιώταις καὶ πόλεσι προσήκει, δταν ἐρρωμενέστατοι ὁσιν, ἵνα ἔχωσιν, ἐάν ποτ' ἀδύνατοι γένωνται, ἐπικουρίαν τῶν προπεπονημένων.

Ἐκποδῶν γίγνονται Λ. (ἐκ + ποδῶν) βγαίνουν ἀπό τήν μέση οἱ Λ.

ἐμποδῶν γίγνομαι (ἐν + ποσίν) γίνομαι ἐμπόδιο.

ὅμορος (ὅμοιος + ὥρος = σύνορο) γείτονας.

πόρρω μακριά.

ἀπολομένων αὐτῶν δηλ. τῶν Λακεδαιμονίων.

ἀναφεύγω ἔξεφεύγω, σώζομαι.

πράγματα παρέχω ἐνοχλῶ.

εὐ ποιῶ ἐνεργετῶ, κακῶς ποιῶ βλάπτω.

μέγα δύναμαι (δυνασθῶσιν καὶ δυνηθῶσιν) γίνομαι ισχυρός.

ἐρρωμενέστατος ισχυρότατος (ρώννυμι).

τὰ προπεπονημένα τὰ ἀποκτημένα πράγματα ἀπό προγενέστερους κόπους.

52. Ξενοφώντα, Ἑλληνικά (ΣΤ', 5, 45-47)

Ἡ ἐνότητα εἶναι μιά δλλη περικοπή ἀπό τό λόγο τοῦ Φλιάσιου ἀπεσταλμένου Προκλῆ στήν Ἐκκλησία τοῦ δῆμου τῆς Ἀθῆνας (κοίταξε τήν εἰσαγωγή στήν προηγούμενη ἐνότητα).

Ἐγὼ δέ, ὃ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, πρόσθεν μὲν ἀκούων ἐξήλουν τήνδε τήν πόλιν δτὶ πάντας καὶ τοὺς ἀδικουμένους καὶ τοὺς φοβουμένους ἐνθάδε καταφεύγοντας ἐπικουρίας ἡκουον τυγχάνειν· νῦν δ' οὐκέτ' ἀκούω, ἀλλ' αὐτὸς ἥδη παρὼν ὅρῳ Λακεδαιμονίους τε τοὺς δνομαστοτάτους καὶ μετ' αὐτῶν τοὺς πιστοτάτους φίλους αὐτῶν πρὸς ὑμᾶς τε ἡκοντας καὶ δεομένους αὐτὸν ἐπικουρῆσαι. Ὁρῶ δὲ καὶ Θηβαίους, οἱ τότε οὐκ ἐπεισαν Λακεδαιμονίους ἐξανδραποδίσασθαι ὑμᾶς, νῦν δεομένους ὑμῶν περιιδεῖν ἀπολομένους τοὺς σώσαντας ὑμᾶς. Τῶν μὲν οὖν ὑμετέρων προγόνων καλὸν λέγεται, δτε τοὺς Ἀργείων τελευτήσαντας ἐπὶ τῇ Καδμείᾳ οὐκ εἴασαν ἀτάφους γενέσθαι. Ὅμιν δὲ πολὺ κάλλιον ἀν γένοιτο, εἰ τοὺς ἔτι ζῶντας Λακεδαιμονίων μήτε ὑβρισθῆναι μήτε ἀπολέσθαι ἔάσαιτε. Καλοῦ γε μήν

κάκείνου δντος, δτε σχόντες τήν Εύρυσθέως δβριν διεσώσατε τοὺς Ἡρα-
κλέους παῖδας, πῶς οὐ καὶ ἐκείνου τόδε κάλλιον, εἰ μὴ μόνον τοὺς ἀρχη-
γέτας, ἀλλὰ καὶ δλην τήν πόλιν περισώσατε; Πάντων δὲ κάλλιστον, εἰ
ψῆφῳ ἀκινδύνῳ σωσάντων ύμᾶς τότε τῶν Λακεδαιμονίων, νῦν ύμεῖς σύν
δπλοις τε καὶ διὰ κινδύνων ἐπικουρήσετε αὐτοῖς.

Ἐξανδραποδίζομαι· βλ. κείμ. 4
περιορῷ ἀπολομένους· ἀφῆνω νά χαθοῦν.
καλὸν λέγεται· ἐπαινεῖται.
ύβρις· ἀτιμάζομαι.
ύβρις· αὐθάδεια· ἔχω τήν ύβριν· συγκρατῶ τήν αὐθάδεια.
ἀρχηγέτης· γενάρχης.

53. Ξενοφώντα Ἐλληνικὰ (Ζ', 3,6)

Ἡ δημηγορία αὐτῇ εἶναι τό κατηγορητήριο τῶν ἀρχόντων τῆς Θήβας ἐ-
ναντίον τῶν ἀριστοκρατικῶν Σικυωνίων πού σκότωσαν μέσα στήν ἀκρόπο-
λη τῶν Θηβῶν, μπροστά στά μάτια τῶν ἀρχῶν τῆς πόλης, τό συμπατριώτη
τους Εύφρονα, δ ὅποιος χωρίς κανένα ἐνδοιασμό δενόταν στό ἀρμα τῶν ἴ-
σχυρῶν τῆς ἡμέρας (ἄλλοτε τῶν Σπαρτιατῶν, ἄλλοτε τῶν Θηβαίων), γά νά
κρατήσει τήν ἔξουσία τοῦ τυράννου στή Σικυώνα, κατά τήν πολυτάραχη ἐ-
ποκή τοῦ ἀνταγωνισμοῦ Θηβῶν-Σπάρτης.

Ω ἄνδρες πολῖται, ἡμεῖς τουτούσι τοὺς ἀποκτείναντας Εύφρονα διώ-
κομεν περὶ θανάτου, δρῶντες δτι οἱ μὲν σώφρονες οὐδὲν δήπου ἀδικον
οὐδὲ ἀνόσιον ποιοῦσιν, οἱ δὲ πονηροὶ ποιοῦσι μέν, λανθάνειν δὲ πειρῶν-
ται, οὗτοι δὲ τοσοῦτον πάντας ἀνθρώπους ύπερβεβλήκασι τόλμη τε καὶ
μιαρίᾳ ὥστε παρ' αὐτάς τε τὰς ἀρχὰς καὶ παρ' αὐτοὺς ύμᾶς τοὺς κυρίους
οῦστινας δεῖ ἀποθνήσκειν καὶ οὖστινας μῆ, αὐτογνωμονήσαντες ἀπέκτει-
ναν τὸν ἄνδρα. Εἰ οὖν μὴ δώσουσι τήν ἐσχάτην δίκην, τίς ποτε πρὸς τήν
πόλιν θαρρῶν πορεύσεται; Τί δὲ πείσεται ἡ πόλις, εἰ ἔξεσται τῷ βουλομέ-
νῳ ἀποκτεῖναι πρὶν δηλῶσαι δτου ἔνεκα ἦκει ἐκαστος; Ἡμεῖς μὲν δή
τούτους διώκομεν ώς ἀνοισιωτάτους καὶ ἀδικωτάτους καὶ ἀνομωτάτους
καὶ πλεῖστον δή ύπεριδόντας τῆς πόλεως· ύμεῖς δὲ ἀκηκοότες, δποίας τι-
νός ύμῖν δοκοῦσιν ἄξιοι εἶναι δίκης, ταύτην αὐτοῖς ἐπίθετε.

Διώκω περὶ θανάτου· ζητῶ τήν καταδίκη σέ θάνατο.

λανθάνειν πειρῶνται· προσπαθοῦν νά διαφύγουν.

μιαρία· ἀχρειότητα.

παρ’ αὐτὰς τὰς ἀρχάς· μπροστά στούς ίδιους τούς ἄρχοντες.

οἱ κύριοι· οἱ ἀρμόδιοι (νά κρίνουν ποιοί πρέπει νά...).

αὐτογνωμονῶ· παίρνω μόνος μου, αὐθαίρετα, τήν ἀπόφαση.

δίδωμι τήν ἐσχάτην δίκην· τιμωροῦμαι μέ τήν ἐσχατη ἀπό τίς ποινές.

ὅτου ἔνεκα· γιατί.

ὑπερορῶ τῆς πόλεως· περιφρονῶ τήν πόλη.

54. Ξενοφώντα Ἑλληνικὰ (Ζ', 4, 8-9)

Στήν περίοδο τῶν πολέμων τῆς Θήβας ἐναντίον τῆς Σπάρτης οἱ Κορίνθιοι, πού ἦταν σύμμαχοι τῶν Σπαρτιατῶν, εἶχαν ἔχαντληθεῖ ἀπό τὸν πόλεμο καὶ γι’ αὐτό ἀποφάσισαν νά ζητήσουν ἀπό τοὺς Θηβαίους εἰρήνη. Γιά τό σκοπό αὐτό ἐστειλαν πρέσβεις τοὺς στή Σπάρτη, νά παρακαλέσουν τοὺς Σπαρτιάτες νά τούς ἐπιτρέψουν νά συνάψουν χωριστή εἰρήνη μέ τοὺς Θηβαίους. Ἡ ἐνότητα ἀναφέρεται στήν διμιλία τῶν Κορινθίων ἀπεσταλμένων καὶ στήν ἀπάντηση τῶν Σπαρτιατῶν.

‘Ημεῖς, ὃ ἄνδρες Λακεδαιμόνιοι, πρὸς ὑμᾶς πάρεσμεν ὑμέτεροι φίλοι, καὶ ἀξιοῦμεν, εἰ μέν τινα δρᾶτε σωτηρίαν ἡμῖν, ἐὰν διακαρτερῶμεν πολεμοῦντες, διδάξαι καὶ ἡμᾶς· εἰ δὲ ἀπόρως γιγνώσκετε ἔχοντα τὰ ἡμέτερα, εἰ μὲν καὶ ὑμῖν συμφέρει, ποιήσασθαι μεθ’ ἡμῶν τὴν εἰρήνην· ώς οὐδὲ μετ’ οὐδένων ἀν ἥδιον ἢ μεθ’ ὑμῶν σωθείμεν· εἰ μέντοι ὑμεῖς λογίζεσθε συμφέρειν ὑμῖν πολεμεῖν, δεόμεθα ὑμῶν ἔᾶσαι ἡμᾶς εἰρήνην ποιήσασθαι. Σωθέντες μὲν γάρ ίσως ἀν ἥθις ἔτι ποτὲ ἐν καιρῷ ὑμῖν γενοίμεθα· ἐὰν δὲ νῦν ἀπολῶμεθα, δῆλον δτι οὐδέποτε χρήσιμοι ἔτι ἐσόμεθα. Ἀκούσαντες δὲ ταῦτα οἱ Λακεδαιμόνιοι τοῖς τε Κορινθίοις συνεβούλευον τὴν εἰρήνην ποιήσασθαι καὶ τῶν ἀλλων συμμάχων ἐπέτρεψαν τοῖς μὴ βουλομένοις σὺν ἑαυτοῖς πολεμεῖν ἀναπαύεσθαι· αὐτοὶ δ’ ἔφασαν πολεμοῦντες πράξειν δ τι ἀν τῷ θεῷ φίλον ἥ· υφήσεσθαι δὲ οὐδέποτε, ἵν παρὰ τῶν πατέρων παρέλαβον Μεσσήνην, ταύτης στερηθῆναι.

‘Αξιώ-ῶ· παρακαλῶ.

διακαρτερῶ· συνεχίζω ώς τό τέλος.

διδάσκω· ὑποδεικνύω.

εἰ δὲ ἀπόρως γιγνώσκετε ἔχοντα τὰ ἡμέτερα· ἂν ὅμως ἀναγνωρίζετε πώς ἡ κατά-
στασή μας ἔχει φτάσει στό ἀπροχώρητο.
ώς οὐδέ ... σωθείμεν· γιατί ἀπό κανέναν ἄλλο δέ θά ζητούσαμε μέ περισσό-
τερη εὐχαρίστηση τή σωτηρία μας παρά ἀπό σᾶς.
ἐν καιρῷ ὑμίν γενοίμεθα· κάποτε θά σᾶς φανοῦμε χρήσιμοι.
ὑφίεμαι ἀφήνω, ὑποχωρῶ.

55. Ξενοφώντα Τέρων (2, 6-9)

Στό ἔργο γίνεται συζήτηση ἀνάμεσα στόν τύραννο τῶν Συρακουσῶν Ιέ-
ρωνα καὶ τόν ποιητή Σιμωνίδη σχετικά μέ τίς διαφορές τοῦ τυραννικοῦ ἀπό
τόν ἴδιωτικό βίο. Στήν ἐνότητα περιγράφεται ἡ γεμάτη φόβο καὶ ἄγχος ζωή
τῶν τυράννων.

Ἐγώ δὲ πεπειραμένος σαφῶς οἶδα, διὸ Σιμωνίδη, καὶ λέγω σοι, διτὶ οἱ τύ-
ραννοι τῶν μεγίστων ἀγαθῶν ἐλάχιστα μετέχουσι, τῶν δὲ μεγίστων κα-
κῶν πλεῖστα κέκτηνται. Αὐτίκα γάρ εὶ μὲν εἰρήνη δοκεῖ μέγα ἀγαθὸν τοῖς
ἀνθρώποις εἶναι, ταύτης ἐλάχιστον τοῖς τυράννοις μέτεστιν· εὶ δὲ πόλε-
μος μέγα κακόν, τούτου πλεῖστον μέρος οἱ τύραννοι μετέχουσιν. Εὐθὺς
γάρ τοῖς μὲν ἴδιώταις, ἀν μὴ ἡ πόλις αὐτῶν κοινὸν πόλεμον πολεμῆ, ἔξε-
στιν δποι ἀν βούλωνται πορεύεσθαι μηδὲν φοβουμένους, μὴ τις αὐτοὺς ἀ-
ποκτείνῃ, οἱ δὲ τύραννοι πάντες πανταχῇ ὡς διὰ πολεμίας πορεύονται.
Αὐτοί γε γοῦν ὠπλισμένοι οἰονται ἀνάγκην εἶναι διάγειν καὶ ἄλλους δ-
πλοφόρους ἀεὶ συμπεριάγεσθαι.

Ἐπειτα δὲ οἱ μὲν ἴδιωται, ἐὰν καὶ στρατεύονται ποι εἰς πολεμίαν, ἀλλ’
ούν ἐπειδάν γε ἔλθωσιν οἰκαδε, ἀσφάλειαν σφίσιν ἥγοῦνται εἶναι, οἱ δὲ τύ-
ραννοι, ἐπειδάν εἰς τήν ἐαυτῶν πόλιν ἀφίκωνται, τότε ἐν πλείστοις πολε-
μίοις ἵσασιν ὅντες.

Πεπειραμένος ἀπό προσωπική μου πείρα.
αὐτίκα γάρ· π.χ. (παραδείγματος χάρτη).
συμπεριάγομαι συνοδεύομαι ἀπό φρουρά.



56. Ξενοφώντα Κύρου Ἀνάβαση (Β', 6, 21-26)

Τοπέρα ἀπό τή μάχη στά Κούναξα καί τό θάνατο τοῦ Κύρου, οἱ Πέρσες μέ δόλο τοῦ Τισσαφέρνη σκότωσαν τούς στρατηγούς τῶν Μυρίων, ὥστε οἱ Ἑλληνες νά μείνουν χωρίς ἀρχηγούς καί νά παραδοθοῦν στόν Ἀρταξέρξη. Ὁ Ξενοφῶν βρίσκει τήν εὐκαιρία νά δώσει τούς χαρακτηρισμούς τῶν πέντε δολοφονημένων στρατηγῶν, ἐνας ἀπό τούς ὅποιους ἦταν δ Μένων δ Θεσσαλός.

Μένων δὲ δ Θεσσαλὸς δῆλος ἦν ἐπιθυμῶν μὲν πλουτεῖν ἴσχυρῶς, ἐπιθυμῶν δὲ ἄρχειν, δπως πλείω λαμβάνοι, ἐπιθυμῶν δὲ τιμᾶσθαι, ἵνα πλείω κερδαίνοι· φίλος τε ἐβούλετο εἶναι τοῖς μέγιστα δυναμένοις, ἵνα ἀδικῶν μὴ διδοίη δίκην. Ἐπὶ δὲ τὸ κατεργάζεσθαι διὰ ἐπιθυμοίη συντομωτάτην φέτο δδὸν εἶναι διὰ τοῦ ἐπιορκεῖν τε καὶ ψεύδεσθαι καὶ ἔξαπατᾶν, τὸ δ' ἀπλοῦν καὶ ἀληθές τὸ αὐτὸ τῷ ἡλιθίῳ εἶναι. Στέργων δὲ φανερὸς μὲν ἦν οὐδένα, δτῷ δὲ φαίη φίλος εἶναι, τούτῳ ἐνδηλος ἐγίγνετο ἐπιβουλεύων. Καὶ πολεμίου μὲν οὐδενὸς κατεγέλα, τῶν δὲ συνόντων πάντων ώς καταγελῶν ἀεὶ διελέγετο. Καὶ τοῖς μὲν τῶν πολεμίων κτήμασιν οὐκ ἐπεβούλευε· χαλεπὸν γάρ φέτο εἶναι τὰ τῶν φυλαττομένων λαμβάνειν· τὰ δὲ τῶν φίλων μόνος φέτο εἰδέναι ῥᾶστον δν ἀφύλακτα λαμβάνειν. Καὶ δσους μὲν αἰσθάνοιτο ἐπιόρκους καὶ ἀδίκους ώς εῦ ὠπλισμένους ἐφοβεῖτο, τοῖς δὲ δσίοις καὶ ἀλήθειαν ἀσκοῦσιν ώς ἀνάνδροις ἐπειράτο χρῆσθαι. Ὡσπερ δέ τις ἀγάλλεται ἐπί θεοσεβείᾳ καὶ ἀληθείᾳ καὶ δικαιότητι, οὗτω Μένων ἡγάλλετο τῷ ἔξαπατᾶν δύνασθαι, τῷ πλάσασθαι ψεύδη, τῷ φίλους διαγέλλαν· τὸν δὲ μὴ πανοῦργον τῶν ἀπαιδεύτων ἀεὶ ἐνόμιζεν εἶναι.

Δίδωμι δίκην· τιμωροῦμαι.
κατεργάζομαι· πραγματοποιῶ.

τὸ ἀπλοῦν· ἡ ἀπλότητα (ἡ εὐθύτητα).
ἐνδηλος ἐγίγνετο ἐπιβουλεύων· ὄλοφάνερα ἐπιβουλευόταν.
συνόντες· οἱ σύντροφοι, οἱ ἀκόλουθοι.

57. Ξενοφώντα Κύρου Ἀνάβαση (Δ, 2, 1-4)

Ἡ περικοπή μᾶς δίνει μιά εἰκόνα ἀπό τούς κινδύνους καὶ τίς ταλαιπω-

ρίες τῶν Μυρίων καθώς πορεύονταν μέσα ἀπό τήν ἐχθρική χώρα τῶν Καρδουύχων ἐπιστρέφοντας στήν πατρίδα.

Καὶ ἦν μὲν δεῖλη, οἱ δ' ἐκέλευον αὐτοὺς ἐμφαγόντας πορεύεσθαι. Καὶ τὸν ἡγεμόνα δῆσαντες παραδιδόασιν αὐτοῖς, καὶ συντίθενται τὴν μὲν νῦκτα, ἥν λάβωσι τὸ ἄκρον, τὸ χωρίον φυλάττειν, ἅμα δὲ τῇ ἡμέρᾳ τῇ σάλπιγγι σημαίνειν· καὶ τούς μὲν ἄνω δητας ἔνει πούς κατέχοντας τὴν φανερὰν ἐκβασιν, αὐτοὶ δὲ συμβοηθήσειν ἐκβαίνοντες ὡς ἀν δύνωνται τάχιστα. Ταῦτα συνθέμενοι οἱ μὲν ἐπορεύοντο πλῆθος ὡς δισχίλιοι· καὶ ὅδωρ πολὺ ἦν ἐξ οὐρανοῦ· Ξενοφῶν δὲ ἔχων τοὺς δπισθοφύλακας ἡγεῖτο πρὸς τὴν φανερὰν ἐκβασιν, δπως ταῦτη τῇ δδῷ οἱ πολέμιοι προσέχοιεν τὸν νοῦν καὶ ὡς μάλιστα λάθοιεν οἱ περιιόντες· Ἐπεὶ δὲ ἡσαν ἐπὶ χαράδρα οἱ δπισθοφύλακες ἦν ἔδει διαβάντας πρὸς τὸν δρθιον ἐκβαίνειν, τηνικαῦτα ἐκύλινδον οἱ βάρβαροι δλοιτρόχους ἀμαξιαίους καὶ μείζους καὶ ἐλάττους, οἱ φερόμενοι πρὸς τὰς πέτρας παίοντες διεσφενδονῶντο· καὶ παντάπασιν οὐδὲ πελάσαι οἶὸν τ' ἦν τῇ εἰσόδῳ. Ἐνιοι δὲ τῶν λοχαγῶν, εἰ μὴ ταύτη δύναιντο, ἄλλῃ ἐπειρῶντο· καὶ ταῦτα ἐποίουν μέχρι σκότου ἐγένετο· ἐπεὶ δὲ φοντο ἀφανεῖς εἴναι ἀπιόντες, τότε ἀπῆλθον ἐπὶ τὸ δεῖπνον· ἐτύγχανον δὲ καὶ ἀνάριστοι δητες αὐτῶν οἱ δπισθοφυλακήσαντες.

Ἐμφαγόντας (μετ. ἀρ. β.) πορεύεσθαι· νά φᾶνε καὶ νά πηγαίνουν.
συντίθεμαι· συμφωνῶ (πβ. συνθήκη).

τὸ ἄκρον· ἡ κορυφή τοῦ βουνοῦ.

ἐκβασις· διάβαση.

ἐκβαίνω· βγαίνω καὶ τρέχω.

ώς ... οἱ περιιόντες· ἔτσι πού νά διαφύγουν τὴν προσοχή τους, ὅσο γίνεται περισσότερο, δσοι ἔκαναν τό γύρο τοῦ βουνοῦ.

ὁ δρθιος· ὁ ἀνήφορος.

όλοιτροχος· στρογγυλός (εἶλω = κυλάω + τροχός) λιθος.

ἀμαξιαίος· ὅσος ἡ χωρητικότητα μιᾶς ἀμαξας, ἀρκετά μεγάλος ὥστε νά γεμίζει όλόκληρη ἀμαξα.

πέτρα· βράχος.

διασφενδονάμαι-δμαι· ἔκτινάσσομαι μακριά σέ μικρά κομμάτια.

ἄλλῃ ἐπειρῶντο· προσπαθοῦσαν ἀπό ἄλλοῦ.

ἐπεὶ δέ... ἀπιόντες· ὅταν νόμισαν πώς μποροῦσαν νά φύγουν χωρίς νά φαινονται.

ἀνάριστος· (ἀ-, στερ., + ἀριστον = γεῦμα, φαγητό) ἀγειμάτιστος, νηστικός.

58. Ξενοφώντα Κύρου Ἀνάβαση (ΣΤ', 3, 12-15)

Οἱ Μύριοι, ἐπιστρέφοντας στὴν πατρίδα, ἔφτασαν στὸ λιμάνι τῆς Κάλπης. Τότε οἱ Ἀρκάδες ἐπέδραμαν σὲ κοντινὰ χωριά καὶ κωμοπόλεις γιά τρόφιμα καὶ λαφυραγωγία. Δέχτηκαν ἐπίθεση δῦμας ἀπό ἔχθρούς κατά τὴν δοπία σκοτώθηκαν ἀρκετοί· τελικά βρέθηκαν πολιορκημένοι σ' ἑνα λόφο. Ὁ Ξενοφῶν, μόλις πληροφορήθηκε τὰ συμβάντα, κάλεσε τοὺς στρατιῶτες καὶ τοὺς μιλῆσε. Ἡ ἐνότητα εἶναι ἀπό τὴν ἀρχὴν τῆς διμιλίας του.

Ἄνδρες στρατιῶται, τῶν Ἀρκάδων οἱ μὲν τεθνᾶσιν, οἱ δὲ λοιποὶ ἐπὶ λόφου τινὸς πολιορκοῦνται. Νομίζω δ' ἔγωγε, εἰ ἐκεῖνοι ἀπολοῦνται, οὐδὲ ἡμῖν εἶναι οὐδεμίαν σωτηρίαν, οὗτω μὲν πολλῶν δυντων τῶν πόλεμίων, οὗτω δὲ τεθαρρηκότων. Κράτιστον οὖν ἡμῖν ώς τάχιστα βοηθεῖν τοῖς ἀνδράσιν, δπως εἰ ἔτι εἰσὶ σῷοι, σὺν ἐκείνοις μαχώμεθα καὶ μὴ μόνοι λειφθέντες μόνοι καὶ κινδυνεύωμεν. Ἡμεῖς γάρ ἀποδραίμεν ἀν οὐδαμοῖ ἐνθένδε· πολλὴ μὲν γάρ, ἔφη, εἰς Ἡράκλειαν πάλιν ἀπίεναι, πολλὴ δὲ εἰς Χρυσόπολιν διελθεῖν· οἱ δὲ πολέμιοι πλησίον· εἰς Κάλπης δὲ λιμένα, ἐνθα Χειρίσοφον εἰκάζομεν εἶναι, εἰ σέσωσται, ἐλαχίστη δδός. Ἄλλα δὴ ἐκεῖ μὲν οὕτε πλοιά ἐστιν οἵς ἀποπλευσούμεθα, μένουσι δὲ αὐτοῦ οὐδὲ μιᾶς ἡμέρας ἔστι τὰ ἐπιτήδεια. Τῶν δὲ πολιορκουμένων ἀπολομένων σὺν τοῖς Χειρισόφου μόνοις κάκιόν ἐστι διακινδυνεύειν ἢ τῶνδε σωθέντων πάντας εἰς ταύτὸν ἐλθόντας κοινῇ τῆς σωτηρίας ἔχεσθαι.

Οὔτω... οὔτω· τόσο... τόσο.

ἡμεῖς γάρ... ἐνθένδε· γιατί γιά πουθενά δὲν εἶναι δυνατό ἐμεῖς νά ξεφύγουμε ἀπό ἐδῶ.

πολλὴ δηλ. ὁδός.

κάκιόν ἐστι· εἶναι χειρότερο, ἐδῶ: εἶναι δισκολότερο.

σωτηρίας ἔχομαι· ἀντιμετωπίζω τή σωτηρία.

59. Ξενοφώντα Κύρου Ἀνάβαση (Ζ', 7, 21-24)

Οἱ Μύριοι μετά τὴν «κάθοδό» τους πέρασαν ἀπό τή Μ. Ἀσία στή Θράκη, δπου γιά ἔνα διάστημα προσλήφτηκαν ώς μισθοφόροι ἀπό τὸν ἡγεμόνα Σεύθη. Ἐπειδή δῦμας ὁ Σεύθης δέν τηροῦσε τίς ὑποσχέσεις του, ὁ Ξενοφῶν τὸν συνάντησε καὶ τοῦ μιλῆσε. Ἡ περικοπὴ εἶναι ἡ ἀρχὴ τῆς διμιλίας του.

Ουδέν ἀπαιτήσων, ὃ Σεύθη, πάρειμι, ἀλλὰ διδάξων, ἦν δύνωμαι, ώς οὐ δικαίως μοι ἤχθέσθης δτι ὑπὲρ τῶν στρατιωτῶν ἀπῆτουν σε προθύμως ἢ ὑπέσχου αὐτοῖς· σοὶ γάρ ἔγωγε οὐχ ἡττον ἐνόμιζον σύμφορον εἶναι ἀποδοῦναι ἥ ἐκείνοις ἀπολαβεῖν. Πρῶτον μὲν γάρ οἶδα μετὰ τοὺς θεοὺς εἰς τὸ φανερὸν σε τούτους καταστήσαντας, ἐπει γε βασιλέα σε ἐποίησαν πολλῆς χώρας καὶ πολλῶν ἀνθρώπων· διστε οὐχ οἰόν τέ σοι λανθάνειν οὔτε ἦν τι καλὸν οὕτε ἦν τι αἰσχρὸν ποιῆσης. Τοιούτῳ δὲ δντι ἀνδρὶ μέγα μὲν μοι ἐδόκει εἶναι μὴ δοκεῖν ἀχαρίστως ἀποπέμψασθαι ἀνδρας εὐεργέτας, μέγα δὲ εῦ ἀκούειν ὑπὸ ἔξακισχιλίων ἀνθρώπων, τὸ δὲ μέγιστον μηδαμῶς ἀπιστον σαυτὸν καταστῆσαι δ τι λέγοις. 'Ορδ γάρ τῶν μὲν ἀπίστων ματαίους καὶ ἀδυνάτους καὶ ἀτίμους τοὺς λόγους πλανωμένους· οἱ δ' ἀν φανεροὶ ὁσιν ἀλήθειαν ἀσκοῦντες, τούτων οἱ λόγοι, ἦν τι δέωνται, οὐδὲν μεῖον δύνανται ἀνύσασθαι ἥ ἀλλων ἥ βία· ἦν τέ τινας σωφρονίζειν βούλωνται, γιγνώσκω τάς τούτων ἀπειλάς οὐχ ἡττον σωφρονιζούσας ἥ ἀλλων τὸ ἡδη κολάζειν· ἦν τέ τῷ τι ὑπισχνῶνται οἱ τοιοῦτοι ἀνδρες, οὐδὲν μεῖον διαπράττονται ἥ ἀλλοι παραχρῆμα διδόντες.

Διδάσκω· διαφωτίζω.

ἄχθομαι τινι· ὄργιζομαι μέ κάποιον.

εἰς τὸ φανερὸν καθίστημι τινα· ἀναδεικνύω κάποιον.

οὐχ οἰον τέ σοι λανθάνειν· δέ σοῦ είναι δύνατό νά μένει ἀπαρατήρητο.

ἀνύομαι· φέρω εἰς πέρας.

διαπράττομαι· κατορθώνω.

60. Ξενοφώντα Κύρου Ἀνάβαση (Ζ', 6, 33-36)

'Ενω οἱ Μύριοι βρίσκονται στή Θράκη, ὅπου ως μισθοφόροι βοήθησαν τόν τοπικό ἡγεμόνα Σεύθη νά ἀποκτήσει σημαντική ἔξουσία, ἔρχεται ὁ Λακεδαιμόνιος Θίβρων καὶ τούς προτείνει νά περάσουν μαζί του στή Μ. Άσια, γιά νά πολεμήσουν τόν Τισσαφέρνη. Τότε ὀρισμένοι στρατιωτες κατηγόρησαν τόν Ξενοφώντα δτι ἦταν ὑπεύθυνος γιά τήν καθυστέρηση τῆς καταβολῆς τῆς ἀμοιβῆς τους ἀπό τόν Σεύθη καὶ αὐτός νιώθει τήν ἀνάγκη νά ἀπολογηθεῖ.

Ἄγετε δὴ πρὸς θεῶν καὶ τὰ ἐμὰ σκέψασθε ώς ᔁχει. Ἐγὼ γάρ δτε μὲν πρότερον ἀπῆα οἰκαδε, ᔁχων μὲν ἐπαινον πολὺν πρὸς ὑμῶν ἀπεπορευό-

μην, ἔχων δὲ δι' ὑμᾶς καὶ ὑπὸ τῶν ἄλλων Ἑλλήνων εὐκλειαν. Ἐπιστευόμην δὲ ὑπὸ Λακεδαιμονίων· οὐ γάρ ἀν με ἐπεμπον πάλιν πρὸς ὑμᾶς. Νῦν δὲ ἀπέρχομαι πρὸς μὲν Λακεδαιμονίους ὑφ' ὑμῶν διαβεβλημένος, Σεύθη δὲ ἀπηχθημένος ὑπὲρ ὑμῶν, δν ἥλπιζον εὖ ποιήσας μεθ' ὑμῶν ἀποστροφὴν καὶ ἐμοὶ καλὴν καὶ παισίν, εἰ γένοιντο, καταθήσεσθαι. 'Υμεῖς δ', ὑπὲρ ὧν ἐγὼ ἀπήχθημαι τε πλεῖστα καὶ ταῦτα πολὺ κρείττοσιν ἐμαυτοῦ, πραγματευόμενός τε οὐδὲ νῦν πω πέπαυμαι ὅ τι δύναμαι ἀγαθὸν ὑμῖν, τοιαύτην ἔχετε γνώμην περὶ ἐμοῦ. 'Ἄλλ' ἔχετε μὲν με οὕτε φεύγοντα λαβό. ..ς οὕτε ἀποδιδράσκοντα. "Ην δὲ ποιήσητε δὲ λέγετε, ίστε δτι δνδρα κατακεκονότες ἐσεσθε πολλὰ μὲν δὴ πρὸ ὑμῶν ἀγρυπνήσαντα, πολλὰ δὲ σὺν υ.. μῖν πονήσαντα καὶ κινδυνεύσαντα καὶ ἐν τῷ μέρει καὶ παρὰ τῷ μέρος, θεῶν δ' Έλεων δντων καὶ τρόπαια βαρβάρων πολλὰ δὴ σὺν ὑμῖν στησάμενον.

"Αγετε δή ἐμπρός λοιπόν.

τὰ ἐμά· τήν κατάστασή μου.

ὅτε...ἀπῆς οἴκαδε· δταν ἔκεινοῦσα γιά τήν πατρίδα.

εὐκλεια· δόξα.

Σεύθη ἀπηχθημένος ὑπὲρ ὑμῶν· μισημένος ἀπό τό Σ. γιά χάρη σας (ἀπεχθάνομαι).

ἀποστροφὴν κατατίθεμαι· ἔχω καταφύγιο.

γίγνονται μοι παῖδες· ἀποκτῶ παιδιά.

ἀπήχθημαι πλεῖστα· ἔχω γίνει πάρα πολύ μισητός.

καὶ ταῦτα πολὺ κρείττοσιν ἐμαυτοῦ· καὶ μάλιστα ἀπό πολύ ίσχυρότερούς μου. οὐδὲ νῦν πω· ἀκόμη καὶ τώρα.

οὔτε φεύγοντα λαβόντες· οὔτε γιατί μέ πιάσατε νά φεύγω.

κατακεκονότες ἐσεσθε· (κατα-καίνω) θά ἔχετε σκοτώσει.

καὶ ἐν τῷ μέρει καὶ παρὰ τῷ μέρος· καὶ δταν ἡμουν ὑποχρεωμένος καὶ δταν δέν ἦμουν.

61. Ξενοφώντα Κύρου Παιδεία (Ε, 3, 30-32)

Στήν Κύρου Παιδεία δ Ξενοφῶν περιγράφει τήν ἀγωγή καὶ τά πολεμικά κατορθώματα τοῦ βασιλιᾶ τῆς Περσίας Κύρου τοῦ πρεσβύτερου. Στήν περικοπή δ Κύρος μιλάει στούς στρατιώτες του. Ό Γαδάτας, γιά τόν δποιο γίνεται λόγος, εἶναι σύμμαχός του. Τόν ἐπαινεῖ, γιατί πριν ἀπό λίγο ζήτησε ἀπό τόν ίδιο νά του ἐπιτρέψει νά σπεύσει στή χώρα του, γιά νά τήν ύπερασπίσει ἀπό ἐπιδρομή τῶν Ἀσσυρίων.

Ἄνδρες σύμμαχοι, Γαδάτας διέπραξεν ἀ δοκεῖ πᾶσιν ἡμῖν πολλοῦ ἄξια εἶναι, καὶ ταῦτα πρὶν καὶ διτοῦ ἀγαθὸν ὑφ' ἡμῶν παθεῖν. Νῦν δὲ δ 'Αστρύριος εἰς τὴν χώραν αὐτοῦ ἐμβαλεῖν ἀγγέλεται, δῆλον δτὶ ἅμα μὲν τιμωρεῖσθαι αὐτὸν βουλόμενος, δτὶ δοκεῖ ὑπ' αὐτοῦ μεγάλα βεβλάφθαι· ἅμα δὲ Ἰωας κάκεινο ἐννοεῖται ως εἰ οἱ μὲν πρὸς ἡμᾶς ἀφιστάμενοι μηδὲν ὑπ' ἔκείνου κακὸν πείσονται, οἱ δὲ σὺν ἔκείνῳ δντες ὑφ' ἡμῶν ἀπολοῦνται, δτὶ τάχα οὐδένα εἰκός σὺν αὐτῷ βουλήσεσθαι εἶναι. Νῦν οὖν, δ ἄνδρες, καλόν τι ἅμα μοι δοκοῦμεν ποιῆσαι, εἰ προθύμως Γαδάτα βοηθήσαιμεν ἀνδρὶ εὐεργέτῃ· καὶ ἅμα δίκαια ποιοῦμεν δν χάριν ἀποδιδόντες· ἀλλὰ μὴν καὶ σύμφορά γ' ἀν, ως ἐμοὶ δοκεῖ, πράξαιμεν ἡμῖν αὐτοῖς. Εἰ γάρ πᾶσι φαινούμεθα τοὺς μὲν κακῶς ποιοῦντας νικᾶν πειρώμενοι κακῶς ποιοῦντες, τοὺς δ' εὐεργετοῦντας ἀγαθοῖς ὑπερβαλλόμενοι, εἰκός ἐκ τῶν τοιούτων φίλους μὲν πολλοὺς ἡμῖν βούλεσθαι γίγνεσθαι, ἔχθρὸν δὲ μηδένα ἐπιθυμεῖν εἶναι.

Ο 'Ασσύριος' ὁ βασιλιάς τῆς 'Ασσυρίας.
ἐννοεῖται' ἐννοεῖ, σκέπτεται.
οἱ μὲν πρὸς ἡμᾶς ἀφιστάμενοι' δσοι τὸν ἐγκαταλείπουν γιά νά ἔρθουν μ' ἐμᾶς,
ἀγαθοῖς ὑπερβάλλομαι' ξεπερνῶ σέ ἀνταπόδοση καλῶν (εὐεργεσιῶν).

62. Ξενοφώντα Λακεδαιμονίων Πολιτεία (9, 1-4)

Ο Ξενοφῶν, θαυμαστής τῆς Σπάρτης, στή Λακεδαιμονίων Πολιτεία ἐξηγεῖ τούς λόγους τοῦ μεγαλείου της. Ένα ἀπό τά μέτρα τοῦ Λυκούργου ἦταν καὶ δ στιγματισμός τοῦ αἰσχροῦ βίου.

Ἄξιον δὲ τοῦ Λυκούργου καὶ τόδε ἀγασθῆναι, τό κατεργάσασθαι ἐν τῇ πόλει αἱρετώτερον εἶναι τὸν καλὸν θάνατον ἀντὶ τοῦ αἰσχροῦ βίου· καὶ γάρ δὴ ἐπισκοπῶν τις ἀν εὑροι μείους ἀποθνήσκοντας τούτων ἡ τῶν ἐκ τοῦ φοιβεροῦ ἀποχωρεῖν αἴρουμένων. Ός τάληθες εἰπεῖν καὶ ἐπεται τῇ ἀρετῇ τὸ σώζεσθαι εἰς τὸν πλείω χρόνον μᾶλλον ἡ τῇ κακίᾳ· καὶ γάρ δάντων καὶ ἥδιών καὶ εὐπορωτέρα καὶ ἴσχυροτέρα. Δῆλον δὲ δτὶ καὶ εὐκλεια μάλιστα ἐπεται τῇ ἀρετῇ· καὶ γάρ συμμαχεῖν πως πάντες τοῖς ἀγαθοῖς βούλονται.

Ἡ μέντοι δστε ταῦτα γίγνεσθαι ἐμηχανήσατο, καὶ τοῦτο καλὸν μὴ παραλιπεῖν. Ἐκεῖνος τοίνυν σαφῶς παρεσκεύασε τοῖς μὲν ἀγαθοῖς εὐδαιμο-

νίαν, τοῖς δὲ κακοῖς κακοδαιμονίαν. Ἐν μὲν γὰρ ταῖς ἄλλαις πόλεσιν δπόταν τις κακὸς γένηται, ἐπίκιλησιν μόνον ἔχει κακὸς εἶναι, ἀγοράζει δὲ ἐν τῷ αὐτῷ δικαίῳ τάγαθῷ καὶ κάθηται καὶ γυμνάζεται, ἐὰν βούληται· ἐν δὲ τῇ Λακεδαίμονι πᾶς μὲν ἂν τις αἰσχυνθείη τὸν κακὸν σύσκηνον παραλαβεῖν, πᾶς δ' ἀν ἐν παλαιόσματι συγγυμναστήν.

Ἄγομαί τινος· θαυμάζω κάποιον.

κατεργάζομαι ἐν τῇ πόλει· κατορθώνω νά πεισω τούς πολίτες.

τῶν ἐκ τοῦ φοβεροῦ ἀποχωρείν αἱρουμένων· ἀπό αὐτούς πού προτιμοῦν νά ἀποφεύγουν τὸν κίνδυνο.

εἰς τὸν πλειόνων χρόνον· τίς περισσότερες φορές.

κακία· δειλία.

εὔπορος· ἐφευρετικός.

εὐκλεία· δόξα.

ἢ ... ἐμηχανήσατο· τί μέσα ἐπινόησε.

παρασκευάζω· ἔξασφαλίζω.

ἐπίκλησις· ὀνομασία.

ἀγοράζω· συναναστρέφομαι, συχνάζω στήν ἀγορά.

63. Ξενοφώντα *Oίκονομικός* (5, 7-12)

Ο Ξενοφῶν, πού εἶχε ἀσχοληθεῖ στή ζωή του μέ τήν οἰκιακή οἰκονομία καὶ τή διαχείριση κτημάτων, στό ἔργο του αὐτό παρουσιάζει τό Σωκράτη νά καθορίζει τήν ἔννοια τῆς οἰκονομίας καὶ νά ἀναπτύσσει τήν ἀποψη δτι ἡ γεωργία εἶναι ἡ βάση τῆς ἀτομικῆς εὐτυχίας καὶ κάθε ἀξιόλογου πολιτισμοῦ.

Παρορμᾶ δέ τι καὶ εἰς τὸ ἀρήγειν σὺν δπλοις τῇ χώρᾳ καὶ ἡ γῆ τοὺς γεωργοὺς ἐν τῷ μέσῳ τοὺς καρπούς τρέφουσα τῷ κρατοῦντι λαμβάνειν. Καὶ δραμεῖν δέ καὶ βαλεῖν καὶ πηδῆσαι τίς ίκανωτέρους τέχνη γεωργίας παρέχεται; τίς δὲ τοῖς ἐργαζομένοις πλείω τέχνη ἀντιχαρίζεται; τίς δὲ ἡδιον τὸν ἐπιμελόμενον δέχεται προτείνουσα προσιόντι λαβεῖν δ τι χρήζει; τίς δὲ ἔνους ἀφθονώτερον δέχεται; χειμάσαι δὲ πυρὶ ἀφθόνῳ καὶ θερμοῖς λουτροῖς ποῦ πλείων ευμάρεια ἡ ἐν χώρῳ τῷ; ποῦ δὲ ἡδιον θερίσαι οδασί τε καὶ πνεύμασι καὶ σκιαῖς ἡ κατ' ἀγρόν; τίς δὲ δλλῃ θεοῖς ἀπαρχάς πρεπωδεστέρας παρέχει ἡ ἐορτάς πληρεστέρας ἀποδεικνύει; τίς δὲ οἰκέταις προσφιλεστέρα ἡ γυναικὶ ἥδιον ἡ τέκνοις ποθεινοτέρα ἡ φίλοις εὐχαριστοτέρα; ἐμοὶ μὲν θαυμαστὸν δοκεῖ εἶναι εἴ τις ἐλεύθερος ἀνθρωπος ἡ

κτῆμά τι τούτου ἥδιον κέκτηται ἡ ἐπιμέλειαν ἥδιώ τινὰ ταύτης ηδρηκεν ἡ ὠφελιμωτέραν εἰς τὸν βίον. Ἐτι δὲ ἡ γῆ θεός οὖσα τοὺς δυναμένους καταμανθάνειν καὶ δικαιοσύνην διδάσκει· τοὺς γάρ ἀριστα θεραπεύοντας αὐτὴν πλεῖστα ἀγαθὰ ἀντιποιεῖ.

Παρορμᾶ ... καὶ ἡ γῆ παρακινεῖ ἀκόμη ἡ γῆ.
ἀρήγω βοηθῶ, ὑπερασπίζω.

ἐν τῷ μέσῳ τοὺς καρπούς τρέφουσα· καθότι παράγει μέσα στούς ἀγρούς τούς καρπούς.

τῷ κρατοῦντι λαμβάνειν· γιά νά τούς παίρνει ὅποιος ὑπερισχύει.

ἀφθονώτερον· μέ μεγαλύτερη γενναιοδωρία.

χειμάσω· ζεχειμωνιάζω.

εὐμάρεια· ἄνεση.

ἢ ἐν χώρῳ τῷ· παρά στήν ἐξοχή, στό ἀνοιχτό ὕπαιθρο.

θερίζω· παραθερίζω.

πνεύματα· ἄνεμοι.

πρεπωδέστερος· πιό ἄξιος, πιό κατάλληλος.

ἀπαρχαὶ· οἱ πρῶτοι καρποί (πρώιμοι καρποί, πρωιμάδια).

πληρέστερος· τελειότερος.

οἰκέτης· δοῦλος.

ἐπιμέλεια· ἀπασχόληση.

τοὺς δυναμένους καταμανθάνειν· ὅσοι μποροῦν νά τήν καταλάβουν.

θεραπεύω· καλλιεργῶ.

64. Πλάτωνα Ἀλκιβιάδης Α (105 α-ε)

Ο πλατωνικός διάλογος Ἀλκιβιάδης Α ἔχει ως κεντρικό θέμα τή διερεύνηση τῆς φύσης τοῦ ἀνθρώπου καὶ ὑπογραμμίζει τή σημασία τῆς αυτογνωσίας (γνῶθι σαυτόν) καὶ τῆς παιδείας γιά τούς πολιτικούς ἡγέτες. Η ἐνότητα πού ἀκολουθεῖ βρίσκεται στόν πρόλογο τοῦ διαλόγου.

Νῦν δ' ἔτερ· αὖτις κατηγορήσω διανοήματα σὰ πρὸς αὐτὸν σέ, φού και γνώση δτι προσέχων γέ σοι τὸν νοῦν διατετέλεκα. Δοκεῖς γάρ μοι, εἴ τις σοι εἴποι θεῶν· “Ω Ἀλκιβιάδη, πότερον βούλεις ζῆν ἔχων δὲ νῦν ἔχεις, ἢ αὐτίκα τεθνάναι εἰ μή σοι ἔξεσται μείζω κτήσασθαι;” δοκεῖς ἀν μοι ἐλέσθαι τεθνάναι· ἀλλὰ νῦν ἐπὶ τίνι δή ποτε ἐλπίδι ζῆς, ἐγὼ φράσω. Ἡγῆ ἐάν θᾶττον εἰς τὸν Ἀθηναίων δῆμον παρέλθης – τοῦτο δ' ἔσεσθαι μάλα δλίγων ἡμερῶν – παρελθών οὖν ἐνδείξεσθαι Ἀθηναίοις δτι ἀξιος εἴ τιμᾶσθαι

ώς οὗτε Περικλῆς οὗτ' ἄλλος οὐδεὶς τῶν πώποτε γενομένων, καὶ τοῦτ' ἐνδιεῖξαντος μέγιστον δυνήσεσθαι ἐν τῇ πόλει, εάν δ' ἐνθάδε μέγιστος ἦς, καὶ ἐν τοῖς ἄλλοις Ἑλλησι, καὶ οὐ μόνον ἐν Ἑλλησιν, ἀλλὰ καὶ ἐν τοῖς βαρβάροις, δσοι ἐν τῇ αὐτῇ ἡμῖν οἰκουμενική πείρᾳ. Καὶ εἴ σοι εἶποι διαβῆναι δεῖ εἰς τὴν Ἀσίαν οὐκ ἔξεσται σοι οὐδὲ ἐπιθέσθαι τοῖς ἐκεῖ πράγμασιν, οὐκ ἀν μοι δοκεῖς ἀθέλειν οὐδὲ ἐπὶ τούτοις μόνοις ζῆν, εἰ μή ἐμπλήσεις τοῦ σοῦ δνόματος καὶ τῆς σῆς δυνάμεως πάντας, ως ἔπος εἰπεῖν, ἀνθρώπους.

Κατηγορῶ ἐπισημαίνω.

πρὸς αὐτὸν σέ· σέ σένα τὸν ἴδιο (ποὺ σέ ἀπασχολοῦν).

φ καὶ γνώσῃ καὶ ἔτσι θά καταλάβεις.

προσέχων τὸν νοῦν διατετέλεκα διαρκῶς προσέχω.

εἰς τὸν Ἀθ. δῆμον παρέρχομαι ἐμφανίζομαι στό βῆμα τῆς συνελεύσεως τοῦ δῆμου τῶν Ἀθ.

πώποτε (πώ + ποτέ) ποτέ ως τώρα.

ἐπιτίθεμαι τοῖς ἐκεῖ πράγμασιν ἀναμιγνύομαι στίς ἐκεῖ ὑποθέσεις.

ἐμπίμπλημι γεμίζω.

65. Πλάτωνα Ζ' Ἔπιστολή, (326 b-d)

Στή σημαντικότερη ἀπ' ὅλες τις ἐπιστολές του, τῇ Ζ', ὁ Πλάτων ἀναφέρει τις περιπέτειές του μέ τὸν τύραννο τῶν Συρακουσῶν Διονύσιο τὸ νεώτερο καὶ τό θεῖο τὸν Δίωνα, στήν προσπάθειά του νά πραγματοποιήσει τή βασική του θέση: δ κυβερνήτης-φιλόσοφος είναι δ μόνος ἰκανός νά φέρει τήν εὐτυχία σέ μιά πολιτεία. Στήν ἐπιστολή αὐτή δ Πλάτων παραθέτει καί πολλά αὐτοβιογραφικά στοιχεῖα.

Κακῶν οὖν οὐ λήξειν τὰ ἀνθρώπινα γένη, πρὶν δν ἡ τὸ τῶν φιλοσοφούντων δρθῶς γε καὶ ἀληθῶς γένος εἰς ἀρχάς Ἐλθη τὰς πολιτικάς ἡ τὸ τῶν δυναστευόντων ἐν ταῖς πόλεσιν ἕκ τίνος μοίρας θείας δντως φιλοσοφήσῃ.

Ταύτην δὴ τήν διάνοιαν ἔχων εἰς Ἰταλίαν καὶ Σικελίαν ἥλθον, δτε πρῶτον ἀφικόμην. Ἐλθόντα δέ με δ ταύτη λεγόμενος αὖ βίος εύδαιμων, Ἰταλιωτικῶν τε καὶ Συρακουσίων τραπεζῶν πλήρης, οὐδαμῇ οὐδαμῶς ἥρεσεν, δίς τε τῆς ἡμέρας ἐμπιμπλάμενον ζῆν καὶ μηδέποτε κοιμώμενον

μόνον νύκτωρ, καὶ δσα τούτω ἐπιτηδεύματα συνέπεται τῷ βίῳ· ἐκ γάρ τούτων τῶν ἔθῶν οὕτ’ ἀν φρόνιμος οὐδεῖς ποτε γενέσθαι τῶν ὑπὸ τὸν οὐρανὸν ἀνθρώπων ἐκ νέου ἐπιτηδεύων δύναιτο – οὐχ οὗτως θαυμαστῇ φύσει κραθήσεται – σώφρων δὲ οὐδ’ ἀν μελλήσαι ποτὲ γενέσθαι, καὶ δὴ καὶ περὶ τῆς ἄλλης ἀρετῆς ὁ αὐτὸς λόγος ἂν εἴη. Πόλις τε οὐδεμίᾳ ἀν ηρεμήσαι κατὰ νόμους οὐδ’ οὐστινασοῦν, ἀνδρῶν οἰομένων ἀναλίσκειν μὲν δεῖν πάντα εἰς ὑπερβολάς, ἀργῶν δὲ εἰς ἀπαντα ἡγουμένων αὖ δεῖν γίγνεσθαι πλὴν ἐξ εὐωχίας καὶ πότους.

Εἰς ἄρχας ἔρχομαι· ἀναλαμβάνω τὴν ἔξουσία.
δυναστεύω· ἔχω τὴν ἔξουσία.
ἐμπίμπλαμαι· χορταίνω, τρώγω χορταστικά.
ἐπιτηδεύματα· συνήθειες.
ἐκ νέου ἐπιτηδεύω· καταγίνομαι σὲ κάτι ἀπό τῇ νεότητά μου.
κεράννυμαι· μετριάζομαι, συνδυάζω.
οὐδὲ· ἀν μελλήσαι ποτὲ γενέσθαι· δέν πρόκειται ποτέ νά γίνει (πβ. «τί μέλλει γενέσθαι;»).
οὐδὲ οὐστινασοῦν, οὐδὲ ούστισοῦν· κανένας (νόμος, ὅσο καλός καὶ νά είναι)
ἀργός· ὀκνηρός.
εὐωχία· συμπόσιο.

66. Πλάτωνα *Μενέξενος* (247 a-c)

Tό ἀπόσπασμα ἀνήκει στό κεφάλαιο τοῦ ἐπιτάφιου λόγου (πού ἀποτελεῖ τό κύριο μέρος τοῦ Μενέξενου), στό δποιο ὁ ρήτορας ἀπενθύνεται στά παιδιά τῶν νεκρῶν, γιά νά τά προτρέψει νά γίνουν «πολλῷ κάρρονες» τῶν πατέρων τους. Μάλιστα, γιά γίνει πειστικότερος, παρουσιάζει τό μέρος αὐτό τοῦ λόγου ώς ύστατη παραγγελία τῶν νεκρῶν πρός τά παιδιά τους.

Πᾶσά τε ἐπιστήμη χωριζομένη δικαιοσύνης καὶ τῆς ἄλλης ἀρετῆς πανουργία, οὐ σοφία φαίνεται. Ὡν ἔνεκα καὶ πρῶτον καὶ ὕστατον καὶ διὰ παντὸς πᾶσαν πάντως προθυμίαν πειρᾶσθε ἔχειν δπως μάλιστα μὲν ὑπερβαλεῖσθε καὶ ἥμᾶς καὶ τοὺς πρόσθεν εὐκλείᾳ· εἰ δὲ μή, ἵστε ὧς ἥμīν, ὃν μὲν νικῶμεν ὑμᾶς ἀρετῇ, ἡ νίκη αἰσχύνην φέρει, ἡ δὲ ἥττα, ἐὰν ἥττώμεθα, εὐδαιμονίαν. μάλιστα δ’ ἀν νικώμεθα καὶ ὑμεῖς νικώητε, εἰ παρασκευάσαι σθε τῇ τῶν προγόνων δόξη μὴ καταχρησόμενοι μηδ’ ἀναλώσοντες αὐτήν, γνόντες δτι ἀνδρὶ οἰομένῳ τί είναι οὐδὲν έστιν αἰσχιον οὐδὲν ἡ παρέχειν

έαυτὸν τιμώμενον μὴ δι' έαυτὸν ἀλλὰ διά δόξαν προγόνων. Εἶναι μὲν γάρ τιμάς γονέων ἐκγόνοις καλὸς θησαυρὸς καὶ μεγαλοπρεπῆς· χρῆσθαι δὲ καὶ χρημάτων καὶ τιμῶν θησαυρῷ, καὶ μὴ τοῖς ἐκγόνοις παραδιδόναι, αἰσχρὸν καὶ ἀνανδρον, ἀπορίᾳ ἴδιων αὐτοῦ κτημάτων τε καὶ εὐδοξιῶν. Καὶ ἔαν μὲν ταῦτα ἐπιτηδεύσῃτε, φίλοι παρὰ φίλους ἡμᾶς ἀφίξεσθε, δταν ὑμᾶς ἡ προσήκουσα μοῖρα κοιμίσῃ· ἀμελήσαντας δὲ ὑμᾶς καὶ κακισθέντας οὐδεῖς εὐμενῶς ὑποδέξεται.

Εὐδοξία¹ καλό σνομα.
ἡ προσήκουσα μοῖρα² ἡ δρισμένη γιά τὸν καθένα μοῖρα.
κακίζομαι³ φαίνομαι δειλός.

67. Πλάτωνα Μίνως (315 b-d)

Ο σύντομος πλατωνικός διάλογος Μίνως ἀποτελεῖ ἔνα εἰδός εἰσαγωγῆς στό μεγάλο ἤργο Νόμοι, καθώς ὡς θέμα του ἔχει τὸν δρισμό τῆς ἐννοιας τοῦ νόμου καὶ τὴν ἔξαρση τοῦ νομοθετικοῦ ἤργου τοῦ Μίνωα.

ΕΤ. Ἀλλὰ τοῦτο γε, ὅ Σώκρατες, οὐ χαλεπὸν γνῶναι, δτι οὔτε οἱ αὐτοὶ ἀεὶ τοῖς αὐτοῖς νόμοις χρῶνται ἀλλοι τε ἀλλοις. Ἐπεὶ αὐτίκα ἡμῖν μὲν οὐ νόμος ἐστὶν ἀνθρώπους θύειν ἀλλ' ἀνόσιον, Καρχηδόνιοι δὲ θύουσιν ὡς δσιον δν καὶ νόμιμον αὐτοῖς, καὶ ταῦτα ἔνιοι αὐτῶν καὶ τοὺς αὐτῶν ὑεῖς τῷ Κρόνῳ, ὡς ἵσως καὶ σὺ ἀκήκοας. Και μὴ δτι βάρβαροι ἀνθρωποι ἡμῶν ἄλλοις νόμοις χρῶνται, ἀλλὰ καὶ οἱ ἐν τῇ Λυκαιά οὗτοι καὶ οἱ τοῦ Ἀθάμαντος ἐκγονοι οἵας θυσίας θύουσιν Ἐλληνες δντες. Ὡσπερ καὶ ἡμᾶς αὐτοὺς οἰσθά που καὶ αὐτὸς ἀκούων οίοις νόμοις ἐχρώμεθα πρὸ τοῦ περὶ τοὺς ἀποθανόντας, ἵερεῖα τε προσφάττοντες πρὸ τῆς ἐκφορᾶς τοῦ νεκροῦ καὶ ἐγχυτριστρίας μεταπεμπόμενοι· οἱ δ' αὐτὲς εἰσιν οἱ πρότεροι αὐτοῦ καὶ ἔθαπτον ἐν τῇ οἰκίᾳ τοὺς ἀποθανόντας· ἡμεῖς δὲ τούτων οὐδὲν ποιοῦμεν. Μυρία δ' ἀν τις ἔχοι τοιαῦτα εἰπεῖν· πολλὴ γάρ εὑρυχωρία τῆς ἀποδείξεως ὡς οὔτε ήμεις ἡμῖν αὐτοῖς ἀεὶ κατὰ ταῦτα νομίζομεν οὔτε ἀλλῆλοις οἱ ἀνθρωποι.

Αὐτίκα⁴ π.χ. (παραδείγματος χάρη).
καὶ μὴ ὅτι⁵ καὶ ὅχι μόνο (καὶ μήν πεῖς ὅτι).
ἵερεῖα⁶ ζῶα γιά θυσία.
πρὸ τοῦ⁷ (ἡ προτοῦ ἡ πρὸ τούτου) προηγουμένως.

έγχυτρίστρια· γυναίκα πού συναθροίζει σέ χύτρα τά όστα τῶν καμένων νεκρῶν
(κ. μοιρόλογή τρα).
πολλὴ γάρ εὐρυχωρία τῆς ἀποδείξεως· μπορεῖ νά ἀποδειχθεῖ μέ πολλές ἀπο-
δείξεις.

68. Πλάτωνα *Nόμοι* (A, 631 b-d)

Τά πρῶτα δύο ἀπό τά δώδεκα βιβλία ἀποτελοῦν τό εἰσαγωγικό μέρος τοῦ ἐκτενέστερου ἔργου τοῦ Πλάτωνα, τῶν Νόμων. Ἡ παράγραφος πού ἀκολουθεῖ ἀνήκει στό πρῶτο μέρος τοῦ Α' βιβλίου, ὅπου ἔχεταί αἱ σκοπός τῆς νομοθεσίας εἶναι μόνο ἡ καλλιέργεια τῆς ἀνδρείας τῶν πολιτῶν ἢ ἡ διοκληρωμένη ἀρέτῃ.

ΑΘ. “Ω ξένε,” ἔχρην είπειν, “οἱ Κρητῶν νόμοι οὐκ εἰσὶν μάτην διαφερόντως ἐν πᾶσιν εὐδόκιμοι τοῖς Ἑλλησιν· ἔχουσιν γάρ δρθῶς, τοὺς αὐτοῖς χρωμένους εὐδαιμονας ἀποτελοῦντες. Πάντα γάρ τάγαθά πορίζουσιν. Διπλᾶ δὲ ἄγαθά ἔστιν, τὰ μὲν ἀνθρώπινα, τὰ δὲ θεῖα· ἥρτηται δ' ἐκ τῶν θείων θάτερα, καὶ ἐὰν μὲν δέχηται τις τὰ μείζονα πόλις, κτᾶται καὶ τὰ ἐλάττονα, εἰ δὲ μῆ, στέρεται ἀμφοῖν. Ἐστι δὲ τὰ μὲν ἐλάττονα ὅν ἡγεῖται μὲν ὑγίεια, κάλλος δὲ δεύτερον, τὸ δὲ τρίτον ἰσχὺς εῖς τε δρόμον καὶ εἰς τὰς ἀλλας πάσας κινήσεις τῷ σώματι, τέταρτον δὲ δὴ πλοῦτος οὐ τυφλὸς ἀλλ' δξὺ βλέπων, ἀνπερ ἄμ' ἐπηται φρονήσει· δὲ δὴ πρῶτον αἱ τῶν θείων ἡγεμονοῦν ἔστιν ἀγαθῶν, ἡ φρόνησις, δεύτερον δὲ μετὰ νοῦ σώφρων ψυχῆς ἔξις, ἐκ δὲ τούτων μετ' ἀνδρείας κραθέντων τρίτον ἀν εἴη δικαιοσύνη, τέταρτον δὲ ἀνδρεία. Ταῦτα δὲ πάντα ἐκείνων ἐμπροσθεν τέτακται φύσει, καὶ δὴ καὶ τῷ νομοθέτῃ τακτέον οὗτως...”

Διαφερόντως εὐδόκιμοι · ἔξαιρετικά ὄνομαστοι.
ἀπτῶμαι εἰκ τινος · ἔξαρτῶμαι ἀπό κάτι.
θάτερα, τά ἑτερα · τά ἀλλα.
ψυχῆς ἔξις · ψυχική διάθεση (κατάσταση).
κεράννυμαι · ἐναρμονίζω, συνδυάζω.

69. Πλάτωνα *Πολιτεία* (327 a-c)

Πρόκειται γιά τήν ἀρχή τοῦ προοιμίου τοῦ πιό περισπούδαστου ἔργου τῆς

πλατωνικῆς δημιουργίας, τῆς Πολιτείας. Τό α' βιβλίο ἔχει αὐτοτέλεια καὶ ἡ συζήτηση στρέφεται γύρω ἀπό τὴν ἔννοια τῆς δικαιοσύνης.

Κατέβην χθές εἰς Πειραιᾶ μετὰ Γλαύκωνος τοῦ Ἀρίστωνος προσευξό-
μενός τε τῇ θεῷ καὶ ὅμα τὴν ἔορτὴν βουλόμενος θεάσασθαι τίνα τρόπον
ποιήσουσιν ἄτε νῦν πρῶτον ἄγοντες. Καλὴ μὲν οὖν μοι καὶ ἡ τῶν ἐπιχω-
ρίων πομπὴ ἔδοξεν εἶναι, οὐ μέντοι ἥττον ἐφαίνετο πρέπειν ἣν οἱ Θρᾷκες
ἐπεμπον. Προσευξάμενοι δὲ καὶ θεωρήσαντες ἀπῆμεν πρὸς τὸ ἄστυ. Κατι-
δών οὖν πόρρωθεν ἡμᾶς οἰκαδε ωρμημένους Πολέμαρχος δὲ Κεφάλου ἐ-
κέλευσε δραμόντα τὸν παῖδα περιμείναί εἰ κελεῦσαι. Καί μου ὅπισθεν ὁ
παῖς λαβόμενος τοῦ ἴματίου, Κελεύει ὑμᾶς, ἔφη, Πολέμαρχος περιμεῖναι.
Καὶ ἐγὼ μετεστράφην τε καὶ ἡρόμην δπου αὐτὸς εἴη. Οὗτος, ἔφη, δπισθεν
προσέρχεται· ἀλλὰ περιμενοῦμεν, η δ' δς δ Γλαύκων.

Καὶ δλίγῳ ὑστερον δ τε Πολέμαρχος ἦκε καὶ Ἀδείμαντος δ τοῦ Γλαύ-
κωνος ἀδελφὸς καὶ Νικήρατος δ Νικίου καὶ ἄλλοι τινὲς ὡς ἀπὸ τῆς πομ-
πῆς.

Ο οὖν Πολέμαρχος ἔφη. Ὡ Σώκρατες, δοκεῖτέ μοι πρὸς ἄστυ ὠρμῆ-
σθαι ὡς ἀπιόντες.

Οὐ γάρ κακῶς δοξάζεις, ἣν δ' ἐγώ.

Ορᾶς οὖν ἡμᾶς, ἔφη, δσοι ἐσμέν;

Πῶς γάρ οὖ;

Ἡ τοίνυν τούτων, ἔφη, κρείττους γένεσθε η μένετ' αὐτοῦ.

Οὐκοῦν, ἣν δ' ἐγώ, ἔτι ἐν λείπεται, τὸ ἣν πείσωμεν ὑμᾶς ὡς χρὴ ἡμᾶς
ἀφεῖναι;

Ἡ καὶ δύναισθ' ἄν, η δ' δς, πεῖσαι μὴ ἀκούοντας;

Οὐδαμῶς, ἔφη δ Γλαύκων.

Ως τοίνυν μὴ ἀκουσομένων, οὗτω διανοεῖσθε.

Ἐορτή πρόκειται γιά τά Βενδίδεια. Γιορταζόταν η Ἀρετμις Βενδίς πού τῇ λα-
τρείᾳ τῆς τὴν ἔφεραν στόν Πειραιά Θρᾷκες ἄποικοι.

ἐπιχώριος (ἐπί + χώρα) ἐντόπιος.

η δ' δς εἰπε αὐτός (ἡμί= λέγω, καθώς τό φημί).

περιμεῖναι ἔ κελεῦσαι νά μᾶς παραγγείλει (παρακαλέσει) νά τὸν περιμένουμε.
ώς ἀπὸ πομπῆς πού ἔρχονταν ἀπό τελετὴ (θρησκευτική γιορτή).
κρείττων γίγνομαι δείχνομαι πιό δυνατός.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

	σελίδα
Εισαγωγικό σημείωμα	5
Μεθοδολογικές δδηγίες	7
Κατάλογος συντακτικῶν φαινομένων	11
Θέματα ἀπό ἀρχαίους Έλληνες συγγραφεῖς	13
1. Αἰσχίνης, Κατὰ Κτησιφῶντος, 1-2	13
2. Ἄνδοκιδης, Περὶ Μυστηρίων, 96-97	14
3. Δημοσθένης, Κατὰ Ἀνδροτίωνος, 45-46	15
4. Δημοσθένης, Κατὰ Τιμοκράτους, 212-214	16
5. Δημοσθένης, Περὶ τοῦ στεφάνου, 257-258	16
6. Δημοσθένης, Περὶ τῶν ἐν Χερρονήσῳ, 13-16	18
7. Θουκυδίδης, Ἰστορία, Α, 58	19
8. Θουκυδίδης, Ἰστορία, Α, 103	20
9. Θουκυδίδης, Ἰστορία, Α, 118.3-Α 119	20
10. Θουκυδίδης, Ἰστορία, Β, 11	21
11. Θουκυδίδης, Ἰστορία, Ε, 9	22
12. Θουκυδίδης, Ἰστορία, ΣΤ, 24	23
13. Ἰσοκράτης, Ἀρχίδαμος, 11-13	25
14. Ἰσοκράτης, Πανηγυρικός, 28-30	25
15. Λυσίας, Δῆμου Καταλύσεως Ἀπολογία, 15-16	26
16. Λυσίας, Ἐπιτάφιος, 4-5	27
17. Λυσίας, Ἐπιτάφιος, 11-13	28
18. Λυσίας, Ἐπιτάφιος, 17-19	29
19. Λυσίας, Ἐπιτάφιος, 27-29	29
20. Λυσίας, Ἐπιτάφιος, 44-46	31
21. Λυσίας, Ἐπιτάφιος, 77-79	31
22. Λυσίας, Κατὰ Ἀγοράτου, 1-2	32
23. Λυσίας, Κατὰ Ἀγοράτου, 36-38	33
24. Λυσίας, Κατὰ Ἀγοράτου, 74-76	34
25. Λυσίας, Κατὰ Ἀγοράτου, 92-93	35
26. Λυσίας, Κατὰ Ἀλκιβιάδου Α', 16-17	36
27. Λυσίας, Κατὰ Ἐργοκλέους, 1-3	37
28. Λυσίας, Ὀλυμπικός, 1-3	37
29. Λυσίας, Ὀλυμπικός, 7-8	39
30. Λυσίας, Περὶ Πολιτείας, 9-11	39

31. Λυσίας, 'Υπέρ Καλλίου Ίερος. Ἀπολογία, 1-3	40
32. Ξενοφῶν, Ἀπολογία Σωκράτη, 22-23	41
33. Ξενοφῶν, Ἀπομνημονεύματα, A.2.9-11	42
34. Ξενοφῶν, Ἀπομνημονεύματα, Γ.7.1-3	43
35. Ξενοφῶν, Ἀπομνημονεύματα, Γ.9.1-3	44
36. Ξενοφῶν, Ἀπομνημονεύματα, Δ.1.3-4	45
37. Ξενοφῶν, Ἀπομνημονεύματα, Δ.4.15-16	46
38. Ξενοφῶν, Ἀπομνημονεύματα, Δ.6.7-8	47
39. Ξενοφῶν, Ἀπομνημονεύματα, Δ.8.11	47
40. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, A.1. 27-28	48
41. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, B.2. 16-19	50
42. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, B.4. 40-42	51
43. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, E.2. 1-2	52
44. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, E.2. 14-15	53
45. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, E.4. 13-14	53
46. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, ΣΤ.1. 5-6	55
47. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, ΣΤ.1. 14-15	56
48. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, ΣΤ.2. 8-11	58
49. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, ΣΤ.2. 15-16	59
50. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, ΣΤ.3. 4-5	59
51. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, ΣΤ.5. 38-40	60
52. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, ΣΤ.5. 45-47	61
53. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, Z.3.6	62
54. Ξενοφῶν, Ἐλληνικά, Z.4. 8-9	63
55. Ξενοφῶν, Ίερων, 2.6-9	64
56. Ξενοφῶν, Κύρου Ἀνάβασις, B.6. 21-26	65
57. Ξενοφῶν, Κύρου Ἀνάβασις, Δ.2. 1-4	65
58. Ξενοφῶν, Κύρου Ἀνάβασις, ΣΤ.3. 12-15	67
59. Ξενοφῶν, Κύρου Ἀνάβασις, Z.6. 21-24	67
60. Ξενοφῶν, Κύρου Ἀνάβασις, Z.6. 33-36	68
61. Ξενοφῶν, Κύρου Παιδεία, E.3. 30-32	69
62. Ξενοφῶν, Λακεδαιμονίων Πολιτεία, 9. 1-4	70
63. Ξενοφῶν, Οἰκονομικός, 5, 7-12	71
64. Πλάτων, Ἄλκιβιάδης A, 105 a-c	72
65. Πλάτων, Ἐπιστολή Z', 326 b-d	73
66. Πλάτων, Μενέξενος, 247 a-c	74
67. Πλάτων, Μίνως, 315 b-d	75
68. Πλατων., Νόμοι, 631 b-d	76
69. Πλάτων, Πολιτεία, 327 a-c	76



024000019715

ΕΚΔΟΣΗ Β' 1979 (VIII) — ΑΝΤΙΤΥΠΑ 70.000 — ΣΥΜΒΑΣΗ 3272/24.8.1979

ΕΚΤΥΠΩΣΗ: ΙΑΚ. ΡΟΥΣΣΟΣ & ΣΙΑ — ΒΙΒΛΙΟΔΕΣΙΑ: Δ. ΒΑΣΙΛΑΚΟΥ & ΣΙΑ



Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής